

SAN LUCAS

Lucas, opɯ Teófilo wãikugure gojadea

¹⁻² Opɯ Teófilo, yɯ mɯrē ōãdorea. Gɯɯ watopere Jesús irinugãdeare ĩãnerã gɯare ĩgũya kerere buema. Wárã gajirã, ĩgũsã gɯare buederosũta keoro gojanugãsianerã ããrĩmá.

³⁻⁴ Yɯde ããrĩpereri Jesús irinugãdeare masĩpeodɯagɯ, ōãrō buebɯ. Irasirigɯ mɯrē gajirã buedeare: “Diayeta ããrã”, ãrĩ masĩburo, ãrĩgũ, irire keoro gojáa.

Marĩpɯre wereboegɯ Juan masakare wãiyerimasũ deyoaburire werede

⁵ Herodes, Judea nikũ marã opɯ ããrĩripoe sugɯ paĩ Zacarías wãikugɯ ããrĩyupɯ. ĩgũ, paĩ Abías wãikugɯya bumɯ ããrĩyupɯ. ĩgũ marãpo Isabel wãikugo, paĩ Aarón wãikugɯ parãmeō ããrĩturiagogue ããrĩyupo.

⁶ ĩgũsã pērãgueta Marĩpɯ ĩũrōrē diayemarē irirã, Moisére doreri pídeadere tarinugãbiriñurã. Irasirirã gajirã ĩgũsārē: “Ñerĩ irirã ããrĩma”, ãrĩmasĩbiriñurã.

⁷ Isabel pũrã marĩgōno ããrĩyupo. Irasirirã pũrã marĩrãta, muñuakōãñurã.

⁸ Sunɯ Zacaríaya bumarārē Marĩpɯya wiigue Marĩpɯ ĩũrō moārĩ ããrĩyuro. Irasirirã, ĩgũ paíare iridorederosũta irirã irogue waañurã.

⁹ Irogue ejadero pɯrɯ, ĩgũsã paía irinarōsũ Zacaríare sārōrĩ soemubure beyebokañurã.

Irasirigũ Zacarías Marĩpũya wiima taribugue soemugũ ñajãyurũ.

10 Ìgũ irire soemuripoe iri taribu wirinũgãrõgue wárã masaka Marĩpũre sêrêrã iriñurã.

11 Ìgũ soemuripoe sugũ Marĩpũre wereboegũ sũrõrĩ soemurõ diaye gapũ Zacaríare deyoayurũ.

12 Zacarías Ìgũrê ìãgũ, ìãgũka, nasirimasĩbiriyurũ. Bũro gũiyurũ.

13 Ìgũ gũimakũ ìãgũ, Marĩpũre wereboegũ gapũ ãsũ ãrĩyurũ:

—Zacarías, gũibirikõãka! Marĩpũ mũ sêrêrĩrê pémi. Mũ marãpo Isabel sugũ majĩgũ pũrãkũgokumo. Ìgũrê “Juan” wãiyeka!

14 Ìgũ merã bũro mũyagũkoa. Wárã gajirã Ìgũ deyoamakũ, mũyarãkuma.

15 Ìgũ Marĩpũ ìũrõrê ubu ããrĩgũ meta ããrĩgũkumi. Igui deko pãmurĩrê, siburidere neõ iirĩbirikumi. Ìgũ deyoaburi dupiyurogueta Õãgũ deyomarĩgũrê opatarisiagũkumi.

16 Wárã Israel bumarãrê Marĩpũre gũñaduúnerãrê dupaturi gũñamakũ irigũkumi doja.

17 Marĩ Opũ aariburi dupiyuro Elías Marĩpũya kerere weredupiyudi werederosũta Õãgũ deyomarĩgũ turari merã masakare weregũkumi. Pagũsãmarã Ìgũsã pũrã merã õãrõ ããrĩburo, ãrĩgũ; tarinũgãrĩmasãdere oparã dorerire õãrõ yũjuburo, ãrĩgũ, Marĩpũyare weregũkumi. Irasirigũ masaka marĩ Opũre õãrõ mũyari merã bokatĩrĩñãburo, ãrĩgũ, irire weregũkumi, ãrĩyurũ Marĩpũre wereboegũ Zacaríare.

18 Īgũ irasũ ārĩmakũ pégu, Zacarías sērēñayurũ:

—¿Nasirigu yũ ire: “Diayeta āārã”, ārĩmasĩbukuri? Yũ bũgũrogora āārã. Yũ marãpode búro āārĩmo, ārĩyurũ.

19 Īgũ irasũ ārĩmakũ pégu, āsũ ārĩ yũjũyurũ:

—Yũ Marĩpũre wereboegu, Gabriel wāikũgu, Marĩpũ pũro āārĩgũ āārã. Īgũta yũre iriuami, mũrē i ōārĩ kerere weredoregu.

20 Dapagorare yũ wererire mũ bũremubiri waja, werenĩbi dujagũkoa. Mũ magũ deyoadero pũrũ, werenĩgũkoa doja. Marĩpũ: “Irasũ waaburo”, ārĩmakũ, yũ mũrē ārãderosũta waarokoa, ārĩyurũ Gabriel Zacarĩare.

21 Īgũ irasũ ārĩ wereripoere masaka, iri taribu wirinũgārõgue āārĩrã Zacarĩare yũrã iriñurã. “¿Naásũ waayuri, Īgũ iropa yoaripoe deyomarĩgũ?” ārĩ gũñañurã.

22 Zacarías iri taribugue āārãdi wirijagu, Īgũsārē weredũgu, neõ werenĩmasĩbiriyurũ. Irasirigu Īgũya mojõrĩ merã irikeoyurũ. Masaka, Īgũ irasirimakũ ĩārã: “Iri taribugue Marĩpũ ĩmuadeare ĩãgũkakõākumi”, ārĩ gũñañurã.

23 Zacarías Marĩpũya wiigũe Marĩpũ ĩũrõ moārĩrē iripeo, Īgũya wiigũe goedujáakõãyurũ.

24 Pũrũ Īgũ marãpo Isabel nijĩpo āārĩnũgãyupo. Su mojõmarã abe neõ wiriro marĩrõ igoya wiigũe āārĩkõãyupo.

25 Āsũ ārĩ gũñayupo: “Marĩpũ, yũ pũrã marĩgõ āārĩdeore iritamugũ irasũ yãmi, masaka yũre ĩãbéobirikõãburo, ārĩgũ”.

Marĩpũre wereboegu Marĩare Jesús deyoaburire werede

26 Isabel nijīpo ããrĩnugãdero pũũ, su mojõma pere gaji mojõ suru pẽrẽbejari abe waaró merã Marĩpu ĩgũrẽ wereboegu Gabriere Galilea nikũma makã Nazaret wãĩkũri makãgue,

27 sugo nomeõ María wãĩkũgo, neõ sugũ ãmũũ merã ããrĩbeo pũrogo iriuyupu. Igo, José wãĩkũgu opu David parãmi ããrĩturiagu merã marãpũkũbo iriyupo.

28 Gabriel, igo ããrĩrõgue ñajãa, igore:

—Mũrẽ õãdorea. Marĩpu mũrẽ õãrõ irigu ããrĩmi. ĩgũ marĩ Opu mũ merã ããrĩmi. ããrĩpererã nome nemorõ mũrẽ õãrõ iritarinugãgũkumi, ãrĩ õãdoreyupu.

29 María, ĩgũrẽ ĩãgõ, ĩgũ irasũ ãrĩrĩrẽ pégo, pégũkakõãyupo. “¿Naásũ ãrĩdũaro irikuri ĩgũ yũre õãdoreri?” ãrĩ, bũro gũñayupo.

30 Igo gũkamakũ ĩãgũ, Marĩpũre wereboegu ãrĩyupu:

—María, gũibirikõãka! Marĩpu ĩũrõrẽ mũ õãrĩ bokabũ. Mũ merã mũyami.

31 Irasirigo mũ dapagorare nijīpo ããrĩnugãgokoa. Sugũ majĩgũ pũrãkũgokoa. ĩgũrẽ “Jesús” wãĩyegokoa.

32-33 ĩgũ ubu ããrĩgũ meta ããrĩgũkumi. Marĩpu ããrĩpererã nemorõ turagu, ĩgũrẽ: “Yũ magũ ããrã mũ”, ãrĩgũkumi. David, mũ magũ ñekũ, Israel bumarã opu ããrĩdi ããrĩmĩ. Marĩpu Davire opu píderosũta mũ magũdere Opu pígũkumi Israel bumarãrẽ dorenĩbure. ĩgũ doreri neõ perebirikoa, ãrĩyupu.

34 ĩgũ irasũ ãrĩmakũ pégo, María ĩgũrẽ sẽrẽñayupo:

—¿Nasiriro yure irasũ waabukuri, yu neõ sugũ ãmãũ merã ããrĩbirikeremakũ? ãrĩyupo.

³⁵ Igo irasũ ãrĩmakũ pégu, ãsũ ãrĩyupu:

—Õãgũ deyomarĩgũ mũguere dijarigukumi. Marĩpu ããrĩpererã Opu turari, su ãimikãyebo túbiaro irirosũ ejarokoa mure. Irasirigu mu magũ deyoabu, Marĩpuyagu õãgũ ããrĩgukumi. Masaka ãgãrẽ: “Marĩpu magũ ããrĩmi”, ãrĩrãkuma.

³⁶ Mu basudeo Isabede, búro ããrĩkerego, sugũ majĩgũ pũrãkugokumo. Masaka igore: “Pũrã marĩgõ ããrĩmo”, ãrĩkeremakũ, su mojõma pere gaji mojõ suru pẽrẽbejari abegora opasiamo.

³⁷ Marĩpure ãgũ iridũari, neõ diasabea, ãrĩyupu.

³⁸ ãgũ irasũ ãrĩmakũ pégo, María ãrĩyupo:

—Yu marĩ Opure moãboego ããrã. Marĩpu, mu ãrĩrõsũta iriburo yure, ãrĩyupo.

Igo irasũ ãrãdero puru, Marĩpure wereboegu waakõãyupu.

María Isabere ããgõ waadea

³⁹ Irinũrĩta María mumurõ merã Judea nikũ ãtãyuku watopegue ããrĩrĩ makãgue waayupo.

⁴⁰ Irogue eja, Zacaríaya wiigue ñajãa, Isabere õãdoreyupo.

⁴¹ Igo õãdorerire pémakũ, Isabel magũ igoya patoregue ããrĩgũ buro gãmeñayupu. Igo, Õãgũ deyomarĩgũrẽ opatariyupo.

⁴² Irasirigo turaro merã ãsũ ãrĩyupo:

—Marĩpu ããrĩpererã nome nemorõ mure õãrõ iritarinũgãmi. Mu magũdere õãrõ yámi.

⁴³ Mu, yu Opu pago yure ããgõ ejamakũ õãtaria.

44 Mu òãdorerire yu pémakũta, yu magũ yaa patoregue ããrĩgũ buro usuyari merã gãmeñami.

45 Marĩpu wereboegu murẽ wereadeare: “Keoro waarokoa”, ãrĩ buremusiã, òãrõ usuyari merã ããrã, ãrĩyupo Isabel Marĩare.

46 Irasirigo Marĩa ãsũ ãrĩyupo:

Yaa yujupũrãgue yu Opure: “Òãtaria mu”, ãrĩ, usuyari siã.

47 Marĩpu yure taugu merã buro usuyãa.

48 Yu ubu ããrĩgõ ããrĩkeremakũ, Marĩpu yure ãgũrẽ moãboegore gũñami. Irasirirã dapagora merã masaka yure: “Marĩpu igore òãrõ iridea merã buro usuyadeo ããrĩmó”, ãrĩnĩkõãrãkuma.

49 Marĩpu turatarigu yure wãri òãrĩrẽ yãmi. Ìgũ òãtarigu, neõ ñerĩ opabi ããrĩmi.

50 ããrĩpererã gopeyari merã ãgũrẽ buremurãrẽ boponãnikõãgukumi.

51 Ìgũ turari merã wãri òãrĩrẽ iri ãmumi. “Gua gajirã nemorõ ããrã”, ãrĩ gũñarãnorẽ ubu ããrĩrã dujamakũ yãmi.

52 Oparãrẽ ubu ããrĩrã dujamakũ yãmi. Ubu ããrĩrã: “Gajirã nemorõ ããrĩbea”, ãrĩ gũñarã gapure oparã dujamakũ yãmi.

53 Hãboarimasãrẽ wãri òãrĩ siãmi. Wãri oparã gapure neõ gajino opamerã dujamakũ yãmi.

54-55 Marĩ ñekũsãmarãrẽ: “Iritamugura”, ãrĩderosũta Abrahãrẽ, ãgũ parãmerã ããrĩturiarãdere iritamunĩkõãmi. Irasirigu marĩ Israel bumarãrẽ, ãgũrẽ moãboerãrẽ ãgũ ãrĩdeare

neõ kãtiro marĩrõ bopoñarĩ merã
iritamunikõãmi, ãrĩyupo Marĩa.✱

56 Marĩa, Isabel merã Ƴrerã abegora ããrĩyupo.
Puru igoƳa wiigƳe goedujãakõãyupo.

Juan masakare wãiyerimasũ deyoadea

57 Puru Isabel majĩgũ deyoarinopoe nijĩwãgũdero
puru, igo magũ deyoayupu.

58 Irasirirã igo puru ããrĩrã, igoyarã, Marĩpu ig-
ore õãrõ iridea kerere pérã, igore Ƴsuyatamurã
waañurã.

59 Igo magũ deyoadero puru, su mojõma pere gaji
mojõ Ƴreru pẽrẽbejarinurĩ waaró merã majĩgũrẽ
ĩgũya dupuma gasirogãrẽ* wiirirã waañurã. Ĩgũrẽ
ĩgũ pagu “Zacarias” wãirẽ wãiyeduadiñurã.

60 Isabel gapu Ĩgũsãrẽ:

— ããrĩbea. Ĩgũ: “Juan” wãikugukumi, ãrĩyupo.

61 Igo irasũ ãrĩmakũ pérã, igore:

— ¿Nasirigu irasũ wãikubukuri? Neõ mƳyarã
irasũ wãikurã máma, ãrĩñurã.

62 Irasirirã Zacariare: “¿Mu naásũ
wãiyeduakuri?” ãrĩrã, mojõrĩ merã irikeo,
sẽrẽñañurã.

63 Irasirigu Zacarias su taboa majĩ sãrẽ, iri
majĩgƳe:

— “Juan wãikugukumi”, ãrĩ gojayupu. Ĩgũ gojarire
ĩãrã, gũkakõãñurã.

✱ **1:54-55** 1 S 2.1-10; Sal 113.5-9; Gn 17.7 * **1:59** Gn 17.1-14:
Iripoegue Marĩpu Abrahãrẽ Ĩgũ pũrã Ƴmarẽ: “Yaarã ããrĩburo”, ãrĩgũ,
ĩgũsãya dupuma gasirogãrẽ wiiridoredi ããrĩmĩ. Puru iri dorerire
Moisere pídi ããrĩmĩ. Irasirirã judío masaka Abraham parãmerã
ããrĩturiarã iri dorerire irirã, Ĩgũsã pũrã Ƴmarẽ su mojõma pere gaji
mojõ Ƴreru pẽrẽbejarinurĩ waaró merã Ĩgũsã deyoadero puru irasũ
yãma.

64 Irire gojaguta Zacarías wereníbi ããrãdi wereniakõãyupũ doja. Irasirigũ Marĩpũre: “Õãtaria mũ”, ãrĩ, usuyari sĩyupũ.

65 ããrĩpererã Zacarías pũro ããrĩrã, ãgũ werenímakũ pérã, gũkakõãñurã. ããrĩpererogue Judea nikũ marã ãtãyuku watopegue ããrĩrãrẽ Juan deyoadeare wereñurã.

66 ãgũ deyoadea kerere pérã, ããrĩpererã gũña, ãsũ ãrĩ gãme sërẽñañurã:

—Ĩ majĩgũ bugũro waagũ, ¿naásũ ããrĩrikugũkuri Marĩpũ turari merã deyoadi? ãrĩñurã.

Zacarías Marĩpũre bayapeodea

67 Zacarías, Õãgũ deyomarĩgũrẽ opatarigũ Marĩpũ ãgũrẽ weredorerire ãsũ ãrĩ wereyupũ:

68 Marĩpũre Israel bumarã Opũre usuyari sĩrã! Marĩ ãgũyarã pũrogue marĩrẽ taugũ aarĩmi.

69 Irasirigũ marĩrẽ taubure turatarigũre iriugũkumi. ãgũ, David Marĩpũre moãboerimasũ ããrĩdi parãmi ããrĩturiagũgue ããrĩmi.

70 Iripoegue Marĩpũ, ãgũya kerere weredupiyurimasã ñerĩ marĩrã merã marĩrẽ tauburire ãsũ ãrĩ weredi ããrĩmĩ:

71 “ããrĩpererã mũsãrẽ ããturirãrẽ, wajarãkurãrẽ, mũsãrẽ tariweremakũ irigũra”, ãrĩ weredi ããrĩmĩ.

72 Irasirigũ marĩ ñekũsãmarãrẽ: “ ‘Mũsãrẽ bopoñarĩ merã ããgũ, õãrõ irigũra’, ãrĩdeare neõ kãtibirikoa”, ãrĩ weredi ããrĩmĩ.

73 Irire Marĩpũ marĩ ñekũ Abrahãrẽ weredi ããrĩmĩ.

74 Irasirigũ marĩrẽ ããturirãrẽ wĩjatagũkumi, gũiri marĩrõ ãgũ dorerire iritũyaburo, ãrĩgũ.

75 ããrĩperero marĩ okaro bokatĩũrõ marĩrẽ ãgũyarã, diayemarẽ irirã ããrĩmakũ irigũkumi, ãrĩyurũ Zacarías.

Irasũ ãrĩ odo, ãgũ magũgãrẽ ãrĩyurũ:

76 Makũ, masaka mũrẽ: “Marĩrũ ããrĩpererã nemorõ turagũya kerere weredupiyurimasũ ããrĩmi”, ãrĩrãkuma. Mũ, marĩ Orũ aariburi dupiyuro ãgũ aariburi maarẽ diayema maa ãmugũ irirosũ ãgũyare weregũ waagũkoa.

77 Marĩrũyarãrẽ ãsũ ãrĩ weregũkoa: “Marĩrũre: ‘Gũa ñerõ irideare kãtika!’ ãrĩ sërẽmakũ, mũsãrẽ kãtigũkumi. Irasirigũ mũsãrẽ perebiri peamegue waabonerãrẽ taugũkumi”, ãrĩgũkoa.

78 Marĩrũ marĩrẽ bopoñarĩ merã maĩsĩã, ãmũ, maamanũ boyoro irirosũ waamakũ irigũkumi, ãmũgasigue merã marĩrẽ taubure iriugũ.

79 Naĩtĩãrõgue ããrĩrãrẽ boyori sũgũkumi perebiri peamegue waabonerãrẽ ãgũrẽ masĩburo, ãrĩgũ. Irasirigũ marĩrẽ ãgũ merã õãrõ siñajãrĩ bokamakũ irigũkumi, ãrĩ wereyurũ Zacarías.✧

80 Majĩgũ õãrĩ gũñarĩ merã, Marĩrũ turari merã masãyurũ. Masaka marĩrõgue yoaripoe ããrĩyurũ. Iroque ããrĩgũta Israel bumarãrẽ buenũgãyurũ.

2

Jesús deyoadea (Mt 1.18-25)

✧ 1:79 Mal 3.1; Is 9.2

¹ Marĩpũ magũ deyoaburi dupiyuro romano marã opũ Augusto wãikũgũ ãgũya nikũ marãrẽ ããrĩpererãrẽ keoñabu, ãgũsã wãirẽ gojatũdoreyupũ.

²⁻³ Irasirirã ããrĩpererã masaka ãgũsã ñekũsãmarã deyoadea makãrĩgue ãgũsã wãirẽ gojatũrã waañurã. Siria nikũ marã opũ Cirenio wãikũgũ ããrĩripoe gojatũnũgãñurã.

⁴ Irasirigũ Josède, Galilea nikũma makã Nazaretgue ããrãdi, Judea nikũma makã Belẽgue waayupũ. Belén, David deyoadea makã ããrĩyuro. ãgũ, David parãmi ããrĩturiagũ ããrĩsãã, irogue waayupũ.

⁵ ãgũ marãpo ããrĩbo María merã ãgũ wãirẽ gojatũgũ waayupũ. María gapũ nijĩpo ããrĩyupo.

⁶ Irasirigo irogue ããrĩgõ, nijĩwãgũyupo.

⁷ Kãrĩrĩ wii mũrimakũ ãã, José, María merã wekũa wiigũe kãrĩrã waañurã. Iri wiigũe María neõ pũrãkũbeo ããrĩdeo, majĩgũ pũrãkũnũgãyupo. ãgũ deyoamakũ, surĩ gasiri merã õma, wekũa baari korogue ãgũrẽ sãyupo.

Marĩpũre wereboerã oveja korerimasãrẽ deyoadea

⁸ Belén tũrogue ovejare korerimasã ããrĩñurã. Ñamirikũ irogue dita ãgũsãyarã ovejare koreboyoanañurã.

⁹ Irogue ãgũsãrẽ gũñaña marĩrõ sugũ Marĩpũre wereboegũ deyoayupũ. ãgũ deyoamakũ, Marĩpũ goesiriri ãgũsãrẽ boyoyuro. Irasũ waamakũ ããgũka, bũro gũiñurã.

¹⁰ Marĩpũre wereboegũ ãsũ ãrĩyupũ ãgũsãrẽ:

—Gũibirikõãka! Mũsãrẽ õãrĩ kerere ãrĩgũ yãa, ããrĩpererã masaka mũyaburire.

11 Dapagã ñami, David deyoadea makãguere musãrẽ taubu deyoami. Ìgũ Marĩpũ iriudi, Cristo musã Opũ ããrĩmi.

12 Musã majĩgũrẽ ìãrã waarã, surí gasiri merã õmadire, wekũa baari korogue sãñagũrẽ bokajarãkoa. Irasirirã ìgũrẽ ìãrã: “Diayeta ããrãñumi”, ãrĩrãkoa, ãrĩyupũ.

13 Ìgũ irire ãrĩripoeta gajirã wárã Marĩpũre wereboerã deyoa, Marĩpũre bũremurã ãsũ ãrĩ bayañurã:

14 Marĩpũ ãmũgasigue ããrĩgũrẽ: “Õãtaria mũ”, ãrĩ, usũyari sĩrã! I ãmũgue ìgũ merã õãrõ ããrĩrã siñajãrĩ opaburo, ãrĩ bayañurã.

15 Marĩpũre wereboerã ãmũgasigue murĩadero pũrũ, ovejare korerimasã ìgũsã basi gãme werenĩñurã:

—Náka, dapagorata Belẽgue! Marĩpũre wereboegũ marĩrẽ wereaderosũta ìãrã waarã! ãrĩñurã.

16 Irasirirã mumurõ merã ìãrã waañurã. Iroque eja, Josere, Marĩare bokajañurã. Majĩgũ gapũre wekũa baari korogue sãñagũrẽ ìãñurã.

17 Ìgũrẽ ìãrã, iro ããrĩrãrẽ Marĩpũre wereboegũ majĩgũyamarẽ wereadeare wereñurã.

18 Ìgũsã irire weremakũ pérã, ããrĩpererã pégukakõãñurã.

19 Marĩa gapũ ããrĩpereri ìgũsã wererire pégo, igoya yũjupũrãgueta gũñaduripíyupo.

20 Ovejare korerimasã Marĩpũre wereboegũ wereaderosũta ããrĩpereri ìgũsã péadea, ìãdea keoro waamakũ ìãrã, Marĩpũre: “Õãtaria mũ”, ãrĩ, usũyari merã goedujáakõãñurã.

Jesúre Marĩpɥya wiigue ãideadea

21 Pɥɥ su mojõma pere gaji mojõ ɯreru pẽrẽbejarinũrĩ waaró merã majĩgũrẽ ãgũya dɥɥma gasirogãrẽ wiiriñurã. Wiiri odo, Marĩpɥre wereboegɥ Marĩare, igo nijĩpo ããrĩburo dupiyuro ãrĩderosũta ãgũrẽ “Jesús” wãĩyeñurã.

22 Pɥɥ Moisés: “Ãsũ irika ẽmũũrẽ pũrãkũadero pɥɥ!” ãrĩdeare iripeo, José, María merã Jesúre Jerusalẽgue ããñurã, Marĩpɥya wiigue Marĩpɥre: “Mɥyagɥ ããrĩmi”, ãrĩ ãmurã waarã.

23 Irire irirã, Marĩpɥ dorederosũta iriñurã. Ãsũ ãrĩ gojasũdero ããrĩbũ Marĩpɥ doreri gojadea pũgue: “Ããrĩpererã ẽma deyoapɥrorirã Marĩpɥyarã ããrĩburo”, ãrĩ gojasũdero ããrĩbũ.

24 Irasirirã José, María merã Jerusalẽgue Marĩpɥ dorederosũta irirã waañurã. Ãsũ ãrĩ gojasũdero ããrĩbũ doja: “Pẽrã buja, o ãgũsã marĩmakũ buja irirosũ deyorãgã pẽrã sĩka, Marĩpɥ ãũrõ wẽjẽ soepeoburo, ãrĩrã”.

25 Iripoere Jerusalẽguere sugɥ buɥro Simeón wãĩkugɥ ããrĩyɥɥ. ãgũ õãgũ, Marĩpɥre bɥremugũ ããrĩyɥɥ. Israel bumarãrẽ taugɥ aaribure yũgɥ iriyɥɥ. Õãgũ deyomarĩgũ ãgũ merã ããrĩnĩkõãyɥɥ.

26 Iripoegue Õãgũ deyomarĩgũ ãgũrẽ ãsũ ãrĩ weredi ããrĩmĩ: “Cristo, Marĩpɥ iriubure ããbita boabirikoã mɥ”, ãrĩdi ããrĩmĩ.

27-28 Jesúre ãgũ pagɥsãmarã Jerusalẽgue ãĩjarinũrẽ Õãgũ deyomarĩgũ Simeõrẽ Marĩpɥya wiigue waadoreyɥɥ. Marĩpɥ dorederosũta Jesúre iri wiigue ãĩjamakũ ãã, Simeón ãgũrẽ kõã, Marĩpɥre ɥsɥyari sĩ, ãsũ ãrĩyɥɥ:

29 Y_u Op_u, m_u iripoegue ãrĩderosũta keoro yáa. Irasirig_u dapagorare y_u m_urẽ moãboeg_u usuyari merã boamasãa.

30 Ñĩ majĩgũrẽ masakare taubure yaa koye merã ããa.

31 Ñĩgũrẽ masĩdoreg_u, ããrĩpererã masaka ãũrõgue iriub_u.

32 Ñĩgũta judío masaka ããrĩmerãrẽ m_urẽ masĩmakũ irig_u, sããgori sĩgũ irirosũ irigukumi.

Ñãrĩpererã masaka: “Marĩp_u ãgũyarã Israel bumarãrẽ õãrõ iritamumi”, ãrĩrãkuma, ãrĩyup_u Simeón.✧

33 Simeón majĩgũyamarẽ irasũ ãrĩmakũ pérã, ãgũ pagusãmarã pégukakõãñurã.

34 Simeón ãgũsãrẽ: “Marĩp_u m_usãrẽ õãrõ iriburo”, ãrĩ odo, Jesús pagore ãsũ ãrĩyup_u:

—Ñĩ majĩgũ Marĩp_u beyedi ããrĩmi. Wárã Israel bumarã ãgũrẽ b_uremumerã perebiri peamegue béodijusũrãkuma. Ñĩgũrẽ b_uremurã gap_u ãm_ugasigue ãĩm_urĩãsũrãkuma. Marĩp_u turari merã ãgũ iri ãmumakũ ããrã, wárã masaka ñerõ werenĩrãkuma ãgũrẽ.

35 Irasiriri merã ããrĩpererã masaka ãgũsãya yuj_upũrãrĩgue gũñarĩrẽ masĩsũrokoa. M_u gap_u i merã m_uya yuj_upũrãrẽ sareri majĩ merã saremakũ pũrĩsũrõsũ b_uro b_ujaweregokoa, ãrĩyup_u Simeón Maríare.

36 Gajigo Marĩp_uya wiiguere Marĩp_uya kerere weredupiyugode ããrĩyupo. Igo Ana wãik_ugo, Fanuel magõ, Aser bumo, b_uro ããrĩyupo. Maamogora marãp_ukudeo ããrãdimu. P_ur_u, su

✧ 2:32 Is 42.6; 49.6; 52.10

mojõma pere gaji mojõ peru pērēbejari bojori waaró merã igo marãpũ boakõãyupũ.

³⁷ Irasirigo wapiweyo dujayupo. Ìgũsã Jesúre Marĩpũya wiigüe ãjaripoere ochenta y cuatro bojorigora opayupo. Iri wiiguere ãmarikũ, ñamirikũ bereri merã Marĩpũre sērēnayupo.

³⁸ Jesúre ãijamakũ ìãgõ, ìgũ pũro aari ejanũgã, Marĩpũre usuyari sīyupo. Pũrũ ããrĩpererã Jerusalén marãrē taubure yúrãrē Jesús deyoadeare wereyupo.

Nazaretgue goedujáadea

³⁹ José, María Jerusalégue ããrãnerã, Marĩpũ dorederosũta ããrĩpereri iripeo, Galilea nikũ ìgũsãya makã Nazaretgue goedujáakõãñurã.

⁴⁰ Irogue majìgũ turagũ õãrõ masìgũ masãyupũ. Marĩpũ ìgũrē õãrõ iritamuyupũ.

Jesús Marĩpũya wiigüe waadea

⁴¹ Bojorikũ Jesús pagusãmarã pascua bosenuĩ ããrĩmakũ, Jerusalégue waanañurã.

⁴² Jesús pe mojõma pere su gubu peru pērēbejari bojori oparipoe ìgũsã irinarõsũ ìgũ merã iri bosenuĩ irogue taurã waañurã.

⁴³ Iri bosenu tariadero pũrũ, ìgũsãya makãgue Nazaretgue goedujáakõãñurã. Jesús gapũ Jerusalégüeta dujakõãyupũ. Ìgũ pagusãmarã ìgũ irogue dujarire masĩbiriñurã.

⁴⁴ “Gajirã marĩ merãmarã merã aarikumi”, ãrĩ gũñadiñurã. Pũrũ Jerusalērē ìgũsã wiriadeanu ñamika ããrĩmakũ, ìgũsã merãmarã watopegue ìgũrē ãmadiñurã.

⁴⁵ Áma, ìgũrē bokabiri, maa deko merãta gãme dujãakõãñurã doja Jerusalégue ãmarã waarã.

46 Ʋrenu pɔru Marĩpɔya wiigue Moisés gojadeare buerimasã watopegue doagure bokañurã. Īgũsã werenírĩrẽ pé, Īgũsãrẽ sērēñanayuru.

47 Īgũ masĩrĩ merã wererire, Īgũ òãrõ yɔjɔrre pérã, ããrĩpererã pégukakõãñurã.

48 Īgũ irogue doamakũ ìãrã, Īgũ pagusãmarã ìãgukakõãñurã. Pago Īgũrẽ ãrĩyuro:

—Maku, ¿nasirigu gware irasiriari mu? Yu, mɔru merã bɔro gũñarikuri merã mure ãmaabu, ãrĩyuro.

49 Jesús pagore ãsũ ãrĩ yɔjɔyuru:

—¿Nasirirã yure ãmaarĩ? Yɔpɔyare yure iriro gããmea Īgũya wiiguere. ¿Irire masĩberi musã? ãrĩyuru.

50 Īgũ irasũ ãrĩrĩrẽ Īgũ pagusãmarã gapu pémasĩbiriñurã.

51 Pɔru Jesús Īgũsã merã Nazaregue goedujáakõãyuru. Īgũ irinírõsũta Īgũsã dorerire tarinugãrõ marĩrõ yɔjɔnayuru. Īgũ pago gapu ããrĩpereri Īgũ Jerusalégue iriadeare igoya yɔjɔpũrãgue gũñaduripíyuro.

52 Jesús wári masĩrĩ merã masáyuru. Marĩpu Īgũrẽ: “Òãgũ ããrĩmi”, ãrĩ ìãyuru. Masakade ããrĩpererã irasũta ãrĩ ìãñurã.

3

Juan masakare wãyerimasã buedea

(Mt 3.1-12; Mr 1.1-8; Jn 1.19-28; 8.31-47)

1 Pe mojõma pere su gubu pẽrẽbejari bojori Tiberio wãikugu romano marã opu ããrĩrĩ ñajãdero pɔru, gajirã Īgũ dokamarã ìsãku ããrĩñurã: Poncio Pilato, Judea nikũ marã opu ããrĩyuru. Herodes,

Galilea nikũ marã opũ ããrĩyupũ. Īgũ pagũmũ Felipe: Iturea, Traconite, pe nikũ marã opũ ããrĩyupũ. Gajigũ Lisantias, Abilinia nikũ marã opũ ããrĩyupũ.

² Gajirã pērã: Anás, Caifás wãikũrã paia oparã ããrĩñurã. Īgũsã oparã ããrĩripoere Zacarías magũ Juãrẽ masaka marĩrõgue ããrĩgũrẽ Marĩpũ Īgũyare weredoreyupũ.

³ Irasirigũ Juan ããrĩperero dia Jordán wãikũdiya tũrogue masaka irogue ejarãrẽ:

—Mũsã ñerõ irideare bũjawereka! Mũsã gũñarĩrẽ gorawayu, wãiyedoreka! Irasirimakũ, mũsãrẽ Marĩpũ mũsã ñerõ irideare kãtigakumi, ãrĩ werenayupũ.

⁴ Juan irire irigũ, iripoegue Marĩpũya kerere weredupiyudi Isaías gojaderosũta iriyupũ. Āsũ ãrĩ gojadi ããrĩmĩ:

Masaka marĩrõgue sugũ bũro gaguinĩrĩ merã weregakumi: “Marĩ Opũ aariburi dupiyuro Īgũ aariburi maarẽ diayema maa õãrĩ maa ãmurã irirosũ diayemarẽ irika!

⁵ Dupa tũrũri ããrãdeare yasurope piusũrokoa. Ītãyuku ããrãdeade keoro dujarokoa. Maarĩ dupaberori ããrãdeade diayema maarĩ dujarokoa. Goberikũri maarĩde su báparogueta dujarokoa.

⁶ Marĩpũ marĩrẽ taubure iriumakũ, ããrĩpererã masaka ĩãrãkuma”, ãrĩ gojadi ããrĩmĩ.✧

⁷ Wãrã masaka Juan pũrogue wãiyedorerã ejañurã. Juan Īgũsãrẽ ãrĩyupũ:

—Mũsã ãña irirosũ ñerã ããrã. ¿Noã mũsãrẽ õõguere aaridoreari? Marĩpũ, gũa ñerõ iriri waja

✧ 3:6 Is 40.3-5

wajamoãbirikõãburo, ãrĩrã, ¿mũsã yũre wãiyedorerã aarari?

⁸ Mũsã: “Gũa ñerõ irideare bujawere, gũñarĩrẽ gorawayuabu”, ãrĩrã, mũsã ñerõ irideare piri, õãrĩ gapũre irika! Mũsã: “Gũa Abraham parãmerã ããrĩturiarã ããrĩmakũ, Marĩpu guare wajamoãbirikumi”, ãrĩ gũñabirikõãka! Yũ mũsãrẽ ãsũ ãrã: “Mũsã gũñarĩrẽ gorawayubirimakũ, mũsã Abraham parãmerã ããrĩturiari wajamãa. Marĩpu i ãtãyeri merã Abraham parãmerã ããrĩturiarã waamakũ irimasĩmi”.

⁹ Mũsã ñerĩ iririre piribirimakũ ããgũ, Marĩpu mũsãrẽ bẽogukumi. Sugũ yukũ ñerĩ ãakakũdire ãã, kũme merã nugũrĩgue merãta diti, peamegue soebẽorosũ mũsãrẽ bẽogukumi, ãrĩyupu Juan.

¹⁰ ãgũ irasũ ãrĩmakũ pãrã, Juãrẽ sãrẽñañurã:

—¿Gũare nasiriro gããmerĩ?

¹¹ Juan ãgũsãrẽ yũjũyupu:

—Sugũ peñe surĩro opagu, opabire suñe sĩburo. Baari opagu, baari opabire ãakawaburo, ãrĩyupu.

¹² Gajirã romano marã oparãrẽ niyeru wajaseabosarã, Juan puero wãiyedorerã ejañurã. ãgũsãde Juãrẽ sãrẽñañurã:

—Gũare buegu, ¿guare nasiriro gããmerĩ?

¹³ ãgũsã irasũ ãrĩmakũ, Juan ãrĩyupu:

—Mũsã oparã mũsãrẽ wajaseadoreaderopata wajaseaka! ãgũsã doreadero nemorõ wajaseabirikõãka! ãrĩyupu.

¹⁴ Gajirã surara Juãrẽ sãrẽñañurã:

—¿Gũakoare nasiriro gããmerĩ? ãrĩñurã.

ãgũsã irasũ ãrĩmakũ, ãsũ ãrĩ yũjũyupu:

—Gajirã oparire ãmabirikõãka! Ìgũsãrẽ niyeru ãmadũarã ãrĩkatori merã Ìgũsã iribirideaguereta weresãbirikõãka! Mũsã moã wajatari merã mũyaka! ãrĩyupũ.

¹⁵ Masaka: “¿Naásũ ããrĩmakũ Marĩpũ iriubu aarigũkuri?” ãrĩ gũñarã iriñurã. Irasirirã, Juan wererire pérã: “¿Ì Juan, Cristo ããrĩkuri?” ãrĩ gũñañurã.

¹⁶ Juan ããrĩpererã masakare ãsũ ãrĩyupũ:

—Yũ mũsãrẽ deko merã wãiyea. Gajigũ yũ pũũ aarigũ, yũ nemorõ turagũ ããrĩmi. Yũ gapũ ubu ããrĩgũ, Ìgũrẽ neõ mũropebirikoa. Ìgũ aarigũ, mũsãrẽ Õãgũ deyomarĩgũ merã, peame merã wãiyegũkumi. Irasirigũ mũsãrẽ Õãgũ deyomarĩgũ mũsã merã ããrĩnimakũ irigũkumi, ñerĩrẽ soebéorosũ mũsãrẽ ñerĩrẽ béoburo, ãrĩgũ.

¹⁷ Trigo gasirire korobéogũ irirosũ ããrĩmi. Gasirire koro odo, iri yerire baari duripĩri wiigue duripĩgũkumi. Iri gasiri gapũre peamegue soebéokõãgũkumi. Iri peame neõ yaribirikoa, ãrĩyupũ.

¹⁸ Juan gaji wári irasũ wereri merã masakare: “Ãsũ irika!” ãrĩ werenayupũ. Irasirigũ iri merã Marĩpũya õãrĩ kerere werenayupũ.

¹⁹ Iripoere opũ Herodes Ìgũ pagũmũ Felipe marãpore Herodías wãikũgore ãma, marãpokũyupũ. Iri waja, gaji wári ñerõ iridea waja, Juan Ìgũrẽ: “Mũ irasirimakũ ñetaria”, ãrĩ wereyupũ.

²⁰ Herodes, Juan wererire pérõno irigũ, ñerõ irinemo, Ìgũrẽ peresu iriri wiigue sóodoreyupũ.

*Juan Jesúre deko merã wãiyedea
(Mt 3.13-17; Mr 1.9-11)*

21 Juan peresu iriri wiigüe sóosũburi dupiyuro ããrĩpererã masaka ïgũ pũro wãiyedorerã ejarãrẽ wãiyeyupũ. Jesúde ïgũ pũroguẽ wãiyedoregũ ejayupũ. Juan ïgũrẽ wãiyẽ odomakũ, Jesús Marĩpũre sërẽripoe ãmũgasi tũpãkõãyuro.

22 Õãgũ deyomarĩgũ, buja irirosũ deyogũ dijari, Jesús weka ejabejayupũ. Marĩpũ ãmũgasigüe ããrĩgũ ãsũ ãrĩyupũ Jesúre:

—Mũ yũ magũ, yũ maĩgũ ããrã. Mũ merã burõ ãsũyã, ãrĩyupũ.

Jesucristo ñekũsãmarã ããrĩturiadea
(Mt 1.1-17)

23 Jesús treinta bojori opagũ masakare buenũgãyupũ. Masaka Jesúre: “José magũ ããrĩmi ããrĩ”, ãrĩ gũñadiñurã.

José, Elí magũ ããrĩyupũ.

24 Elí Matat magũ,

Matat Leví magũ, Leví Melqui magũ,

Melqui Jana magũ, Jana José magũ,

José Matatías magũ,

25 Matatías Amós magũ,

Amós Nahum magũ, Nahum Esli magũ,

Esli Nagai magũ, Nagai Maat magũ,

26 Maat Matatías magũ, Matatías Semeí magũ,

Semeí José magũ, José Judá magũ,

27 Judá Joana magũ, Joana Resa magũ,

Resa Zorobabel magũ, Zorobabel Salatiel magũ,

Salatiel Neri magũ, Neri Melqui magũ,

28 Melqui Adi magũ, Adi Cosam magũ,

Cosam Elmodam magũ, Elmodam Er magũ,

Er Josué magũ,

29 Josué Eliezer magũ,

Eliezer Jorim magũ, Jorim Matat magũ,
Matat Leví magũ,

³⁰ Leví Simeón magũ,
Simeón Judá magũ, Judá José magũ,
José Jonán magũ, Jonán Eliaquim magũ,
Eliaquim Melea magũ,

³¹ Melea Mainán magũ,
Mainán Matata magũ, Matata Natán magũ,
Natán opu David magũ ããrĩdi ããrĩmí.

³² David Isaí magũ, Isaí Obed magũ,
Obed Booz magũ, Booz Salmón magũ,
Salmón Naasón magũ,

³³ Naasón Aminadab magũ,
Aminadab Aram magũ, Aram Esrom magũ,
Esrom Fares magũ, Fares Judá magũ,
Judá Jacob magũ ããrĩdi ããrĩmí.

³⁴ Jacob Isaac magũ, Isaac Abraham magũ ããrĩdi
ããrĩmí.

Abraham Taré magũ, Taré Nacor magũ,
Nacor Serug magũ,

³⁵ Serug Ragau magũ,
Ragau Peleg magũ, Peleg Heber magũ,
Heber Sala magũ,

³⁶ Sala Cainán magũ,
Cainán Arfaxad magũ, Arfaxad Sem magũ,
Sem Noé magũ ããrĩdi ããrĩmí.

Noé Lamec magũ, Lamec Matusalén magũ,
³⁷ Matusalén Enoc magũ, Enoc Jared magũ,
Jared Mahalaleel magũ, Mahalaleel Cainán magũ,
Cainán Enós magũ, Enós Set magũ,
Set Adán magũ ããrĩdi ããrĩmí.

³⁸ Adán neõgorague Marĩpu iridi, ãgũ magũ ããrĩdi
ããrĩmí.

4

*Wātī Jesúre ārĩmesāididea
(Mt 4.1-11; Mr 1.12-13)*

¹ Jesús Ōāgũ deyomarĩgũrē opatariakōāyurũ. Irasirigũ Ōāgũ deyomarĩgũ ĩgũ dia Jordán wāĩkũdiyague āārādire masaka marĩrōgue āāyurũ.

² Irogue Jesús cuarenta nũrĩgora āārĩyurũ. Irogue āārĩripoe wātī ĩgũrē ārĩmesāgũ ejayurũ. Iri cuarenta nũrĩrē Jesús neō baabiriyurũ. Irasirigũ ũaboakōāyurũ.

³ ĩgũ ũaboamakũ ĩāgũ, wātī Jesúre āsũ ārĩyurũ:

—Diyeta Marĩrũ magũ āārĩgũ, mũ turaro merā i ũtāyere pā waamakũ irika! ārĩyurũ.

⁴ Jesús ĩgũrē yũjũyurũ:

—Yũrũya werenĩrĩ gojadea pũgue: “Baari dita masakare okamakũ iribea. Āārĩpereri Marĩrũya werenĩrĩ gapũ ĩgũsārē okamakũ yāa”, ārĩ gojasũdero āārĩbũ, ārĩ wereyurũ Jesús wātĩrē.

⁵ Pũrũ wātī Jesúre ũtāũ wekague āĩmũrĩayurũ. Irogue suñarōta āārĩpereri i ũmũma makārĩrē ĩmupeokōāyurũ.

⁶ Irire ĩmupeo odo, āsũ ārĩyurũ:

—Iyure sĩdea āārā. Irasirigũ yũ sĩduagure sĩgũkoa, ĩgũ i āārĩpereri orũ āārĩburo, ārĩgũ.

⁷ Mũ yũre ñadũkupuri merā ejamejāja, bũremumakũ, i āārĩpereri mũrē sĩgara, ārĩ wereyurũ wātī Jesúre.

⁸ Jesús ĩgũrē yũjũyurũ:

—Satanás, yũ pũrore wirika! Yũrũya werenĩrĩ gojadea pũgue: “Marĩrũ ditare bũremuka! ĩgũ

doreri ditare irika!” ãrĩ gojasũdero ããrĩbú, ãrĩ wereyupũ Jesús wãtĩrẽ.

⁹ Pũũ wãtĩ Jesúre Jerusalẽgue ããa, Marĩpũya wii wekague ãĩmurĩa, ĩgũrẽ ãsũ ãrĩyupũ doja:

—Diyeta Marĩpũ magũ ããrĩgũ, õõgue merã yebague parimadijaka!

¹⁰⁻¹¹ Marĩpũya werenĩrĩ gojadea pũgue ãsũ ãrĩ gojasũdero ããrĩbú:

Marĩpũ ĩgũrẽ wereboerãrẽ murẽ koredoregũkumi, neõ ãtãyegue meébejabirikõãburo, ãrĩgũ, ãrĩ gojasũdero ããrĩbú, ãrĩ wereyupũ wãtĩ Jesúre.✧

¹² Jesús ĩgũrẽ ãrĩyupũ:

—Yũpũya werenĩrĩ gojadea pũgue: “Bũremurĩ marĩõ Marĩpũre: ‘Mũ turari merã yũre gajino iri ĩmuka!’ ãrĩbirikõãka!” ãrĩ gojasũdero ããrĩbú, ãrĩ wereyupũ Jesús wãtĩrẽ.

¹³ Irasirigu wãtĩ Jesúre gaji ãrĩmesãrĩ bokabiri, waakõãyupũ dapa.

*Jesús Galilea nikũgue masakare buenũgãdea
(Mt 4.12-17; Mr 1.14-15)*

¹⁴ Pũũ Jesús masaka marĩõgue ããrãdi Galilea nikũgue goedujáayupũ. Õãgũ deyomarĩgũ turarire opatariyupũ. ããrĩperero Galilea nikũ marã ĩgũ iridea kerere masĩpereakõãñurã.

¹⁵ Jesús iroque ejagu, makãrĩkũ judío masaka nerẽrĩ wiirigue* buenayupũ. ĩgũ buemakũ pérã, ããrĩpererã: “Õãrõ buemi”, ãrĩ bũremuñurã.

✧ **4:10-11** Sal 91.11-12 * **4:15** Judío masaka nerẽrĩ wii, sinagoga wãikũri wii ããrã. Iroque ĩgũsã siñajãrĩnũ ããrĩmakũ nerẽ, Marĩpũya werenĩrĩ gojadea pũgue gojadeare buenama.

Jesús Nazaretgue goedujáadea
(Mt 13.53-58; Mr 6.1-6; Jn 4.44)

16 Pꝰꝰꝰ Jesús Nazaretgue ĩgũ masādea makāgue goedujáayupꝰ. ĩgũ irinarõsũta judío masaka siñajãrĩnꝰ† ããrĩmakũ, ĩgũsã nerẽrĩ wiigue waa, ñajãyupꝰ. Iri wiigue Marĩpꝰya werenĩrĩ gojadea pũrẽ bue ĩmubu wãgãnꝰgãyupꝰ.

17 Irasirigꝰ iri wii koregꝰ Jesúre Marĩpꝰya kerere weredupiyudi Isaías gojadea pũrẽ sĩyupꝰ. ĩgũ sĩmakũ, Jesús iri pũgue ãsũ ãrĩ gojadeare boka, bue ĩmuyupꝰ:

18 Yꝰ Opꝰ, Őãgũ deyomarĩgũ yꝰ merã ããrĩmakũ yámi, ĩgũ dorerire iriburo, ãrĩgũ. ĩgũyare iridoregꝰ yꝰre beyepídi ããrĩmĩ.

Irasirigꝰ boporãrẽ ĩgũya kerere weredoregꝰ, bꝰro bꝰjawererãrẽ ꝰꝰꝰyamakũ iridoregꝰ, pere-sugue ããrĩãrẽ taudoregꝰ, koye ĩãmerãrẽ ĩãmakũ iridoregꝰ, ñerõ irisũrãrẽ taudoregꝰ yꝰre iriudi ããrĩmĩ.

19 Marĩ Opꝰ ĩgũyarãrẽ taugꝰ aariburire were-doredi ããrĩmĩ, ãrĩ gojadi ããrĩmĩ Isaías, ãrĩ bue ĩmuyupꝰ Jesús.☆

20 Bue ĩmu odo, ĩgũ bueadea pũrẽ tũrã, iri wii koregꝰre wia, eja doayupꝰ. ããrĩpererã iri wiigue ããrĩrã ĩgũrẽ ĩãduúbiriñurã.

21 Jesús ãsũ ãrĩ werenꝰgãyupꝰ ĩgũsãrẽ:

—Dapagã merã yꝰ mꝰsãrẽ bue ĩmumakũ, Isaías gojaderosũta waáa.

22 Jesús irasũ ãrĩmakũ pérã, ããrĩpererã pégꝰkakõãñurã. “Őãrĩ werenĩrĩ merã weremi”,

† 4:16 Judío masaka siñajãrĩnꝰ, sábado ããrã. ☆ 4:19 Is 61.1-2

ãrĩ gũñañurã. Irasũ gũñakererã, ãgũsã basi gãme sērēñañurã:

—¿ĩ José magũ meta ããrĩrĩ? ãrĩñurã.

²³ Jesús, ãgũsã irasũ ãrĩmakũ pégu, ãgũsãrē ãsũ ãrĩyupũ:

—Masaka ãgũsã ãrĩnarõsũ musã yure: “Mũ õãrõ kúrigũ ããrĩrĩrē ãmugũ, mũ basita kúrika!” ãrĩkoa. Gajidere ãrĩkoa: “Gũa, mũ Capernaugue iri ãmudea kerere pébu. Irasirigũ iroguere mũ iriderosũta i makã, mũ masãdea makãdere iri ãmuka!” ãrĩkoa, ãrĩyupũ.

²⁴ Irasũ ãrĩ odo, ãsũ ãrĩnemoyupũ:

—Diyeta mũsãrē werea. Neõ sugũ Marĩpũya kerere weredupiyurimasãrē ãgũya nikũ marã õãrõ bokatĩrĩñeãbema.

²⁵ Irasirigũ mũsãrē ire õãrõ masĩmakũ gããmea. Iripoegue Elías Marĩpũya kerere weredupiyudi ããrĩdeapoere masaka Marĩpũre buremubiri waja, ure bojori gaji bojori dekogora neõ deko merëbiridero ããrĩbũ. ããrĩpereroguerere baaride maridero ããrĩbũ. Marĩya nikũrē wãrã wapiweyarã nome ããrĩnerã ããrĩmã.

²⁶ ãgũsã wãrã ããrĩkeremakũ, Marĩpũ Elĩare ãgũsãrē iritamudoregũ neõ iriubiridi ããrĩmĩ. Gaji nikũmo Sarepta wãĩkũri makãmo Sidón pũro ããrĩgõ gapũre iritamudoregũ Elĩare iriudi ããrĩmĩ.

²⁷ Eliseo Marĩpũya kerere weredupiyudi ããrĩdeapoedere wãrã kãmi boarã marĩya nikũrē ããrĩunanerã ããrĩmã. ãgũsã wãrã ããrĩkeremakũ, Marĩpũ Eliseore ãgũsãrē taudoregũ neõ iriubiridi ããrĩmĩ. Siria nikũmũ Naamán wãĩkũgũ gapũre taudoregũ Eliseore iriudi ããrĩmĩ, ãrĩ wereyupũ Jesús.

28 Jesús irasũ ãrĩmakũ pérã, ããrĩpererã iri wiigue ããrĩrã ãgũ merã buro guañurã.

29 Irasirirã wãgãnũgã, ãgũrẽ ñeã, ãĩãkõãñurã. Iri makã ãtãũ weka iridea makã ããrĩyuro. Irasirirã iri makã turogue ãgũrẽ ãĩa, túmeédijuduarã iriadiñurã.

30 Jesús gapũ ãgũsã watopeta tariw-erewãgãkõãyupũ.

*Wãtĩ ñajãsũdi Jesúre bokatĩrĩdea
(Mr 1.21-28)*

31 Pũũ Jesús Capernaugue waayupũ. Iri makã Galilea nikũgue ããrĩyuro. Irogue eja, judío masaka siñajãrĩnũ ããrĩmakũ, ãgũsã nererĩ wiigue ãgũsãrẽ bueyupũ.

32 Sugũ doregũ irirosũ õãrõ masĩrĩ merã ãgũ buemakũ pérã, pégũkakõãñurã.

33 Iri wiiguere ãgũsã merã sugũ wãtĩ ñajãsũdi ããrĩyupũ. ãsũ ãrĩ gaguinĩyupũ:

34 —Jesús Nazaretmũ, ¿nasiribu gũa pũro aarĩri? ¿Guare peamegue béogũ aarigú yári? Yu murẽ ããmasĩkõã. Mũ, Marĩpũ iriudi, õãtarigũ ããrã, ãrĩyupũ.

35 Jesús wãtĩrẽ:

—Werenĩbita! Wirika ãgũrẽ! ãrĩyupũ.

ãgũ irasũ ãrĩmakũ, wãtĩ masaka ãũrõ ãgũ ñajãdire yebague túmeépĩ, ñerõ iriro marĩrõ wiriakõãyupũ.

36 Jesús wãtĩrẽ béowiumakũ ããrã, ããrĩpererã masaka ããgũka, ãgũsã basi ãsũ ãrĩ gãme werenĩñurã:

—¿Ñeeno werenĩrĩ ããrĩrĩ i? ãgũ turaro merã wãtẽãrẽ wiriadoremakũ, mata wirianokõãma, ãrĩñurã.

37 Puru Jesús iriadeare ããrĩperero iri makã turo marãrẽ weresiriñurã.

Jesús, Simón Pedro máñekõrẽ taudea

(Mt 8.14-15; Mr 1.29-31)

38 Jesús, nerẽrĩ wiigue ããrãdi wiria, Simõya wiigue waayupu. Simón máñekõ buro nimakurikugo iriyupo. Jesús ejamakũ ããrã, igore taudorerã ãgũrẽ sãrẽñurã.

39 ãgũsã irasũ sãrẽmakũ pégu, Jesús igo puro waa ejanugã: “Pũrĩrĩ tarika igore!” ãrĩyupu. ãgũ irasũ ãrĩrĩ merãta igore nimakuri ããrãdea tariakõãyuro. Irasirigo wãgãnugã, ãgũsãrẽ baari ejoyupo.

Jesús wãrã pũrĩrikurãrẽ taudea

(Mt 8.16-17; Mr 1.32-34)

40 Ñamika, abe ñajãdero puro, iri makã marã ããrĩpererã gajirosũperi pũrĩrikurãrẽ Jesús purogue ãijañurã. Jesús pũrĩrikurãrẽ, ãgũya mojørĩ merã ñapeo, tauyupu.

41 Wãrã wãtãa masakare ñajãnerãdere béowiyupu. Wãtãa wirirã, Jesúre ãsũ ãrĩ gaguiniñurã:

—Mu, Marĩpu magũ ããrã, ãrĩñurã. ãgũsã Jesúre, ãgũ Cristo, Marĩpu iriudi ããrĩrĩrẽ masĩñurã. Irasirigu Jesús wãtããrẽ werenídorebiriyupu.

Jesús Galilea nikũgue masakare buedea

(Mr 1.35-39)

42 Gajinu boyoripoe Jesús makã turo masaka marĩrõgue waayupu. ãgũ waadero puro, masaka ãgũrẽ ãma, ãgũ purogue ejañurã. ãgũrẽ: “Gua merã dujaka dapa!” ãrãdiñurã.

43 Jesús gapu ãgũsãrẽ ãrĩyupu:

—Marĩpu ĩgũyarã Opu ããĩĩrĩrẽ yure weredoregu iriudi ããĩĩmĩ. Irasirigu gaji makãrĩ marãdere ire weregu waagura, ãĩyupu.

⁴⁴ Irasirigu ããĩĩperero Galilea nikũ marãrẽ judío masaka nerẽrĩ wiirigue buegorenayupu.

5

*Jesús ĩgũ buerãrẽ wárã waaĩ wějẽmakũ iridea
(Mt 4.18-22; Mr 1.16-20; Jn 21.3, 6)*

¹ Gajinu Jesús Genesaret* wãĩkari ditaru turogue ããĩĩmakũ, wárã masaka ĩgũ puroro uturinuġãjãñurã Marĩpuya kerere péduarã.

² Jesús iri ditaru turo waaĩ wějẽĩmasãya doóriduparu peru masaka marĩrĩ payamakũ ĩãyupu. Waaĩ wějẽĩmasã gapu ĩgũsãya buiriyukure koerã iriñurã.

³ Jesús Simõyarugue mũrĩñajãa, ĩgũrẽ soewijudoreyupu. Soewijupau odomakũ ĩã, Jesús irirugue eja doa, masakare buenġãyupu.

⁴ Bue odo, Simõrẽ ãsũ ãĩyupu:

—Doódiru merã ditaru deko ãkũãrõgue wija, mũsãya buiriyukure meéyoka waaĩ ñeãmurã, ãĩyupu.

⁵ Simón ĩgũrẽ yũyupu:

—Gũare buegu, dapagã ñamirẽ wějẽboyoakõãdabu. Neõ wějẽbirakubu. Mũ dorerosũta buidire meéyoñagura doja, ãĩyupu.

⁶ ĩgũsã meéyomakũ, waaĩ wárã ñajãa, buidire ooreakõãdiñurã.

* **5:1** Genesaret wãĩkari nikũ, Galilea wãĩkari ditaru turo ããĩyuro. Irasiriro Galilea ditaruta Genesaret wãĩkayuro.

7 Wárã ñajãmakũ ãã, ãgũsã merãmarã gajiru doódirugue ããrĩrãrẽ bũadeañurã, ãgũsãrẽ ñeãtamudorerã. Irasirirã ãgũsã eja, waairé seasãmakũ, perugueta mirĩboyakõãyuro.

8 Irasũ waamakũ ããgũ, Simón Pedro Jesús puro ñadukũpuri merã ejamejãja, ãgũrẽ ãrĩyupũ:

—Yũ Opũ, mũ õãtarigũ ããrã. Yũ gapũ ñegũ ããrã. Irasirigũ yũ purore ããrĩbirikõãka! ãrĩyupũ.

9 Simón, wárã waaí ñajãmakũ ããgũkagũ, irasũ ãrĩyupũ. ãgũ merã ããrĩrãde ããgũkakõãñurã.

10 Gajiru doódiru ããrĩrã ãgũ merãmarã Zebedeo pũrã Santiago, Juan ããrĩñurã. ãgũsãde ããgũkakõãñurã. Jesús gapũ Simõrẽ ãrĩyupũ:

—Gũibirikõãka! Dapagorare mũ waaí wẽjẽrĩmasũ ããrĩrĩrẽ piri, Marĩpũya kerere masakare wererimasũ ããrĩgũkoa, ãrĩyupũ.

11 Irasirirã ãgũsãya doóriduparure ditaru tũro tũãmajũpĩkõã, ããrĩpereri ãgũsãyare pĩkõã, Jesús merã waakõãñurã.

Jesús kãmi boagũre taudea

(Mt 8.1-4; Mr 1.40-45)

12 Pũrũ Jesús su makãgue ããrĩripoe sugũ kãmi boagũ ejayupũ. Jesũre ããgũ, ãgũ puro ñadukũpuri merã ejamejã, ãgũya diapure yebague moomejãja, ãgũrẽ sãrẽyupũ:

—Yũ Opũ, mũ yũ pũrĩrikũrĩre taudũagũ taumasã, ãrĩyupũ.

13 ãgũ irasũ ããrĩmakũ pãgũ, Jesús ãgũya mojõ merã ãgũrẽ moãña, ãsũ ãrĩyupũ:

—Mũrẽ taugũra. Kãmi marĩgũ dujaka! ãrĩyupũ. ãgũ irasũ ããrĩrĩ merãta kãmi yaripereakõãyuro.

14 Irasirigũ turaro merã Jesús ãgũrẽ ãrĩyupũ:

—Gajirã masakare mu tariadeare werebirikõãka! Paíre mure kãmi yariadeare imugũ waaka! Igũ mure iãgũ: “Kãmi marĩgũ ããrã”, ãrĩgukumi. Puru Moisés gojadea pũgue sĩdoredeare sĩka! Mu irire irimakũ iãrã, ããrĩpererã masaka mure kãmi yariadeare masĩrãkuma, ãrĩyuru.

15 Jesús igũrẽ: “Gajirãrẽ mu tariadeare werebirikõãka!” ãrĩkeremakũ, ããrĩpererogue marã masaka Jesús igũrẽ iriadeare péperekõãñurã. Irasirirã wãrã masaka igũ pũroque igũ buerire pérã, igũsã pũrĩrikuridere taudorerã, ejañurã.

16 Jesús gapu masaka marĩroque Marĩpũre sêrẽgũ waanayuru.

Jesús dũpu buadire taudea

(Mt 9.1-8; Mr 2.1-12)

17 Sunu Jesús buemakũ, surãyeri fariseo bumarã gajirã Moisés gojadeare buerimasãde iroque doañurã. Igũsã ããrĩperero Galilea nikũma makãrĩ marã, Judea nikũma makãrĩ marã, Jerusalén marã ããrĩñurã. Jesús pũrĩrikurãrẽ taubu, Marĩpu turarire opayuru.

18 Igũ bueripoe gajirã iro marã sugu dũpu buadire igũ oyaro merãta ãijañurã. Igũrẽ wiigwe ãñajãa, Jesús pũroque píduarã iriadiñurã.

19 Masaka wãrã ããrĩmakũ, ãñajãmasĩbiri, iri wii wekague murĩa, su gobe ãiwea, igũrẽ masaka watopegue igũ oyaro merãta Jesús puro dijuñurã.

20 Jesús, igũsã igũrẽ buremumakũ iãgũ, buadire ãrĩyuru:

—Yũ, mu ñerõ irideare kãtia.

21 Igũ irasũ ãrĩmakũ pérã, fariseo bumarã, Moisés gojadeare buerimasã ãsũ ãrĩ gũñañurã:

“¿Ñeémuno masakũ ããrĩrĩ ñĩ? Īgũ werenírĩ merã Marĩpũre ñerõ ãrĩmi. Masaka ñerõ irideare neõ sugũ masakũ kãtimasĩbirikumi. Marĩpũ sugũta masĩkumi”, ãrĩñurã.

22 Jesús Īgũsã gũñarĩrẽ ããmasĩ, ãsũ ãrĩyupũ:

—¿Nasirirã irasũ gũñarĩ mũsã?

23 ¿Naásũ ãrĩrĩ gapũ diasaberi ñĩ buadire: “Yũ, mũ ñerõ irideare kãtia”, ãrĩrĩ, o “Wãgãñugã, waaka!” ãrĩrĩ gapũ diasaberi?

24 Yũ ããrĩpererã tĩgũ i ãmũgue ããrĩrãrẽ Īgũsã ñerõ irideare Marĩpũ dorero merã kãtimasĩa. Irasirigũ ñĩ buadire taugũra, mũsãrẽ irire masĩdoregũ, ãrĩyupũ. Irasũ ãrĩ odo, buadire ãrĩyupũ:

—Yũ mũrẽ ãsũ ãrã. Wãgãñugã, mũ oyaderore ãĩ, mũya wiigue waaka! ãrĩyupũ.

25 Īgũ irasũ ãrĩrĩ merãta Īgũsã ãũrõ wãgãñugã, Īgũ oyaderore ãĩ, Īgũya wiigue waagũ, Marĩpũre: “Õãtaria mũ”, ãrĩ, mũyari sĩyupũ.

26 Masaka, Jesús irasiririre ããgũka, Īgũsãde Marĩpũre: “Õãtaria mũ”, ãrĩ, mũyari sĩñurã. Bũro gũiri merã ãsũ ãrĩñurã:

—Dapagãrẽ neõ marĩ ããbirideare ããa, ãrĩñurã.

Jesús Levíre siuidea

(Mt 9.9-13; Mr 2.13-17)

27 Pũrũ Jesús iro merã waa, Leví† wãĩkũgure bokajayupũ. Leví romano marã opũre niyeru wajaseabosagu ããrĩyupũ. Īgũ moãrĩ taribugue doamakũ ããgũ, Jesús Īgũrẽ ãrĩyupũ:

—Náka, yũ merã!

† 5:27 Leví pe wãĩ opayupũ. Īgũta Mateo wãĩkũyupũ.

28 Īgũ irasũ ãrĩmakũ pégu, Leví wãgãñugã, ĩgũ moãdea ããrĩpererire pípeo, Jesús merã waakõãyupũ.

29 Pũrũ Leví ĩgũya wiigue eja, Jesúre bosenu iripeoyupũ. Wãrã niyeru wajaseabosarimasã, gajirã masaka ĩgũsã merã baa doanĩñurã.

30 Jesús ĩgũsã merã doamakũ ããrã, fariseo bumarã, Moisés gojadeare buerimasã Jesús buerãrẽ ãsũ ãrĩ werewũañurã:

—¿Nasirirã niyeru wajaseabosarimasã, ñerõ irirã merã iirí, baari mũsã? ãrĩñurã.

31 Jesús ĩgũsãrẽ yũjũyupũ:

—Pũrĩrĩ marĩrã kúririmasũrẽ ãmabema. Pũrĩrikurã gapũ ĩgũrẽ ãmama.

32 Yũ: “Õãrã ããrã”, ãrĩ gũñarãrẽ siiugũ aaribiribu. “Ñerõ irirã ããrã”, ãrĩ gũñarã ditare siiugũ aarigú iribu, ĩgũsã ñerõ irideare bujawere, gũñarĩrẽ gorawayuburo, ãrĩgũ, ãrĩyupũ.

Jesúre bererimarẽ sêrẽñadea

(Mt 9.14-17; Mr 2.18-22)

33 Jesús irasũ ãrĩmakũ pérã, ĩgũrẽ sêrẽñañurã:

—Juan buerã, fariseo bumarã buerire tũyarãde Marĩpũre buremurã bere, ĩgũrẽ sêrẽnama. ¿Nasirirã mũ buerã gapũ õãrõ iirí, baari? ãrĩñurã.

34 Jesús ĩgũsãrẽ yũjũyupũ:

—¿Sugũ mojõsũadi bosenu irimakũ, mũsã ĩgũ siiuanerãrẽ ĩgũ merã ããrĩrãrẽ bujawereri merã beremakũ irimasĩbukuri?

35 Pũrũ ĩgũrẽ gajirã ãĩãmakũ, bujawereri merã bererãkuma, ãrĩyupũ.

36 Irire ãrĩ odo, keori merã ĩgũsãrẽ ãsũ ãrĩ wereyupũ doja:

—Masaka neõ suríro maamañerẽ tábirikuma bugũñerẽ seretúmurã. Irasũ seretúrã, maamañerẽ

poyanorērã irikuma. Maama gasiro merã buḡuñerẽ seretúadero õārõ deyobirikoa.

³⁷ Waimurã gasiri merã iridea ajuri buḡu ajurigue maama igui dekore diribirikuma. Irasũ dirimakũ, maama igui deko pãmu, buḡu ajuri sēraturabiri, ooreakõãkoa. Irasiriro igui deko, ajuride kõmoko.

³⁸ Irasirirã maama igui dekore maama ajurigue diriro gããmea.

³⁹ Masaka igui deko pãmurĩrẽ iirĩrã, maama igui dekore gããmebirikuma, maama buerire péduaberosũ. “Igui deko pãmudea gapu, maama igui deko nemorõ õãa”, arĩrãkuma, arĩyupu Jesús ĩḡsãrẽ.

6

Siñajãrĩnu ããrĩmakũ, Jesús buerã trigo yerire tãrĩdea

(Mt 12.1-8; Mr 2.23-28)

¹ Gajinu, judío masaka siñajãrĩnu ããrĩmakũ, Jesús trigo otedero watope waamakũ, ĩḡũ buerã trigo yerire tãrĩ koro baawãḡãñurã*.

² ĩḡsã irasirimakũ ĩãrã, surãyeri fariseo bumarã ĩḡsãrẽ sērẽñañurã:

—¿Nasirirã siñajãrĩnurẽ moãdorebirikeremakũ, irasũ yári musã? arĩñurã.

³ Jesús ĩḡsãrẽ yujuyupu:

* **6:1** Deuteronomio 23.25: Moisés gojadea pũgue ãsũ arĩ gojasũdero ããrĩbú: “Sugũ masakũ gajigũya poeegue waagú, ĩḡũya mojõrĩ merã trigo yerire tãrĩ koro baaburo. Wiirimajĩ merã diti ãĩabirikõãburo”, arĩ gojasũdero ããrĩbú.

—¿Musã iripoeguemu David ïgũ merãmarã merã uaboagu, ïgũ irideare buebiriri?

⁴ ïgũ merãmarã merã Marĩpũya wiigue ñajãa, Marĩpũ iũrõ peyari pã duparure baadi ããrĩmĩ. Marĩpũ paía ããrĩmerãrẽ: “Iri pã duparure baabirikõãka!” ãrĩdi ããrĩmĩ. David gapũ paí ããrĩbirikeregu, irire baagu, Marĩpũ iũrõ ïgũ dorerire tarinugãgũ meta iridi ããrĩmĩ, ãrĩyupũ.

⁵ Irasũ ãrĩ odo, ãsũ ãrĩyupũ doja:

—Yũ ããrĩpererã tĩgũ ããrĩsĩã, siñajãrĩnũrẽ masaka gajino ïgũsã iriburire doremasã, ãrĩyupũ Jesús.

Jesús mojõ diíweredire taudea

(Mt 12.9-14; Mr 3.1-6)

⁶ Gajinũ siñajãrĩnũ ããrĩmakũ, Jesús judío masaka nerẽrĩ wiigue ñajãa, ïgũsãrẽ bueyupũ. Iri wiigue sugũ masakũ diayema mojõ gapũ diíweredi ããrĩyupũ.

⁷ Fariseo bumarã, Moisés gojadeare buerimasã Jesúre buro iãduripítuya: “Siñajãrĩnũ ããrã, irasirirã ñi mojõ diíweredire ïgũ taumakũ, ïgũrẽ weresãrãra”, ãrĩ gũñañurã.

⁸ Jesús ïgũsã gũñarĩrẽ iãmasĩ, mojõ diíweredire:

—Wãgãnugã, masaka iũrõgue ejanugãgũ aarika! ãrĩyupũ. ïgũ irasũ ãrĩmakũ pégu, mojõ diíweredi wãgãnugã, Jesús pũro ejanugãyupũ.

⁹ ïgũ ejanugãmakũ, Jesús gajirã iroguẽ ããrĩrãrẽ ãsũ ãrĩyupũ:

—Musãrẽ sërẽñaduakoa. ¿Siñajãrĩnũrẽ Marĩpũ marĩrẽ ñeénorẽ iridoreyuri, õãrĩrẽ, o ñerĩrẽ, masakare taurire, o wëjërĩrẽ? ãrĩyupũ.

¹⁰ Sërẽña odo, masaka ããrĩpererãrẽ iã, mojõ diíweredire ãrĩyupũ:

—Muya mojõrẽ soeuka!

Ïgũ irasũ ãrĩmakũ pégu, soeuyurũ. Ïgũ soeumakũ, Ïgũya mojõ õãkõãyuro.

¹¹ Ïgũ irasirimakũ ãrã, fariseo bumarã, Moisés gojadeare buerimasã buro guañurã: “¿Nasirirãkuri marĩ ãrẽ?” ãrĩ gãme werenĩñurã.

Jesús pe mojõma pere su gubu peru pẽrẽbejarã Ïgũ buedoregũ pímurãrẽ beyedeã
(Mt 10.1-4; Mr 3.13-19)

¹² Irinũrĩrẽ Jesús ãtããgue Marĩpũre sãrẽgũ waayurũ. Irogue iri ñamirẽ Marĩpũre sãrẽboyoakõãyurũ.

¹³ Boyoripoe Ïgũ buerire tãyarãrẽ siiu neeõ, Ïgũsã watopegue ããrĩãrẽ pe mojõma pere su gubu peru pẽrẽbejarã ãmarẽ beyeyurũ: “Mũsãrẽ yaa kerere buegorenaturãrẽ beyepía”, ãrĩyurũ.

¹⁴ Ïsãkũ ããrĩñurã: Simón wãikũgũ ããrĩyurũ. Ïgũrẽta “Pedro” wãiyeyurũ Jesús. Simón pagũmũ Andrés; gajirã: Santiago, Juan, Felipe, Bartolomé†,

¹⁵ Mateo, Tomás, Santiago ããrĩñurã. Santiago, Alfeo magũ ããrĩyurũ. Gajigũ Simón ããrĩyurũ. Ïgũ celote wãikũri bumũ ããrĩyurũ.

¹⁶ Gajigũ Judas ããrĩyurũ. Ïgũ Santiago magũ ããrĩyurũ. Gajigũ Judas Iscariote wãikũgũ ããrĩyurũ. Ïgũta Jesúre wẽjẽduarãguere Ïgũrẽ ãmubu ããrĩyurũ.

Jesús wãrã masakare buedeã
(Mt 4.23-25)

† 6:14 “Bartolomé”, ãrĩrõ: “Tolomé magũ”, ãrĩduaro yãa. Ïgũta Natanael wãikũgũ ããrĩdi ããrĩmĩ. San Juan 1.43-51: Jesús Natanaere siuidea kere ããrã.

17 Jesús iri útãúgue ããrãdi Ìgũsã merã dijija, iri útãú ããrĩdijimejãrõgue ããrĩyupũ. Ìgũ beyeanerã, gajirã wãrã Ìgũ buerire tũyarã merã ããrĩyupũ. Gajirã wãrã ããrĩperero Judea nikũ marã, Jerusalén marã, wãdiya tũro marã Tiro, Sidón marã ããrĩñurã. Ìgũsã Jesús pũro Ìgũ buerire pérã, Ìgũsã pũrĩrikarire taudorerã ejanerã ããrĩñurã.

18 Jesús wãtẽa ñajãsũnerãdere tauyupũ.

19 Ìgũ ããrĩpererãrẽ Marĩpũ turaro merã taumakũ ããrã, ããrĩpererã masaka Ìgũrẽ moãñadũãñurã.

*Jesús ɥshɥari, bɥjawereridere buedea
(Mt 5.1-12)*

20 Pũrũ Jesús Ìgũ buerãrẽ ãã, ãsũ ãrĩyupũ:

—Marĩpũ mũsã Opũ ããrĩmi. Irasirirã boporã ããrĩkererã, ɥshɥyaka!

21 'Dapagorare mũsã ɥaboari merã ããrĩrã, pũrũguere yapirãkoa. Irasirirã ɥshɥyaka!

'Dapagorare bũro bɥjawereri merã orerã, pũrũguere ɥshɥyari merã bũrirãkoa. Irasirirã ɥshɥyaka!

22 'Mũsã yũre ããrĩpererã tũgũrẽ bũremumakũ ããrã, gajirã mũsãrẽ ããturi doorãkuma. Mũsãrẽ: “Gũã merã ããrĩmerãta!” ããrĩ bẽorãkuma. Mũsãrẽ ñerõ werenĩrãkuma. “Ñerã ããrĩma”, ããrĩ werewũarãkuma. Ìgũsã irasũ ããrĩkeremakũ, ɥshɥyari merã ããrĩrikũka!

23 Iripoegue marĩ ñekũsãmarã Marĩpũya kerere weredupiyunerãrẽ irasũta iriunanerã ããrĩmã. Irasirirã dapagora marã mũsãrẽ mũrãrõta ñerõ irimakũ ããrã, bũro ɥshɥyaka! Bũro ɥshɥyari merã ããrĩrikũka! Mũsã ɥmũgasigue waamakũ, Marĩpũ õãrĩ wãro wãjatari sũgũkumĩ mũsãrẽ.

24 'Mʉsā i ũmʉmarē wári oparā gapʉ ʉʉyari bokasiáa. Pʉrʉguere ʉʉyari neõ bokabirikoa. Irasiriro mʉsārē ñegoráa.

25 'Mʉsā dapagorare yapirā, pʉrʉguere buro ʉaboarākoa. ʉʉyari neõ bokabirikoa. Irasiriro mʉsārē ñegoráa.

'Dapagorare Marĩpʉyare buridarā, pʉrʉguere buro bujawereri merā orerākoa. ʉʉyari neõ bokabirikoa. Irasiriro mʉsārē ñegoráa.

26 'Masaka āārĩpererā mʉsārē: “Ōārā āārĩma”, ārĩkeremakū, ʉʉyari neõ bokabirikoa. Iripoegue mʉsā ñekūsamarā Marĩpʉyare ārĩkatori merā wererimasārē: “Ōārā āārĩma”, ārĩunanerā āārĩmā.

*Jesús: “Mʉsārē iāturirārē maĩka!” ārĩ buedea
(Mt 5.38-48; 7.12)*

27 'Yʉ werenírĩrē ōārō péduriprānorē āsū ārĩ weregura. Mʉsārē iāturirārē maĩka! Mʉsārē doorārē ōārō irika!

28 Mʉsārē: “Ñerō waaburo”, ārĩrārēta ōādoreka! Mʉsārē ñerō ārĩ buridarārēta Marĩpʉre ĩgūsā ōārō āārĩburire sērēbosaka!

29 Sugʉ masakʉ mʉsāya wayupārārē pámakū, gajipārē gapʉdere pádoreka! Mʉsāya suriro wekamānerē ēmamakū, mʉsāya camisadere sĩka!

30 Āārĩpererā mʉsārē gajino sērērānorē sĩka! Sugʉ masakʉ mʉsā oparire āĩmakū, ĩgūrē: “Wiaka!” ārĩbirikōāka!

31 Gajirā mʉsārē ōārō irimakū gāamerōsūta mʉsāde ĩgūsārē ōārō irika!

32 'Mʉsārē maĩrā ditare maĩmakū ōābea. Mʉsā irasū maĩrĩ wajamáa. Gajirā, ñerā āārĩkererā, ĩgūsārē maĩrārē maĩkuma.

33 Mᵁsārē òārō irirā ditare òārō irimakū òābea. Mᵁsā irasiriri wajamáa. Ñerāde ìgᵁsārē òārō irirārē òārō irikuma.

34 Gajirārē wayurā ìgᵁsārē: “Gᵁa wayuadeare keoro wiaka doja!” ārīmakū òābea. Mᵁsā irasiriri wajamáa. Ñerō irirāde gajirā ñerārē wayukuma. Ìgᵁsā wayuadeare: “Āārīpereri wiarākuma doja”, ārī gūñakuma.

35 Irasirirā ñerā irirosū iribirikōāka! Mᵁsārē ìaturirādere maīka! Ìgᵁsārē òārō irika! Ìgᵁsārē wayurā, mᵁsā wayuadeare: “Wiaka doja!” ārībirikōāka! Irasirirā wári òārī wajatari bokarākoa. Marīpᵁ āārīpererā nemorō turagᵁ pūrā āārīrākoa. Masaka Marīpᵁre ᵁᵁyari sībirikeremakū, ìgᵁsārē bopoñarī merā ìāmi dapa. Ñerā āārīkeremakū, ìgᵁsārē irasū ìāmi dapa.

36 Irasirirā mᵁsāde Mᵁsāpᵁ ᵁmᵁgasigue āārīgᵁ masakare bopoñarī merā ìārōsūta gajirārē bopoñarī merā ìāka!

Jesús: “Gajirārē: ‘Ñerā āārīma’, ārī werewᵁabirikōāka!” ārī buedea (Mt 7.1-5; Jn 13.16; 15.20)

37 ‘Gajirārē: “Ñerā āārīma”, ārī werewᵁabirikōāka! Mᵁsā werewᵁabirimakū ìāgᵁ, Marīpᵁ mᵁsārē: “Ñerā āārīma”, ārī ìābirikumi. Gajirā mᵁsārē ñerō irimakū ìārā: “Marīpᵁ ìgᵁsārē wajamoāburo”, ārībirikōāka! Mᵁsā irasū ārībirimakū, Marīpᵁ mᵁsārē: “Wajamoāgura”, ārībirikumi. Gajirā mᵁsārē ñerō irideare kātika! Mᵁsā kātimakū, Marīpᵁde mᵁsā ñerō irideare kātigukumi.

38 Gajirārē sīka! Mūsā sīmakū, Marīpū mūsārē wári ōārī sīgukumi. Ajuro wári ajuro gajino uturiri ajuro ōārō ñadiuadea ajuro irirosū sīgukumi. Mūsā gajirārē sīderopata Marīpū mūsārē sīgukumi, ārīyupū Jesús.

39 Irasū ārī odo, keori merā wereyupū doja:

—Sugū masakū koye iābi gajigū koye iābire tūādupiyuwāgāmasībirikumi. Īgūsā pērāgueta maarē iāmerā gobegue meēñajākōākuma.

40 Sugū buerimasū ĩgū buerā nemorō masīkumi. Īgū buerāde ĩgū buederosū buepeosīā, ĩgūsārē buedi masīderosūta ĩgūsāde masīrākuma.

41 'Mūsā ñerō iridea, koyerugue wári turu oparosū ñetariri āārīrīrē gūñabirikererā, mūsāyagu ñerō iridea, koyerugue nikūyegā oparosū āārīrīrē: “Ñegorāa”, ārī gūñāa.

42 Irasirirā mūsā ñerō iridea, koyerugue wári turu oparosū āārīrā, mūsāyagure ĩgūya koyerugue āārīrī nikūyegārē: “¿Āībéosi?” ārīmasībea. Mūsā ñerō iririkarā, irikatorikarā āārā. Mūsāya koyerugue āārīrī turu gapure āībéopuroriro irirosū mūsā ñerō iririre piripurorika! Irasiri odo, mūsāyagure: “Mū ñerō iririre pirikōāka!” ārī masīa, ārīyupū Jesús.

*Jesús yukure dukā merā iāmasīsūa, ārī buedea
(Mt 7.17-20; 12.34-35)*

43 Irasū ārī odo, gajī keori merā wereyupū doja:

—Yukū ōādi ñerī dukakūbirikoa. Yukū ñedide ōārī dukakūbirikoa.

44 Āārīpereri yukure dukā merā iāmasīsūa. Poragu higo wāīkurire dukakūbirikoa. Ńaagūde iguire dukakūbirikoa.

45 Irasirigu sugu masaku õägü, yuku õãrĩ dukakudi irirosu ããrĩmi. Ìgü gũñarigue õãrĩ gũnarĩ opasĩã, õãrĩrẽ yãmi. Gajigu ñegü, Ìgü gũñarigue ñerĩ gũñasĩã, ñerĩrẽ yãmi. Marĩ gũñarigue gũñarõsũta werenĩrãkoa. Irasirirã masaka ñerĩ gũnarĩ oparã, ñerĩ werenĩrãkuma. Õãrĩ gũnarĩ oparã gapu õãrĩ werenĩrãkuma.

Jesús pe wii keori merã buedea
(Mt 7.24-27)

46 '¿Nasirirã musã yure: “Yü Opü ããrã mu”, ãrĩkererã, yu dorerire neõ iriberi?

47 Sugü yu puro eja, yu werenĩrĩrẽ péduripí, purü yu dorerire irigü, ãsũpero irigü irirosu ããrĩmi.

48 Sugü ütãyegue ùkũãrĩ goberi máñajãa, wii õãrõ nugüdi irirosu ããrĩmi. Purü dia wáro yura, Ìgüya wiiguere deko ùma meétúkeremakü, neõ mirũabirikoã.

49 Yü werenĩrĩrẽ pékeregü, yu dorerire iribi gapu sugü ìmparogue wii iridi irirosu ããrĩmi. Dia wáro yuraro, Ìgüya wiire ùmabéokõãkoa. Irasiriro ããrĩpereri kõmopereakõãkoa, ãrĩ wereyupu Jesús masakare.

7

Jesús surara opure moãboegure taudea
(Mt 8.5-13)

1 Jesús masakare irire were odo, Capernaugue waakõãyupu.

2 Iroguere romano marã surara opu ããrĩyupu. Ìgürẽ moãboegu sĩrĩgü kõmorĩ purögãgue ããrĩyupu. Surara opu Ìgürẽ bũro maĩyupu.

3 Irasirigũ, Jesús iridea kerere pégu, judío masaka mũrãrẽ Jesús pũrogu iriuyupũ, ãgũrẽ moãboegũre taugũ aaridoregũ.

4 Ñgũsã Jesús pũrogu ejarã, ãgũrẽ turaro merã ãsũ ãrĩ sãrẽñurã:

—Surara opũ gũare mũ pũro iriuadi, ðãgũ ããrĩmi. Irasirigũ ãgũrẽ iritamuka!

5 Ñgũ judío masakũ ããrĩbirikeregũ, marĩya nikũ marãrẽ bũro maĩmi. Ñgũta ãgũya niyeru merã gũa nerẽrĩ wiire moãdoremi. Irasirigũ ãgũrẽ iritamuka! ãrĩñurã.

6 Irire pégu, Jesús ãgũsã merã waayupũ. Surara opũ, ãgũya wii pũro ãgũsã ejawãgãrimakũ ããgũ, ãgũ merãmarãrẽ Jesũre ãsũ ãrĩ weredoregũ iriuyupũ:

—Yũ Opũ, mũrẽ garibonemodũabirikoa. Yũ ubu ããrĩgũ ããrĩsã, yaa wiire mũ ñajãrimakũ, bũro gũyasĩrĩkoa.

7 Irasirigũ yũde mũ pũrogu waabea. Mũ werenĩrĩ turari merã yũre moãboegũre: “Sĩrĩrĩ tarika ãgũrẽ!” ãrĩmakũ tarigukumi.

8 Gajirã oparã yũre dorema. Yũde gajirã surarare dorea. Yũ sugũre: “Waaka!” ãrĩmakũ, waami. Gajigũre: “Aarika!” ãrĩmakũ, aarĩmi. Yũ, yũre moãboegũre: “Ire irika!” ãrĩmakũ, irire yãmi, ãrĩka Jesũre! ãrĩ iriuyupũ.

9 Ñgũ weredoreadeare ãgũsã weremakũ pégu, Jesús gũkakõãyupũ. Ñgũrẽ tũyarãrẽ gãmenugã ãã, ãsũ ãrĩyupũ:

—Mũsãrẽ werea. Sũ surara opũ Israel bumũ ããrĩbirikeregũ, yũre bũremumi. Israel bumarã watopeguere sũ irirosũ yũre bũremugũrẽ neõ bokajabiribũ, ãrĩyupũ Jesús.

10 Īgũ irasũ ãrãdero pũru, surara opũ iriuanerã ĩgũya wiigue goedujãañurã. Irogue goedujarã, sirĩgũ ããrãdire tariadiguere bokajañurã.

Jesús wapiweyo magũrẽ masũdea

11 Pũru Jesús Capernaugue ããrãdi Nain wãĩkũri makãgue waayupũ. Īgũ buerã, gajirã masaka wárã ĩgũ merã waañurã.

12 Iri makãrẽ ejaripoe iri makã marã, sugũ masakũ boadire kũãwãgãriñurã ĩgũrẽ yáarã waarã. Īgũ wapiweyo magũ, sugũ ããrĩgũ ããrãdiyupũ. Īgũ pago ĩgũrẽ yáamurã merã waamakũ, wárã masaka wapikũwãgãriñurã.

13 Igore ĩãgũ, marĩ Opũ Jesús bũro bopoñarĩ merã ĩã, ãsũ ãrĩyupũ:

—Orebirikũãka!

14 Irasirigũ Jesús masãpore pũro ejanũgã, moãñayupũ. Īgũ moãñamakũ ĩãrã, iri porere kũãrã dujanũgãñurã. Jesús boadire ãsũ ãrĩyupũ:

—Yũ murẽ ãrã: “Wãgãñũgãka!”

15 Īgũ irasũ ãrĩmakũ, boadi wãgãdoã, werenĩũgãyupũ. Irasirigũ Jesús ĩgũrẽ pagore wiayupũ.

16 Irire ĩãrã, ããrĩpererã masaka ĩãgũkakũãñurã. Marĩpũre: “Õãtaria mũ”, ãrĩ, usũyari sĩñurã. Īgũsã basi ãsũ ãrĩ gãme werenĩñurã:

—Ĩ Marĩpũya kerere wererimasũ, turatarigũ, marĩ watopeguere ejami.

Idere ãrĩñurã:

—Marĩpũ ĩrẽ iriũñumi ĩgũyarãrẽ iritamudoregũ, ãrĩñurã.

17 Irasirirã ããrĩpererogue Judea nikũ marã, iri nikũ turo marãde Jesús ãgũrẽ masũdea kerere péperekõãñurã.

*Juan masakare wãiyerimasũ ãgũ buerire tũyarãrẽ
Jesús pũrogue iriudea
(Mt 11.2-19)*

18 Juan masakare wãiyerimasũ peresugue ããrĩripoe ãgũ buerire tũyarã ããrĩpereri Jesús irideare ãgũrẽ wererã waañurã. Juan irire pégu, ãgũsã merãmarã pẽrãrẽ siiu:

19 —Jesúre ãsũ ãrĩ sërẽñarã waaka! “¿Mũta ããrĩrĩ Cristo guare taugu aaribu iriyupũ, ãgũsã ãrĩdi, o gajigũre yúrãkuri gu?” ãrĩ sërẽñarã waaka! ãrĩ iriyupũ.

20 Irasirirã, Jesús pũro ejarã, ãgũrẽ ãrĩñurã:

—Juan masakare wãiyerimasũ guare mure ãsũ ãrĩ sërẽñadoreami: “¿Mũta ããrĩrĩ Cristo guare taugu aaribu iriyupũ, ãgũsã ãrĩdi, o gajigũre yúrãkuri gu?”

21 ãgũsã ejaripoere Jesús wãrã pũrĩrikurãrẽ, wãtẽa ñajãsũnerãrẽ, koye ããmerãdere taugu iriyupũ.

22 Irasirigu Jesús ãsũ ãrĩ yũjũyupũ Juan iriuanerãrẽ:

—Mũsã ããrĩrẽ, mũsã pẽrire, Juãrẽ wererã waaka! Koye ããbiranerã õãrõ ããma. Waa-masĩbiranerã waamasĩakõãma. Kãmi boanerã yariperekõãsũama. Gãmipũ pẽbiranerã pẽakõãma. Boanerãde masãkõãma. Boporã, Marĩpũ masakare tauri kerere weremakũ pema.

23 “Yure buremurĩrẽ piribi, usuyari opagakumi”, ãrĩ wererã waaka Juãrẽ! ãrĩyupũ Jesús.

24 Īgūsā waadero p̄ru, Jesús Juāyamarē masakare āsū ārī weren̄gāyup̄:

—M̄sā masaka marīrōgue Juārē ĩārā waarā, gūigure gūñaturabire ĩārā waarā meta irikuyo. Īgū turabi, mirū taborere wējāpubéorosū āārībemi.

25 Irasū āārīmakū, m̄sā ĩgūrē irogue ĩārā waarā, ōārī surī sāñagūrē ĩārā waarā meta irikuyo. Ōārī surī sāñarāno oparāya wiirigue āārīkuma. Juan ĩgūsā irirosū āārībemi.

26 M̄sā irogue ĩgūrē ĩārā waarā, Marīp̄ya kerere weredupiyurimasūrē ĩārā waarā iriyo. M̄sārē werea. Juan diayeta Marīp̄ya kerere weredupiyunerā nemorō āārīmi.

27 Marīp̄ya werenírī gojadea p̄gue gojasūdero āārībú Juan iriburire. Irasiriḡu Marīp̄ ĩgū magūrē āsū ārīdi āārīmí:

M̄ waaburo dupiyuro yaa kerere weredupiyubure iriuḡra, m̄ waaburore āmuyudoreḡ, ārī gojasūdero āārībú.✧

28 'M̄sārē werea. Juan aariburi dupiyuro neō suḡ ĩgū nemorō yaamarē masīgū marīdi āārīmí. Irasū āārīkerep̄ru, suḡ Marīp̄ ūm̄gasigue āārīgūyaḡ gap̄ Juan nemorō yaamarē masīgū āārīgukumi. Āārīpererā nemorō ubu āārīgū āārīkereḡ, masīgū āārīgukumi, ārīyup̄ Jesús.

29 Īgū irasū ārīrīrē pérā, āārīpererā masaka, romano marā op̄re niyeru wajaseabosarimasāde Juan wāīyesūnerā āārīsīā: “Marīp̄ diayeta iriḡ āārīmi”, ārī masīñurā.

✧ 7:27 Mal 3.1

³⁰ Fariseo bumarã, Moisés gojadeare buerimasã gapu Juãrẽ wãiyedorebirinerã ããrĩsĩã, Marĩpu ãgũsãrẽ iriduarire gããmebiriñurã.

³¹ Irasirigu marĩ Opu Jesús ãsũ ãrĩnemoyupu:

—Masaka dapagora marã, ¿ñeémarãno irirosũ ããrĩrĩ?

³² Majĩrã makã dekogue ãgũsã merãmarã merã bira gaguinĩ doanĩrã irirosũ ããrĩma. ãsũ ãrĩ gaguinĩma: “Gũa tẽrẽdiru purimakũ, bayabirabu. Bujawereri merã gũa bayamakũ, orebirabu”, ãrĩma.

³³ Juan masakare wãiyerimasũ pã baabirimakũ, igui deko pãmudeare iirĩbirimakũ ããrã, ãgũrẽ: “Wãtĩ ñajãsũdi ããrĩmi ãĩ”, ãrĩbu mũsã.

³⁴ Pupu yu ããrĩpererã tĩgũ baa, iirĩmakũ ããrã: “Baapagu, iirĩpagu ããrĩmi”, ãrĩbu. “Romano marã opure niyeru wajaseabosarimasã merãmu, ñerõ irirã merãmu ããrĩmi”, ãrĩbu mũsã yure.

³⁵ Mũsã yaamarẽ, Juãyamarẽ masĩbirikeremakũ, gũare masĩrã gapu: “Diayeta Marĩpu iriunerã ããrĩma”, ãrĩ masĩma, ãrĩyupu Jesús.

Jesús, fariseo bumu Simón wãikũgũya wiigue ejadea

³⁶ ãgũ irasũ ãrãdero pupu, sugu fariseo bumu Jesũre ãgũya wiigue baadoregu siuayupu. Irasirigu Jesús ãgũya wiigue waa, eja, baari peoro puro eja, doayupu.

³⁷ Sugo nomeõ iri makãmo, ñerõ iririmasõ, Jesús fariseoya wiigue baagu ejadea kerere pé, irogue waayupo. Suru borewariru “alabastro” wãikũri ãtãye merã iridirure õãrõ sãrõrĩ opadirure ãiyupo.

38 Āña, Jesús pururu gapu ejanugāja, igo ñerō irideare buro bajawereri merā gūña, ore, Jesús puro meédoaja, ĩgūya guburi wekare igoya kódeko meébejamakū ĩā, igoya poañapu merā túkoe bojoyupo. Túkoe bojo, buremurī merā ĩgūya guburire mimi, igo sūrōrī āñadea merā ĩgūya guburire pípeoyupo.

39 Igo irasirimakū ĩāgū, fariseo bumu Jesúre baadoregu siiuadi ĩgū basi gūñayupu: “Igo ĩgūya guburire moāñagō ñerō iririmasō āārīmo. Ī diayeta Marīpuya kerere weregu āārīgū, irire masīabukumi”, ārī gūñayupu.

40 Jesús ĩgū gūñarīrē ĩāmasī, ĩgūrē ārīyupu:

—Simón, yu mūrē gajino weredukoa, ārīyupu.

—Buegu, wereka yure! ārīyupu Simón.

41 ĩgū irasū ārīmakū pégu, Jesús i keori merā wereyupu ĩgūrē:

—Sugu masakare niyeru wayurimasū āārīkumi. Pērā ũma wajamokuma ĩgūrē. Sugu wári niyeru koeri quinientos moārīnūrī wajataropa wajamokumi. Gajigu mērī koerīgā cincuenta moārīnūrī wajataropa wajamokumi.

42 ĩgūsā pērā, ĩgūsā wajamorīrē wajariri opabirimakū ĩāgū, niyeru wayudi ĩgūsārē pērāguereta: “Iropata, musā wajamorī pereburo. Irire kātigukoa”, ārīkumi. Irasirimakū, ¿nií gapu niyeru wayudire buro maĩkuri? wáro wajamodi, o mérōgā wajamodi gapu, ārīyupu Jesús.

43 Simón yujuyupu:

—Wáro wajamodi gapu buro maĩbukumi, ārīyupu.

—Diyeta yujua mu, ārīyupu Jesús ĩgūrē.

44 Irasũ ãrĩ odo, Jesús nomeõrẽ ãã, Simõrẽ ãrĩyupũ:

—¿Igo yũre iriadeare ããrĩ mũ? Mũya wiigũe yũ ñajãjamakũ, mũ yũre yaa guburi koeburire deko sĩbirabũ. Igo gapũ yaa guburire igoya kódeko merã koe, igoya poañapu merã túkoe bojoamo.

45 Yũ õãdoremakũ, mũ yũre bokatĩrĩ pábũa, mim-ibirabũ. Igo gapũ yũ ñajãjadero purũgue yaa guburire mimiadeo neõ mimiduúbemo.

46 Mũ gapũ yaa dipurure ãye õãrĩ sãrõrĩ merã pípeobirabũ. Igo gapũ yaa guburire sãrõrĩ pípeoamo.

47 Irasirigũ Simón, yũ mũrẽ werea. Igo ñerõ iridea wári ããrĩkeremakũ, yũ irire kãtia. Yũ irasir-imakũ, yũre bũro maĩmo. Gajigũ gapũ, yũ ãgũ ñerõ irideare kãtimakũ: “Yũ mérõgãta ñerõ irideare opáa”, ãrĩ gũñasã, yũre sĩrũta maĩmi, ãrĩyupũ Jesús.

48 ãgũrẽ irasũ ãrĩ odo, nomeõrẽ ãsũ ãrĩyupũ:

—Mũ ñerõ irideare kãtia yũ, ãrĩyupũ.

49 ãgũ irasũ ãrĩmakũ pérã, gajirã masaka iri wi-igũe ãgũ merã baadoregũ siũuanerã ãsũ ãrĩ gãme werenĩnurã:

—¿Ñeémũno masakũ ããrĩrĩ ãã, irasũ ñerõ irideare kãtigũ? ãrĩñurã.

50 Jesús gapũ nomeõrẽ ãrĩyupũ doja:

—Yũre bũremusã, perebiri peamegue waabodeo tausũsiãa. Irasirigo õãrõ siñajãrĩ merã waaka! ãrĩyupũ.

8

Nome Jesúre iritamudea

¹ Puru Jesús paga makãrĩ marãrẽ, mutã makãrĩgã marãdere Marĩpu ãgũyarãrẽ doreri kerere were-gorenagũ waayupu. Ñgũ buerã pe mojõma pere su gubu peru pẽrẽbejarã ãgũ merã waañurã.

² Nomedede ãgũ merã waañurã. Pũrĩrikurã ããrĩnerã Jesús taunerã nome ããrĩñurã. Gajirã nome, wãtẽa ñajãnerãrẽ Jesús béowiusũnerã ããrĩñurã. Sugo María Magdalena wãikũgo ããrĩyupo. Igo su mojõma pere gaji mojõ peru pẽrẽbejarã wãtẽãrẽ Jesús béowiusũdeo ããrĩyupo.

³ Gajigo Juana wãikũgo, Cuza wãikũgu marãpo ããrĩyupo. Cuza Herodeya wiigue moãboerimasã opu ããrĩyupu. Gajigo Susana wãikũgo ããrĩyupo. Gajirã nomede wãrã Jesús merã waañurã ãgũ buerire péduarã. Ñgũsã nome, ãgũsã opari merã Jesúre, ãgũ buerãdere iritamuñurã.

*Jesús oterimasũ keori merã buedea
(Mt 13.1-9; Mr 4.1-9)*

⁴ Wãrã masaka wãri makãrĩ marã Jesús puro ãgũrẽ ããduarã nerẽñurã. Ñgũsã wãrã nerẽmakũ, Jesús i keori merã ãsũ ãrĩ bueyupu ãgũsãrẽ:

⁵ —Sugu oterimasũ ãgũya oteri yerire meésirigu waakumi. Ñgũ meésiriwãgãmakũ, gaji yeri maague yurikoa. Masaka iri maague waarã, iro yuriadea yerire kũramutũkõãkuma. Mirãde iri yerire boka, baapeokõãkuma.

⁶ Gaji yeri ãtãyerikurogue yurikoa. Iri yeri puri-adikoa. Puriadi, deko marĩmakũ ñãĩ, boakõãkoa.

⁷ Gaji yeri pora watopegue yurikoa. Pora gapu puritarimũrĩa, oteri gapure wẽjẽkõãkoa.

8 Gaji yeri òãrĩ níkũgue yurikoa. Iri yeri òãrõ puri, wári ðakakukoa. Su dupañu cien yerigora ðakakukoa, ãrĩyupũ.

Iri keori merã were odo, ìgũsãrẽ turaro merã ãsũ ãrĩyupũ doja:

—Musã gãmipũrĩ oparã, yũ wererire pèduripíka! ãrĩyupũ Jesús masakare.

*Jesús buerã ìgũrẽ: “¿Nasirigũ keori merã bueri?”
ãrĩ sêrẽñadea*

(Mt 13.10-17; Mr 4.10-12)

9 Pũũ ìgũ buerã ìgũrẽ sêrẽñañurã:

—¿Naásũ ãrĩðũaro iriari, guare mũ wereadea? ãrĩñurã.

10 Jesús ìgũsãrẽ yũjuyupũ:

—Marĩpũ ìgũyarãrẽ doregũ ããrĩrĩrẽ iripoegue masĩbirideare dapagorare musãrẽ masĩmakũ yámi. Gajirã gapũre keori merã dita buea. Irasirirã ìgũsã Marĩpũ iririre ìãkererã, ìãmasĩbirikuma. Ìgũyare pékererã, pémasĩbirikuma.

*Jesús oterimasũ keori merã ìgũ bueadeare: “Ãsũ
ãrĩðũaro yáa”, ãrĩ wereadea*

(Mt 13.18-23; Mr 4.13-20)

11 'Yũ iri keori merã bueadea ãsũ ãrĩðũaro yáa. Iri oteri yeri Marĩpũya werenírĩ irirosũ ããrã.

12 Surãyeri masaka Marĩpũya werenírĩrẽ pékererã, pémasĩbema. Maa bũriri maa irirosũ ããrĩma. Ìgũya werenírĩrẽ péadero pũũ, oteri yeri iri maague yuridea yerire mirã baapeodosũ, wãtĩ ìgũsã gũñarĩgue eja, ìgũsã péadideare ãmapeokõãmi. Ìgũsã Marĩpũre bũremubiri, tausĩbirikõãburo, ãrĩgũ, irasũ yámi.

13 Gajirã masaka ùtãyerikuri yeba irirosũ ããrĩma. Ìgũsã Marĩpuya werenírĩrẽ usuyari merã pékeremakũ, oteri yeri ùtãyerikurogue yuriadero puru, nugũrĩ marĩderosũ Ìgũsãrẽ waáa. Irasirirã yoaweyaripoe buremuadima. Puru Marĩpuyare iriduarĩ waja gajirã Ìgũsãrẽ ñerõ irimakũ Ìãrã, mata Ìgũyare pirikõãma.

14 Gajirã masaka porakuri yeba irirosũ ããrĩma. Marĩpuya werenírĩrẽ pékererã, oteri yeri porakurogue yuriadero puru, pora gapu puritarimurĩa, wējēderosũ, i ùmamarẽ buru gũñarikuma. Irasirirã wári oparire gũñataria, Ìgũsã gããmerõ iriduasĩã, Marĩpuya werenírĩrẽ kãtima.

15 Gajirã masaka õãrĩ nikũ irirosũ ããrĩma. Irasirirã Marĩpuya werenírĩrẽ õãrõ pérã, péduripĩma. Õãrĩ gũñarĩrẽ oparã, Marĩpuyare iriduarã ããrĩma. Gajirã Ìgũsãrẽ ñerõ irikeremakũ, Ìgũyare piribema. Wári õãrĩ dukakudiñu irirosũ ããrĩma, ãrĩyuru.

*Jesús sĩagodiru keori merã buedea
(Mt 5.15-16; Mr 4.21-25)*

16 Puru gaji keori merã bueyuru doja:

—Masaka sĩagodirure sĩagorã, kōmesoro merã muúpíbirikuma. Kãrĩrõ dokaguedere dobobirikuma. Ūmarõ, wii dekogue siukuma. Irasirirã gajirã iri wiire ñajãrã, sĩagodiru ùjãgorore õãrõ Ìã, ñajãkuma.

17 ããrĩpereri masaka iripogue masĩbirideare masĩsũrokoa. Masaka Ìãberogue duripídeare sĩagoro ããrĩrõgue Ìãmasĩrõ irirosũ masĩsũrokoa. Yayedea irirosũ neõ ããrĩbirikoa.

18 'Irasirirã Marĩp̄ya werenírĩrẽ pérã, òãrõ pémasĩka! Irire òãrõ péduripíg̃norẽ Marĩp̄ wári pémasĩrĩ s̄nemoḡukumi. Gajig̃ òãrõ pébirikereḡ: “Masĩa yu”, ãrĩ ḡñ̄ami. Īḡũ irasũ ãrĩ ḡñ̄akereḡ, òãrõ pémasĩbemi. Īḡũ pémasĩadideare ěmasũḡukumi. Irasirig̃ neõ pémasĩbi dujag̃ukumi pama, ãrĩyup̄ Jesús.

Jesús pago, ĩḡũ pag̃p̄rã merã ĩḡũrẽ ĩãḡõ ejadea
(Mt 12.46-50; Mr 3.31-35)

19 P̄ru Jesús pago, ĩḡũ pag̃p̄rã merã ĩḡũrẽ ĩãḡõ ejayupo. Masaka wárã ĩḡũ p̄roḡue ããrĩmakũ, eja-masĩbiriyupo.

20 Irasirig̃ sug̃ iroḡue ããrĩḡũ Jesúre wereyup̄:
—M̄po, m̄ pag̃p̄rã merã m̄rẽ ĩãd̄arã, masaka p̄rup̄ḡue níama, ãrĩyup̄.

21 Īḡũ irasũ ãrĩmakũ péḡ, Jesús ãsũ ãrĩ yuj̄ayup̄:
—Marĩp̄ya werenírĩrẽ òãrõ péduripírã, ĩḡũyare òãrõ irit̄yarã, yupo, yu pag̃p̄rã irirosũ ããrĩma, ãrĩyup̄.

Jesús mirũ, makũrĩrẽ toemakũ iridea
(Mt 8.23-27; Mr 4.35-41)

22 Sun̄ Jesús ditaru t̄roḡue ããrĩḡũ, ĩḡũ buerã merã doódirugue m̄rĩñajãa, ĩḡũsãrẽ:

—Náka, ditaru sip̄rẽḡue taribujarã! ãrĩyup̄.

—Jáũ, ãrĩ, waakõãñurã.

23 Iro taribujag̃, Jesús kãrĩñajãkõãyup̄. P̄ru ditaruguere b̄ro mirũ waayuro. Doódiruguere makũrĩ páñajãa, miũkõãdiyuro. B̄ro goero waayuro ĩḡũsãrẽ.

24 Irasũ waamakũ ĩãrã, Jesúre yobeñurã:

—Guare buegu, marĩ mirĩmurã yáa, ãrĩ gaguiniĩnurã.

Ígūsã irasũ ãrĩmakũ pégu, Jesús yobe, mirũ, makũrĩrẽ toedoreyupũ. Ígũ toedoremakũ, mirũ, makũrĩ bũro waadea toedijapereakõâyuro.

25 Pũru Ígũ buerãrẽ ãrĩyupũ:

—¿Musã yũre bũremurĩ opaberi?

Ígūsã gapũ gũkanerã ããrĩsĩã, iãgũka, Ígūsã basi gãme sêrẽñañurã:

—¿Ñeémũno masakũ ããrĩrĩ ñĩ? Ígũ mirũrẽ, makũrĩrẽ toedoremakũ toedijakõãa, neõ tarinũgãbea Ígũrẽ, ãrĩñurã.

*Jesús Gadaramũrẽ wãtẽa ñajãnerãrẽ béowiudea
(Mt 8.28-34; Mr 5.1-20)*

26 Pũru Galilea nikũ bokatĩũrõ, Gadara wãkũrogue taribujajañurã.

27 Jesús doódirugue ããrãdi majãnũgãmakũ, sugũ masakũ iri makãmu Ígũ pũro ejanũgãyupũ. Ígũ wãtẽa ñajãsũdero pũru yoakõâyuro. Neõ surĩ sãñabi, wiiguere ããrĩbi, masãgoberi watopegue dita ããrĩgũ ããrĩyupũ.

28-29 Wãtĩ masakũre wãri ñeã meémejãnayupũ. Irasirirã masaka Ígũrẽ ñeã, Ígũya mojórĩrẽ, guburidere kõmedari merã sũanadiñurã Ígũrẽ biadobomurã. Ígũ gapũ Ígūsã suarikũ, tũãtanokõâyupũ. Irasirigu wãtĩ Ígũrẽ masaka marĩrõgue waamakũ irinayupũ.

Jesús wãtĩrẽ: “Wirika mũ ñajãdire!” ãrĩyupũ. Masakũ Jesúre iãgũ, Ígũ pũro ñadukũpuri merã ejamejã, bũro gaguiniyupũ:

—Jesús, ùmugasigue marã Opũ ããrĩpererã nemorõ turagũ magũ, ¿nasiribu yári mũ yũre? “Yũre poyarikũmakũ iribirikõãka!” ãrĩ, bũro sērēa, ãrĩyupũ.

³⁰ Jesús ĩgũrē sērēñayupũ:

—¿Ñeémũ wãĩkuri mũ? ãrĩyupũ.

—“Legión” wãĩkua yũ, ãrĩ yũjũyupũ. “Legión”, ãrĩrõ: “wárã”, ãrĩduaro yáa. Wárã wātēa ñajasũdi ããrĩsĩã, irasũ wãĩkũyupũ.

³¹ Wātēa masakũguere ñajãnerã Jesúre:

—Gũare bũro ùkũãrĩ gobegue waadorebirikõãka! ãrĩ sērēñurã.

³² Iro ùtãũgue wárã yesea ãma baarã iriñurã. ĩgũsãrē ĩãrã, wātēa Jesúre sērēñurã:

—Yeseaguere gũare ñajãdoreka!

—Jáũ, ĩgũsãguereta ñajãrã waaka! ãrĩyupũ.

³³ ĩgũ irasũ ãrĩmakũ, wātēa masakũguere ããrãnerã wirirã, yeseaguere ñajãñurã. ĩgũsã ñajãmakũ, yesea ùma mirēbuáa, ditarugue meébia dijáa, mirĩ boapereakõãñurã.

³⁴ Irasũ waamakũ ĩãrã, yeseare korerimasã gũkari merã ùmadujáa, ĩgũsãya makã marãrē, iri makã tũro marãdere wererã waañurã.

³⁵ Irire pérã: “¿Naásũ waáyuri?” ãrĩ, Jesús pũro ĩãrã waañurã. Irogue eja, wātēa béowiusũadire bokajañurã. Jesús pũro, surĩro sãñadi, õãrõ pémasĩrĩ merã doayupũ. Masaka ĩgũrē ĩãrã, bũro gũiri merã ĩãñurã.

³⁶ Wātēãrē béowiumakũ ĩãnerã irogue ejarãrē irire wereñurã.

³⁷ Irire pérã, ããrĩpererã Gadara nikũ marã bũro gũisĩã, Jesúre: “Waaka õõrē!” ãrĩñurã.

Īgūsā waadoremakū pégu, Jesús doódirugue m̄rĩñajāyup̄.

38 Īgū m̄rĩñajāmakū ĩāgū, wātēa béowiusūadi Jesúre:

—Yude m̄ merā waaduakoa, ārĩ sērēadiyup̄.

Jesús gap̄ ĩgūrē ārĩyup̄:

—Ȳ merā waabirikōāka!

39 M̄ya wiigue goedujāaka! Āārĩpereri Marĩpu m̄rē ōārĩ iriadeare wereḡ waaka! ārĩyup̄.

Īgū irasū ārĩmakū pégu, ĩgūya makāgue waakōāyup̄. Irogue eja, Jesús ĩgūrē ōārĩ iriadeare āārĩpererā ĩgūya makā marārē wereyup̄.

Jesús Jairo magōrē, gajigo nomeō ĩgūya surĩro moñagōrē taudea

(Mt 9.18-26; Mr 5.21-43)

40 Jesús Gadara nikūgue āārĩripoe wārā masaka Galilea nikūgue ĩgūrē yūrā iriñurā. Irasirirā, ĩgū taribujajamakū ĩārā, b̄ro ɯs̄yari merā bokatĩrĩñurā.

41 Iripoeere suḡ judío masaka nerērĩ wii op̄ Jairo wāik̄ḡ Jesús p̄rogue ejayup̄. Eja, Jesúya guburi p̄ro ñaduk̄puri merā ejamejāja, ĩgūrē: “Yaa wiigue waaka!” ārĩ, b̄ro sērēyup̄.

42 Īgū magō b̄ro s̄rĩgō kōmorĩ p̄rogāgue āārĩyupo. Igo sugota āārĩyupo. Pe mojōma pere su gubu peru p̄rēbejari bojori opayupo. Jesús Jairoya wiigue waamakū, wārā masaka ĩgūrē kũñarōgā tuuyañurā.

43 Īgūsā watopegue sugo nomeō pe mojōma pere su gubu peru p̄rēbejari bojorigora dí wiriri merā p̄rĩrik̄go āārĩyupo. Irasirigo igo opadea niyerure

kúririmasārē wajari peremejākōāyupo. Īgūsā kúrikeremakūta, igo pūrīrikuri neō taribiryuro.

44 Jesús iro waamakū Īāgō, Īgū p̄r̄p̄r̄p̄ gap̄ waa ejanugā, Īgūya suríro yuware moñayupo. Igo moñamakūta, igo dí wiririadea tariakōāyuro.

45 Irasirigū Jesús sērēñayup̄:

—¿Noā yure moñarī? ārīyup̄.

Āārīpererā: “Gua neō moñabea”, ārīñurā.

Pedro, Īgū merāmarā merā:

—Guaire buegū, ¿nasirigū irasū ārī sērēñarī? Masaka wārā kūñarōgā tuuyama m̄r̄ē, ārīñurā.

46 Jesús gap̄ Īgūsārē ārīyup̄:

—Sugo nomeō moñañumo yure. Igo moñamakū, yu turari merā igo pūrīrikurire tauayo. Irire masīa yu, ārīyup̄.

47 Īgū irasū ārīmakū pégo: “Yu iriadeare masīmi”, ārī gūña, b̄uro gūi naradari merā Īgū guburi p̄uro ñadukupuri merā ejamejāja, āārīpererā péuro Jesúre: “Yu m̄ya surírore moñamakūta yu pūrīrikudea tariakōāb̄”, ārī wereyupo.

48 Jesús igore ārīyup̄:

—M̄ yure b̄remurī opáa. Irasirigo m̄ pūrīrikurire tausūa. Ūs̄yari merā waaka! ārīyup̄.

49 Jesús irasū ārīripoe sugū masakū Jairoya wii āārādi ejayup̄, Jairore weregū ejagu:

—M̄ magō kōmoakōāmo. Marīrē buegure gari-bonemobirikōāka! ārīyup̄.

50 Īgū irasū ārīmakū pégu, Jesús Jairore āsū ārīyup̄:

—Gūibirikōāka! B̄remurī opaka yure! M̄ magō tarigokumo, ārīyup̄.

51 Irasirigũ Jairoya wiigue eja, gajirãrẽ ñajãdorebiriypũ. Pedrore, Juãrẽ, ãgũ tãgũ Santiagore, boadeo pagusãmarã ditare siiu ñajãyupũ.

52 ãgũsã ñajãjaripoere ããrĩpererã iri wiigue ããrĩrã buru orerã iriñurã. Jesús ãrĩyupũ ãgũsãrẽ:

—Orebirikõãka! Majĩgõ boabemo. Kãrĩgõ yámo.

53 ãgũ irasũ ãrĩmakũ pérã, oreanerã gapũ ãgũrẽ burĩñurã. “Igo boadeare masã gũ”, ãrĩ gũñañurã.

54 Jesús gapũ boadeo buru ejanugã, igoya mojõrẽ ñeã, turaro merã igore ãsũ ãrĩyupũ:

—Majĩgõ, wãgãnugãka!

55 ãgũ irasũ ãrĩmakũ, igoya yajupũrã goeyuro. Irasirigo mata wãgãdoakõãyupo. Jesús igo pagusãmarãrẽ: “Baari ejoka igore!” ãrĩyupũ.

56 Igo okamakũ ãrãrã, igo pagusãmarã gũkatariakõãñurã. Jesús igore ãgũ masũadeare gajirãrẽ weredorebiriypũ.

9

Jesús ãgũ buerãrẽ buedoregũ iriudea

(Mt 10.5-15; Mr 6.7-13)

1 Burũ Jesús ãgũ buerãrẽ pe mojõma pere su gubu peru pẽrẽbejarãrẽ siiu neõ, ãgũ turarire sũyupũ: “Iri turari merã ããrĩpererã wãtẽãrẽ béowiumasĩrãkoa. Pũrĩrdere taumasĩrãkoa”, ãrĩyupũ.

2 Irasirigũ ãgũsãrẽ Marĩpũ ãgũyarãrẽ doreri kerere weredoregũ, pũrĩrikũrãdere taudoregũ ãsũ ãrĩ iriuyupũ:

3 —Waarã, gajinorẽ neõ ããbirikõãka! Musã tuadire, ajuro, baari, niyeru, gaji surĩ musã gor-awayuburidere ããbirikõãka!

4 Makã ejarã, musã ejadea wiita ããrĩkõãka! Iri makãrẽ waarãgue iri wiire wirika!

5 Gaji makã marã masaka musãrẽ gããmebirimakũ, iri makãrẽ diayeta tariakõãka! Irasũ tariarã, nikũwera musãya guburigue tuadeare mojẽbéokõãka! Ìgũsã musãrẽ gããmebiri waja Marĩpũ Ìgũsãrẽ wajamoãburire masĩburo, ãrĩrã, irasirika! ãrĩyupũ Jesús.

6 Ìgũ irasũ ãrĩ odoadero pũpũ, waakõãñurã. Irasirirã ããrĩpereri makãrĩgue Marĩpũ masakare tauri kerere weregorenarã, pũrĩrikũrãdere tau-gorenarã waañurã.

Juan masakare wãiyerimasũ boadea
(Mt 14.1-12; Mr 6.14-29)

7 Iripoere Galilea nikũ marã opũ Herodes ããrĩpereri Jesús iriri kerere péyupũ. Gajirã Jesúre masĩmerã: “Ìgũ, Juan masakare wãiyerimasũta boadigue masãdi ããrĩkumi”, ãrĩñurã. Herodes gapũ irire pégu: “¿Nasiro irasũ waáari?” ãrĩ, burõ gũñarĩkũyupũ.

8 Gajirã: “Elías iripoegue ããrĩunadi deyoakumi”, ãrĩñurã. Gajirã: “Sugũ Marĩpũya kerere weredupiyudi iripoegue ããrĩunadi masãkumi”, ãrĩñurã.

9 Herodes gapũ ãsũ ãrĩyupũ: “Yũta Juãrẽ Ìgũya dipurure dititãdorebũ. ¿Niĩno gapũ ããrĩbukuri iropa wãri werenĩsũgũ?” ãrĩyupũ. Irasirigũ Jesúre burõ ããñadiyupũ.

Jesús cinco mil ãmarẽ baari ejodea
(Mt 14.13-21; Mr 6.30-44; Jn 6.1-14)

10 Jesús Ìgũ buerã buedoregũ iriunerã goeduja-jarã, Ìgũsã irideare werepeokõãñurã Ìgũrẽ. Pũpũ

Jesús ĩgūsārē masaka marĩrōgue Betsaida wāĩkuri makã turogue siuayupu.

11 ĩgūsã irogue waarĩ kerere pērã, wārã masaka Jesúre tuyañurã. Jesús ĩgūsārē õadore, Marĩpu ĩgũyarārē doreri kerere wereyupu. Pũrĩrikurã ĩgũrē taudorerārē tauyupu.

12 Ñamika ããrĩmakũ, Jesús buerã pe mojõma pere su gubu peru pērēbejarã ĩgũ puo eja, ĩgũrē ãrĩñurã:
—Masakare waadoreka! Õõ puo ããrĩrĩ makārĩma wiirigue ĩgūsã kãrĩrĩ, baari ãmarã waaburo. Õõ marĩ ããrĩrõguere neõ gajino máa, ãrĩñurã.

13 Jesús gapu ãrĩyupu:

—Musã ĩgūsārē baari sĩka!

Ĩgūsã yujũñurã:

—Gua pã duparu su mojõma duparuta, waaĩdere pērãta opáa. Mérõgã baari ããrã. Masaka gapu wārãgora ããrĩma. Irasirirã gua gaji baari wajarirã waamerã ĩgūsārē ejobirikoa, ãrĩñurã.

14 Wārã masaka ããrĩñurã ĩgūsã merã. Őma ditare keomakũ, cinco mil ããrĩñurã. Irasirigu Jesús ĩgũ buerārē ãrĩyupu:

—Masaka ããrĩpererārē boje yebori cincuenta dita dukawa, ĩgūsārē doadoreka! ãrĩyupu.

15 Irasirirã ĩgũ buerã ĩgũ ãrĩrõsũta ããrĩpererã masakare doadoreñurã.

16 Masaka doaperemakũ, Jesús su mojõma pã duparure, pērã waairé ãĩ, ãmugasigue ĩãmu, Marĩpue usuyari sĩ, irire peayupu. Pea, ĩgũ buerārē masakare gueredoregu sĩyupu.

17 Irasirirã ããrĩpererã masaka irire baayapi-akõãñurã. Pupu ĩgūsã baadũáadeare Jesús buerã pe

mojõma pere su gubu peru pẽrẽbejari puuirigora seasã utudoboñurã.

Pedro Jesúre: “M# Cristo ããrã”, ãrĩ weredeã
(Mt 16.13-19; Mr 8.27-29; Jn 6.68-69; 12.24-25)

¹⁸ Gajin# Jesús ìgũ sugata Marĩp#re sërẽgũ iriyup#. Ìgũ buerã ìgũ merã ããrĩñurã. Irasirig# Jesús ìgũsãrẽ ãsũ ãrĩ sërẽñayup#:

—Masaka y#re, ¿naásũ ãrĩ gũñarĩ? ãrĩyup#.

¹⁹ Ìgũsã y#juñurã:

—Surãyeri m#rẽ: “Juan, masakare wãiyerimasũ ããrĩmi”, ãrĩma. Gajirã: “Elías iripoegue ããrĩunadi ããrĩmi”, gajirã: “Sug# Marĩp#ya kerere weredupiyudi iripoegue ããrĩunadi, masãdi ããrĩmi”, ãrĩma, ãrĩñurã.

²⁰ Irasũ ãrĩmakũ, Jesús ìgũsãrẽ sërẽñayup#:

—Musãkoa y#re, ¿naásũ ãrĩ gũñarĩ? ãrĩyup#.

Pedro ãrĩyup# ìgũrẽ:

—M#, Marĩp# iriudi, Cristo ããrã, ãrĩyup#.

Jesús ìgũ boaburire weredeã
(Mt 16.20-28; Mr 8.30-9.1; Jn 12.24-25)

²¹ Pedro irasũ ãrĩrĩrẽ pég#, Jesús ìgũ buerãrẽ buro turaro merã: “Gajirãrẽ ire werebirikõãka!” ãrĩyup#.

²² Irasũ ãrĩ odo, ãsũ ãrĩyup# doja:

—Y#re ããrĩpererã tĩgũrẽ buro ñerõ tariro ããrã. Judío masaka m#rã, paía oparã, Moisés gojadeare buerimasã y#re gããmebirisĩã, gajirãrẽ y#re wẽjẽdorerãkuma. Ìgũsã y#re wẽjẽadero p#r#, #ren# waaró merã Marĩp# y#re masũgukumi, ãrĩyup#.

²³ P#r# ããrĩpererã masakare ãrĩyup#:

—Y#re t#yaduarãno ìgũsã iriduarire piriburo. Irasirirã y#re t#yari waja curusague pábiatú,

wějēsũmurã irirosũ ããrĩkererã, piriro marĩrõ yũre tũyanĩkõãburo.

²⁴ I ãmũgue ĩgũsãya okari ditare maĩrãno perebiri peamegue bẽosũrãkuma. Gajirã gapũ yũre tũyari waja, masaka ĩgũsãrẽ wějẽkeremakũ, Marĩpũ pũroque waarãkuma, ĩgũ merã õãrõ ããrĩnĩmurã.

²⁵ Sugũ masakũ i ãmũmarẽ ããrĩpereri opakeregũ, ĩgũ boari pũrũ waaburi gapũre gũñabiri waja peamegue waagũ, õãrĩrẽ neõ wajatabirikumi.

²⁶ Masaka yũre, yaa kerere gũyasĩĩmakũ, yũde ĩgũsãrẽ gũyasĩĩgũkoa. Yũ ããrĩpererã tĩgũ yũ gosisiriri merã, Yũpũ, ĩgũrẽ wereboerã õãrã gosesiriri merã dupaturi aarigũkoa. Irasũ aarigũ, yũre gũyasĩĩnerãrẽ gũyasĩĩgũkoa.

²⁷ Diayeta mũsãrẽ werea. Surãyeri mũsã õõgue ããrĩrã, mũsã boaburi dupiyuro Marĩpũ ĩgũyarãrẽ doregũ ããrĩrĩrẽ ĩãrãkoa, ãrĩyũpũ Jesũs.

Jesũs ĩgũ deyori gorawayudea

(Mt 17.1-8; Mr 9.2-8)

²⁸ ĩgũ irasũ ãrãdero pũrũ su mojõma pere gaji mojõ ureru pẽrẽbejarinũrĩ waadero pũrũ, Jesũs ãtãũ wekague Marĩpũre sẽrẽgũ waagũ, Pedro, Santiago, Juãrẽ siiu mũrĩayũpũ.

²⁹ Iroque Marĩpũre sẽrẽripoe ĩgũya diapu deyori gorawayuakõãyuro. ĩgũya surĩro bũro borero kũmijũrĩne waayuro.

³⁰ Irasũ waaripoe ĩgũ pũro ãma pẽrã deyoa, ĩgũ merã weretamunĩnũrã. ĩgũsã iripoegue marã Moisės, Elías ããrĩnũrã.

³¹ ĩgũsãde gosesiriri merã deyoañũrã. Iripoegue: “ĩgũrẽ ãsũ waarokoa”, ãrĩderosũta Jerusalẽgue ĩgũ boaburire Jesũs merã werenĩnũrã.

32 Pedrosã buro wujakukererã, kãrĩrõ marĩrõ Jesús gosesiririre, ĩgũ merã ããrĩrãrẽ ĩãñurã.

33 Moisés, Elías Jesús puo ããrãnerã waaripoe Pedro ãrĩyupu:

—Guare buegu, marĩ õõgue ããrĩmakũ õãtaridũãã. Irasirirã ure wiigã irirãra. Muya wii, Moiséya wii, Elíaya wii irirãra, ãrĩyupu.

Ĩgũ irasũ ãrĩkereguta, ĩgũ ãrĩrĩrẽ neõ pémasĩbiriypu.

34 ĩgũ irasũ ãrĩripoe su yebo ĩmikãyebo túbiayuro ĩgũsãrẽ. Iri ĩgũsãrẽ túbiamakũ, buro gũĩñurã.

35 Marĩpu ĩmikãyebo poekague ãsũ ãrĩ werenímakũ péñurã:

—Ĩ yu magũ, yu beyedi ããrĩmi. ĩgũrẽ õãrõ péka! ãrĩyupu.

36 Marĩpu wereníadero puu, Jesús ditare ĩãñurã. Pedrosã gapu Jesús i nikũgue ããrĩrĩnũrĩrẽ neõ sugu masakure ĩgũsã ĩãdeare werebiriñurã.

*Jesús sugu majĩgũrẽ wãtĩ ñajãũdire taudea
(Mt 17.14-21; Mr 9.14-29)*

37 Gajinu gapu ĩgũsã ãtãũgue ããrãnerã dijjadero puu, wãrã masaka Jesúre bokatĩrĩñurã.

38 Sugu masakũ ĩgũsã watopegue ããrĩgũ turaro merã ãrĩyupu:

—Guare buegu, yu murẽ buro sërã. Yu magũ suguta ããrĩgũrẽ bopoñarĩ merã ĩãka!

39 Wãtĩ ĩgũrẽ ñeã, gũñaña marĩrõ gaguiní, naradamakũ irinami. Irasirigu majĩgũ ĩgũya disigue sũmu wirisũnami. Wãtĩ ĩgũrẽ buro ñerõ tarimakũ irinami. ĩgũrẽ neõ piridũabemi.

40 M_u buerârê wâtîrê b_uro béowiudoreadabu. Ìg_usã neõ bokatîũbirama, ârîyup_u.

41 Jesús y_ujuyup_u:

—M_usã dapagora marã, y_ure b_uremurî opamerã, diayemarê neõ pémasîmerã ãârã. ¿Noópa yoaripoe m_usã merã ãârîg_ukuri? ¿Noópa yoaripoe m_usã y_ure b_uremubirire g_uñaturag_ukuri? ârîyup_u. Irasũ ârî odo, wâtî ñajãsũdi pagure:

—M_u mag_urê âirika! ârîyup_u.

42 Majîg_u Jesús p_uro waa ejanugãmak_u, wâtî ìg_urê yebague túmeépikõâyup_u. Ìg_urê dupaturi b_uro naradamak_u iriyup_u. Jesús gap_u wâtîrê: “Majîg_urê wirika!” ârî, tauyup_u. Irasiri odo, ìg_urê pagure wiayup_u.

43 Masaka ãârîpererã Marîp_u wári turari merã iririre ìârã, ìâg_ukakõãñurã.

Jesús dupaturi ìg_u boaburire weredeá
(Mt 17.22-23; Mr 9.30-32)

Ìg_usã ãârîpererã Jesús iriadeare: “Õâtaria”, ârî g_uñaripoeta Jesús ìg_u buerârê ârîyup_u:

44 —Y_u m_usârê wererire õârõ péduripíka! Kâtibirikõãka! Masaka y_ure ãârîpererã tîg_urê ñeã, gajirãguere wiarãkuma, ârîyup_u.

45 Ìg_usã gap_u ìg_u irasũ ârîrîrê õârõ pémasîbiriñurã. Marîp_u ìg_usârê irire pémasîmak_u iribiriyup_u dapa. Irasirirã Jesúre g_uirã: “¿Naásũ ârîduagu iriari, m_u irasũ ârîg_u?” ârî sêrêñabiriñurã.

Jesús sug_u gajirã nemorõ ãârîg_uyamarê weredeá
(Mt 18.1-5; Mr 9.33-37; Jn 13.20)

46 Pꝛꝛꝛ ĩgũ buerã ãsũ ãrĩ guaseonũgãñurã: “Marĩ watopere, ¿noã marĩ ããrĩpererã nemorõ ããrĩrĩ?” ãrĩñurã.

47 Jesũs ĩgũsã gũñarĩrẽ ĩãmasĩkõãyurũ. Irasingũ sugũ majĩgũrẽ ĩgũ pꝛꝛo ãĩnũ, ãrĩyurũ:

48 –Sugũ yaagũre, ĩĩ majĩgũ irirosũ ããrĩgũrẽ õãrõ bokatĩrĩñeãgũ, yũdere bokatĩrĩñeãmi. Yũre õãrõ bokatĩrĩñeãgũ, yũre iriudidere bokatĩrĩñeãmi. Sugũ mũsã watopemũ: “Gajirã nemorõ ããrĩbea”, ãrĩ gũñagũ, gajirã nemorõ ããrĩmi, ãrĩyurũ.

Jesũs: “Marĩrẽ ĩãturibi, marĩ merãmũ ããrĩmi”, ãrĩ weredea

(Mr 9.38-40)

49 Pꝛꝛꝛ Juan Jesũre ãrĩyurũ:

–Gũare buegũ, sugũ masakũ mũ wãĩ merã wãtẽãrẽ: “Wirika mũsã ñajãdire!” ãrĩ béowiumakũ ĩãbũ. ĩgũ, marĩ merãmũ ããrĩbirimakũ ĩãrã, ĩgũrẽ: “Irĩre neõ irinemobirikõãka!” ãrãbũ, ãrĩyurũ.

50 Jesũs gapũ ãrĩyurũ:

–Kãmutabirikõãka ĩgũrẽ! Sugũ marĩrẽ ĩãturibi, marĩ merãmũta ããrĩmi, ãrĩyurũ.

Jesũs Santiago, Juãrẽ weredea

51 Pꝛꝛꝛ Jesũs ãmũgasigue mũrĩaburi dupiyuro ejawãgãrĩripoe: “Jerusalẽgue waagũra”, ãrĩyurũ.

52 ĩgũ waaburi dupiyuro gajirãrẽ Samaria nikũgue ããrĩrĩ makãgue ĩgũ kãrĩbure ãmayudoregũ iriuyurũ.

53 Samaria marã gapũ judío masaka merã gãmesuribirisĩã, Jesũs Jerusalẽgue waaburire pãrã, ĩgũrẽ bokatĩrĩñeãdũabirĩñurã.

54 Jesũs buerã Santiago, Juan Samaria marã ĩgũrẽ bokatĩrĩñeãdũabirimakũ ĩãrã, ãsũ ãrĩñurã:

—Gua Opu, ¿iripoegue Elías Marĩpuya kerere weredupiyudi iriderosũ, mũmugasima peamerẽ diju, ĩgũsãrẽ wẽjẽdoremakũ gããmekuri? ãrĩñurã.

⁵⁵ ĩgũsã irasũ ãrĩmakũ pé, Jesús ĩgũsãrẽ gãmenugã, ĩã, ãrĩyupũ:

—Irasũ ãrĩbirikõãka! Mũsãrẽ irasũ werenĩmakũ irigure masĩbea. Mũsã werenĩrĩ Oãgũ deyomarĩgũ wereri ããrĩbea.

⁵⁶ Yũ ããrĩpererã tĩgũ masakare béogu aaribiribu. ĩgũsãrẽ taugũ aarigũ iribu, ãrĩyupũ. Irasũ ãrĩ odo, gaji makãgue waakõãyupũ doja.

*Gajirã Jesúre: “Mũrẽ tũyadũakoa”, ãrĩdea
(Mt 8.19-22)*

⁵⁷ ĩgũsã maague waamakũ, sugũ masakũ ĩgũsã pũro eja, Jesúre ãrĩyupũ:

—Yũ Opu, mũ noó waaró mũrẽ tũyagũra, ãrĩyupũ.

⁵⁸ Jesús ĩgũrẽ yũjũyupũ:

—Makãñũũ marã diayéa ĩgũsã kãrĩrĩ toreri opama. Mirãde ĩgũsã kãrĩrõ opama. Yũ ããrĩpererã tĩgũ gapũ kãrĩrõ opabea, ãrĩyupũ.

⁵⁹ Pũrũ Jesús gajigure ãrĩyupũ:

—Náka, yũ merã!

Ĩgũ gapũ yũjũyupũ:

—Yũ Opu, yũrũ boamakũ ĩgũrẽ yáa odo, mũrẽ tũyagũra, ãrĩyupũ.

⁶⁰ Jesús ĩgũrẽ yũjũyupũ:

—Yũre bũremumerã, boanerã irirosũ ããrĩrãta boanerãrẽ yáaburo. Mũ gapũ Marĩpũ ĩgũyarãrẽ doreri kerere weregũ aarika! ãrĩyupũ.

⁶¹ Gajigũ Jesúre ãrĩyupũ:

—Y_u Op_u, m_urē t_uyag_ura. Y_u m_urē t_uyaburi dupiyuro yaa wii marārē seretug_u waad_uakoa dapa, ārīyup_u.

⁶² Jesús ĩg_urē ārīyup_u:

—Sug_u masak_u moān_ugāg_u waadi, moād_uabi gāmen_ugāduj_uag_u, moābirikumi. Marīp_u dorerire irit_uyan_ugāg_u, ĩg_u gāāmerīrē piribi, gāmen_ugāduj_uag_u irirosū āārīkumi. Irasirig_u Marīp_uyare ōārō irit_uyabirikumi, ārīyup_u.

10

Jesús setenta y dos ĩg_u buerārē iriudea

¹ P_uru marī Op_u Jesús gajirā setenta y dos ũmarē beye, pērā dita dukawa, ĩg_usārē āārīpereri ĩg_u waaburi makārīguere

² āsū ārī iriuyup_u:

—Wārā masaka Marīp_uyare neō pémerā, pooegue oteri duk_u b_uribejadea irirosū āārīma. ĩg_usārē Marīp_uyare weremurā gap_u, iri pooere moārīmasā irirosū mérāgā āārīma. Irasirirā marī Op_ure: “Gajirā m_uyare weremurārē iriuka!” ārī sērēka!

³ M_usāde Marīp_uyare wererā waaka! Oveja majīrārē makān_u marā diayéa watopegue iriurosū y_u m_usārē ñerā āārīrōguere iriua, Marīp_uyare weredoreg_u.

⁴ M_usāya ajuri, niyeru āābirikōāka! Gubu surí, m_usā sñarī merā dita waaka! Maague masakare bokajarā, ōādore yoaripoe weretamunībirikōāka!

⁵ ‘Su wiino ñajārā, iri wii marārē: “Marīp_u m_usārē siñajārī sīburo”, ārī ōādorep_urorika!

6 Iri wii marã Marĩpu siñajãrĩ sĩrĩrẽ opaduarã musãrẽ õãrõ bokatĩrĩñeãrã, Marĩpu siñajãrĩ sĩrĩ merã õãrõ ããrĩrikurãkuma. Musãrẽ gããmemerã, i siñajãrĩ merã ããrĩbirikuma.

7 Musã ejadea wiita dujaka! Iri wii marã musãrẽ ejorire baa, iirĩka! Sugu moãrĩmasũ ĩgũ moãrĩ waja keoro wajatakumi. Musã Marĩpuyare buerã, moãrĩmasã irirosũ ããrã. Musãrẽ iri wii marã ejorĩ, musã ĩgũsãrẽ Marĩpuyare bueri waja ããrã. Irasirirã gaji wiirigue ããrĩgorenabirikõãka!

8 Musã su makãgue ejarã, iro marã musãrẽ õãrõ bokatĩrĩñeã, ĩgũsã baari ejomakũ, õãrõ baaka!

9 Iri makã marã pũrĩrikurãrẽ tauka! ãsũ ãrĩ wereka: “Mérõ duyáa, Marĩpu doreri musã pũrogoe aariburo”, ãrĩka!

10 Gaji makãgue musã ejamakũ, iro marã musãrẽ bokatĩrĩñeãbirimakũ, wiriwãgãrã, ãsũ ãrĩka ĩgũsãrẽ:

11 “Musãya makãma nikũwera guaya guburire tuadeare mojebéoa. Musã guare gããmebiri waja Marĩpu musãrẽ wajamoãburire masĩmakũ irirã, irasũ yáa. Ire õãrõ pémasĩka! Musã guare gããmebirikeremakũ, mérõ duyáa, Marĩpu doreri aariburo”, ãrĩka ĩgũsãrẽ!

12 Musãrẽ werea. Marĩpu ããrĩpererã ñerãrẽ wajamoãrĩnu ejamakũ, musãrẽ gããmebirinerãrẽ Sodoma marãrẽ wajamoãrõ nemorõ wajamoãgukumi, ãrĩyupu Jesús.

Jesús makãrĩ marãrẽ ĩgũsã ĩgũrẽ buremubirire weredea

(Mt 11.20-24)

13 Pũru Jesús gaji makãrĩ marãrẽ ãsũ ãrĩyupu:

—Mũsã Corazín marã, Betsaida marãde ñerõ tarirãkoa. Iripoegue marã Tiro, Sidón marã, mũsã ãũrõ Marĩpũ ãgũ turari merã iri ãmurõsũ iri ãmumakũ ããrã, ãgũsã ñerõ irideare piribonerã ããrĩmã. ãgũsã ñerõ irideare burõ burõjawererire ãmurã, burõjawererire surĩ sãña, nitĩkũrogue doabonerã ããrĩmã. ãgũsã ñerõ irideare piri, õãrĩ gapũre iribonerã ããrĩmã. Mũsã gapũ Marĩpũ turari merã iri ãmurĩrẽ ããkererã, mũsã ñerõ iririre neõ piribea.

14 Irasirigũ mũsãrẽ werea. Marĩpũ ãgũ ããrĩpererã ñerãrẽ wajamoãrĩnũ ejamakũ, Tiro, Sidón marãrẽ wajamoãrõ nemorõ mũsãrẽ wajamoãgũkumi.

15 Mũsã Capernaum marã: “Ûmũgasigue marĩãrãkoa”, ãrĩ gũñadãa. Iroguere neõ waabirikoa. Boanerã ããrĩrõgue bẽodijusũrãkoa, ãrĩyupũ.

16 Irasũ ãrĩ odo, ãgũ buerãrẽ ãrĩyupũ:

—Mũsã wererire pẽduripĩrãno yũ wereridere pẽduripĩma. Mũsãrẽ gããmemerãno yũdere gããmebema. Yũre gããmemerãno yũre iriudidere gããmebema, ãrĩyupũ.

Jesús setenta y dos iriunerã goedea

17 Pũũ Jesús setenta y dos iriunerã burõ mũyari merã goejañurã:

—Gũa Opũ, wãtẽãrẽ mũ dorero merã, mũ wãĩ merã gũa bẽowiumakũ, õãrõ yũjuama, ãrĩñurã.

18 Jesús ãrĩyupũ ãgũsãrẽ:

—Bupu miãrõ irirosũ wãtẽa opũ Satanás ãmũgasigue ããrãdi, yurimadjarimakũ ããbũ.

19 Õãrõ pẽka! Yũ mũsãrẽ turari sĩbũ, ãñarẽ, ko-rebare kũrapeo, ããrĩpereri wãtĩ turaridere neõ ñerõ irisũrõ marĩrõ tarinũgãburo, ãrĩgũ.

20 Mũsã wãtẽãrẽ wiridoremakũ ãgũsã òãrõ yũɲadeare ɲɲyabirikõãka! Mũsã Marĩɲyará ããrĩmakũ, ɲɲɲgasigue mũsã wãĩ gojatúsũdero ããrĩbũ. Iri gapũre ɲɲyaka! ãrĩyurũ.

Jesús ãgũ Pagũre ɲɲyari sĩdea
(Mt 11.25-27; 13.16-17)

21 ãgũ irasũ ãrĩriɲoe Õãgũ deyomarĩgũ Jesúre buru ɲɲyamakũ iriyurũ. Irasirigu Jesús ãgũ Pagũre ãsũ ãrĩyurũ:

—Aũ, yũ mũrẽ: “Õãtaria mũ”, ãrĩ, ɲɲyari sĩa. Mũ ɲɲgasi marã, i nikũ marã Orũ ããrã. Irasirigu: “Masĩtarinũgãrã, ããrĩpererire pẽmasĩa”, ãrĩ gũñarãrẽ mũyare masĩmakũ iribea. Majĩrã irirosũ mũrẽ burumurã gapũre mũyare masĩmakũ yãa. Aũ, irasũta ããrã. Mũ gããmederosũta ɲɲyari merã irasũ yãa, ãrĩyurũ.

22 Pũrũ masakare ãrĩyurũ:

—Yũrũ yũre ããrĩpereri irimasĩrĩrẽ sĩmi. Neõ sugũ masakũ yũ ããrĩrikũrere masĩbemi. Yũrũ dita masĩmi. Neõ sugũ masakũ Yũrũ ããrĩrikũrere masĩbemi. Yũ dita masĩa. Yũ ãgũrẽ masĩdorerãde ãgũrẽ masĩma, ãrĩyurũ.

23 Irasũ ãrĩ odo, ãgũ buerãrẽ ãã, ãgũsã ditare ãsũ ãrĩyurũ:

—Mũsãya koye merã yũre ããa. Irasirirã ɲɲyãa.

24 Mũsãrẽ werea. Wãrã iripoegue marã Marĩɲya kerere weredupiyunerã, irasũ ããrĩmakũ oparã iripoegue ããrĩnerã mũsã dapagora ããrĩrẽ ããdũanerã ããrãdima. Irire ããdũakererã, ããbirinerã ããrĩmã. Mũsã dapagora pẽrere pẽdũakererã, pẽbirinerã ããrĩmã, ãrĩyurũ.

Jesús òãgũ Samariamũ keori merã weredeã

25 Puru sugu Moisés gojadeare buerimasū Jesúre diaye yujubirimakū iridnagu wāgānugā, ĩgūrē āsū ārī sērēñayuru:

—Buegu, ¿ñeénorē yure iriro gāāmerī, ũmugasigue perebiri okarī opabu? ārīyuru.

26 Jesús ĩgūrē yujuyuru:

—¿Naásū ārī gojasūyuri, Moisés gojadea pūgue? Mu irire buegu, ¿naásū péñarī? ārīyuru.

27 Moisés gojadeare buerimasū ĩgūrē yujuyuru:

—Āsū ārī gojasūdero āārībú: “Marīpu m̄ Opure buro maīka! M̄ya yujupūrā merā, m̄ āārīkuri merā, m̄ turari, āārīpereri m̄ya gūñarī merā ĩgūrē maīka! Mu basi maīrōsūta m̄ puro āārīrādere maīka!” ārī gojasūdero āārībú, ārīyuru.

28 Irire pégu, Jesús ĩgūrē ārīyuru:

—Diayeta yujna m̄. Irire irigu, ũmugasigue perebiri okarire opagukoa, ārīyuru.

29 Moisés gojadeare buerimasū gapu masaka ĩgūrē: “Ōāgū āārīmi”, ārī gūñamakū gāāmegū, Jesúre sērēñayuru doja:

—¿Noā āārīrī, yu puro āārīrā? ārīyuru.

30 ĩgū irasū ārīmakū pégu, Jesús keori merā wereyuru ĩgūrē:

—Sugu masakū Jerusalégue āārādi Jericó waarī maague buáakumi. ĩgū irogue buáamakū, yajarimasā ĩgūrē bokatīrī, ñeā, ĩgū opadea āārīpererire ēmapeo, ĩgūya surídere túwea, āī, ĩgūrē buro pá, kāmitú, waakōākuma.

31 ĩgūsā irasū iriadero puru, sugu paí iri maarē waakumi. ĩgūrē ĩākeregū, yoarogue ĩātariakōākumi.

32 Ìgũ pũru, gajigu Levíya bumũ iri maarẽ waakumi. Ìgũde Ìgũrẽ Ìãkeregũ, yoarogue Ìãtariakõãkumi.

33 Pũru sugũ Samariamũ iri maarẽ waakumi. Ìgũrẽ Ìãboka, buru bopoñarĩ merã Ìgũrẽ Ìãkumi.

34 Irasirigu Ìgũ pũro waa ejanũgã, Ìgũya kãmirẽ ãye, igui deko pãmudea merã pípeo, surí gasiri merã õmakumi. Õma odo, Ìgũyagu burro wekague ãípeo, Ìgũrẽ ãĩãkõãkumi. ãĩa, su wii naarĩmasã kãrĩrĩ wiigüe eja, irogu Ìgũrẽ korekumi dapa.

35 Gajinũ gapũ Ìgũya niyeru penũ moã wajataropa iri wii opũre sĩkumi. “Õãrõ koreka Ìĩrẽ!” ãrĩkumi. “Dupaturi aarigú, mũrẽ wajarinemogũra Ìĩrẽ koreri waja”, ãrĩkumi, ãrĩyupũ Jesús.

36 Irire were odo, Moisés gojadeare buerimasũrẽ sãrẽñayupũ:

—¿Naásũ gũñarĩ mũ irire pégũ? ¿Níino gapũ Ìĩsã ãrerã watopemũ yajarimasã pádire Ìgũ pũro ããrĩgũrẽ irirosũ õãrõ iriyuri? ãrĩyupũ.

37 Moisés gojadeare buerimasũ yũjũyupũ:

—Ìgũrẽ bopoñarĩ merã Ìã iritamudi gapũ, ãrĩyupũ.

Ìgũ irasũ ãrĩmakũ, Jesús Ìgũrẽ ãrĩyupũ:

—Mũde Ìĩ bopoñarĩ merã Ìãdi iriderosũta gajirãrẽ irigu waaka! ãrĩyupũ.

Jesús Marta, Maríaya wiigüe ejadea

38 Pũru Jesús Ìgũ buerã merã waa, su makãguere ejayupũ. Iri makãguere sugo Marta wãikũgo Ìgũrẽ bokatĩrĩñeã, igoya wiigüe ñajãdoreyupo.

39 Jesús iri wiigüe ñajãjamakũ, Marta pagumo María wãikũgo ïgũya guburi pũro eja doayupo ïgũ werenírĩrẽ pẽduago.

40 Marta gapũ ããrĩpereri igo moãrĩrẽ buro gũñarikũyupo. Irasirigo igo pagumo Jesúya guburi pũro doamakũ ïãgõ, ïgũ pũro waa, ïgũrẽ ãrĩyupo:

—Gua Opũ, yũ sugota ããrĩpererire moãgõ irikõãdáa. ¿Mu ïãberi, yũ pagumo yũre neõ iritamubirimakũ? Igore iritamudoreka yũre! ãrĩyupo.

41 Igo irasũ ãrĩmakũ pégu, Jesús yũjũyupũ:

—Marta, mu wári gajino moãrĩrẽ gũñarikua.

42 Su wãirẽta iriro gããmea marĩrẽ. María i õãrĩrẽ beyemo. Irasirirã, yũ werenírĩrẽ igo pẽduamakũ, gajirã neõ igore irire pirimakũ iribirikuma, ãrĩyupũ.

11

Jesús Marĩpũre sërẽrĩrẽ buedea

(Mt 6.9-15; 7.7-11)

1 Sunũ Jesús gajirogue Marĩpũre sërẽgũ iriyupũ. ïgũ sërẽ odomakũ, sugũ ïgũ buegũ ãrĩyupũ ïgũrẽ:

—Gua Opũ, Juan masakare wãiyerimasũ ïgũ buerãrẽ Marĩpũre sërẽrĩrẽ buederosũ guadere bueka! ãrĩyupũ.

2 Jesús ïgũsãrẽ ãrĩyupũ:

—Marĩpũre sërẽrã, ãsũ ãrĩka:

“Gua pũ ãmugasigue ããrĩgũ, ããrĩpererã murẽ goepeyari merã bũremuburo. Mu ããrĩpererãrẽ doreri aariburo. Ëmugasigue marã mu gããmerõ irirosũta i nikũ marãde iriburo.

3 Ëmũrikũ guare baari sũka!

4 Gajirã guare ñerõ irideare gua kãtirosũta mude gua ñerõ irideare kãtika! Gua ñerõ iridũamakũ kãmutaka!

Ñegũ guare ñerĩ arĩmesarĩrẽ tau kãmutaka!” arĩka Marĩpũre sērērã! arĩyupũ Jesús.

5 Irasũ arĩ odo, keori merã wereyupũ ãgũsarẽ:

—Yũ ire weremakũ pérã, ¿naásũ gũñarĩ musã? Ñami deko ãarĩmakũ, sugũ masakũ ãgũ merãmũya wiigue waa, ãgũrẽ àsũ arĩ sērẽkumi: “Yũ merãmũ, ureru pã duparu sika yũre!

6 Gajigũ yũ merãmũ yaa wiigue naagũ ejáami. Yũ ãgũrẽ gajino mérõ ejorino neõ opabirakubũ. Irasirigũ murẽ sērẽgũ aarabũ”, arĩkumi.

7 ãgũ irasũ arĩmakũ pékeregũ, wii poekague ãarĩgũ gapũ àsũ arĩ yũjukumi: “Yũre garibobirikõõaka! Makãpũrore õarõ biakõãsiabũ. Yũ pũrã yũ merã kãrĩrãgue yáma. Wãgãnũgã, murẽ sīgũ waasubirikoa”, arĩkumi ãgũrẽ.

8 Ire musãrẽ werea. ãgũ merãmũ ãarĩkeremakũ, ãgũrẽ sĩbirikumi. Sĩbirikeregũ, ãgũrẽ piriro marĩrõ sērẽmakũ iã, ãgũrẽ: “Garibonemobirikõõaburo”, arĩgũ, ãarĩpereri ãgũ gããmerĩrẽ sĩkõõakumi pama.

9 Irasirigũ musãrẽ werea. Marĩpũre sērẽka! Musã sērẽmakũ, sīgũkumi. Õarĩrẽ ãmarã, bokarãkoa. Wiigue ñajãduarã oemakũ, Marĩpũ makãpũro tũpã ñajãdoregũ irirosũ musã sērẽrĩrẽ pégũkumi.

10 ãgũrẽ sērẽãnorẽ sīgũkumi. ãmarãno bokarãkuma. Wiigue ñajãduarã oerã irirosũ ãgũrẽ sērẽmakũ iãgũ, ãgũsarẽ ñajãdoregũ irirosũ ãgũsã sērẽrĩrẽ õarõ pégũkumi.

11 Musã pũrã pãrẽ sērẽmakũ, ãtãyere sĩbirikoa. Waaĩ sērẽmakũdere ãñarẽ sĩbirikoa.

12 Āgābo diu sērēmakū, korebabare sibirikoa.

13 Nērā āārīkererā, musā pūrārē ōārīrē sīmasīa. Marīpu ūmugasigue āārīgū gapu musā nemorō ōārīrē sīmasīmi. Irasirigu Ōāgū deyomarīgūrē sīgukumi ĩgūrē sērērārē, ārīyupu Jesús.

*Jesúre: “Wātī turari opami”, ārī werewuadea
(Mt 12.22-30; Mr 3.20-27)*

14 Pupu Jesús wātī masakure werenímasībirimakū irigure béowiugu iriyupu. Wātīrē béowiumakū, werenībiradi wereniakōāyupu. Masaka, ĩgū irasirimakū ĩārā, ĩāgukakōāñurā.

15 Gajirā gapu Jesúre āsū ārī werewuāñurā:

—Ī wātēa opu Beelzebú turaro merā wātēārē béowiumi, ārīñurā.

16 Gajirāde ĩgūrē:

—Mu diayeta turari opagu, iri turari merā gajino ūmugasimarē iri ĩmuka! ārīñurā.

17 Jesús gapu ĩgūsā gūñarīrē masīsīā, āsū ārīyupu:

—Su nikū marā ĩgūsā basi dukawari gāmekēārā, pereakōākuma. Su wii marā ĩgūsā basi dukawari gāmekēārā, pereakōākuma.

18 Musā yure: “Wātēa opu Beelzebú turari merā wātēārē béowiumi”, ārī werewuāa. Yure ĩgū turari merā wātēārē béowiuoregu, ĩgū basi ĩgūyarārē béobukumi. Irasirirā ĩgūsā basi dukawari gāmekēārā, pereakōābukuma.

19 Iri irasū āārīmakū, musā buerire tuyarā gapu wātēārē béowiurā, ĵnoā turari merā béowiukuri? Musā ĩgūsārē: “Marīpu turari merā wātēārē béowiuma”, ārā. Irasiriro musā yure werewuari diaye āārībea.

20 Y_u gap_u Marĩp_u turari merã wãtẽãrẽ béowiumakũ, Marĩp_u doreri m_usã p_uroguere ejasiáa, ãrĩ masĩsũa.

21 Sugu wii op_u turagu ããrĩpereri mojõkug_u, ãgũya wiimarẽ õãrõ koremasĩkumi. Gajirã ãgũ oparire ãmamasĩbirikuma.

22 “I mojõk_usĩã, yaa wiire õãrõ koremasĩã”, ãrĩ gũñakeremakũ, gajig_u ãgũ nemorõ turagu gap_u ãgũrẽ tarin_ugã, ããrĩpereri ãgũ mojõk_urire ãmagukumi. Irasirig_u ãgũ oparire ãĩpeo, ãgũ merãmarãrẽ gueregukumi.

23 Y_ure gããmemerã, y_ure ããturirã ããrĩma. Masakare y_ure siiu neeõtamumerã, ãgũsãrẽ waasirimakũ irirã ããrĩma, ãrĩyup_u.

*Jesús, wãtĩ dupaturi masak_uguere ñajãrĩmarẽ weredea
(Mt 12.43-45)*

24 Irasũ ãrĩ odo, gaji keori merã ãgũsãrẽ wereyup_u doja:

–Wãtĩ masak_uguere ããrãdi wiri, p_ur_u deko marĩrõgue ãgũ siñajãburore ãmagorenagũ waakumi. Irore bokabi, ãsũ ãrĩ gũñakumi: “Y_u wiridi, yaa wii irirosũ ããrĩmĩ. Dupaturi y_u wiridiguereta goeñajãgura doja”, ãrĩ gũñakumi.

25 Irasirig_u ãgũguere dupaturi goeñajãgũ, gajino marĩrĩ wii, õãrõ ãmu, ooaweadea wiire irirosũ bokajakumi.

26 Irasirig_u gajirã wãtẽa su mojõma pere gaji mojõ peru pẽrẽbejarã ãgũ nemorõ ñerãrẽ siiu, ãgũsã ããrĩpererã merã masak_uguere ããrĩnĩkõãkumi. Irasirig_u masak_u ãgũ dupiyuro ããrĩrikãdero nemorõ ñerõ ããrĩkumi, ãrĩyup_u Jesús.

Jesús diayema usuyarimarẽ weredeá

27 Jesús irire wereripoe sugo nomeõ masaka watopegue ããrĩgõ gaguinĩyupo:

—Murẽ pũrãku masũdeo usuyatarikumo, ãrĩyupo Jesúre.

28 Jesús gapu igore ãrĩyupu:

—Marĩpuya werenĩrĩrẽ pérã, ĩgũ dorerire irirã gapu õãrõ usuyarãkuma, ãrĩyupu.

Masaka ñerã Jesúre Marĩpu turari merã iri ĩmudoredea

(Mt 12.38-42; Mr 8.12)

29 Pũru Jesús ĩgũ pũro masaka wárã nerẽwãgãriripoe ãsũ ãrĩ wereyupu ĩgũsãrẽ:

—Dapagora marã masaka ñetarirã ããrĩma. Yũre Marĩpu turari merã gajino iri ĩmudorekeremakũ, Marĩpuya kerere weredupiyudi Jonás iridea ditare weregura.

30 Iripoegue Marĩpu Jonárẽ Nĩnive wãĩkuri makã marãrẽ weredorederosũ yũre ããrĩpererã tĩgũrẽ dapagora marã masakare weredoremi.

31 Marĩpu ããrĩpererã ñerãrẽ wajamoãrĩnu ejamakũ, sugo iripoeguemo Sabá nikũ marã opo mũsã dapagora marãrẽ: “Ñegorabu”, ãrĩgokumo. Yoaromogue ããrĩkerego, õõgue i nikũgue aarideo ããrĩmó, marĩ ñekũsãmarã opu Salomón wári masĩrĩ merã wererire pégo aarigó. Dapagora yu Salomón nemorõ masĩgũ õõgue mũsã merã ããrĩkeremakũ, mũsã gapu yu wererire péduabea.

32 Iripoegue Nĩnive marã Jonás Marĩpuya kerere weremakũ pérã, ĩgũsã ñerõ irideare bujawere, ĩgũsã gũñarĩrẽ gorawayunerã ããrĩmá. Dapagora yu Jonás nemorõ masĩgũ õõgue mũsã

merã äãrã. Yũ Marĩpũya kerere werekeremakũ, mũsã ñerõ iririkũrire bũjawerebea. Irasirirã, Marĩpũ äãrĩpererã ñerãrẽ wajamoãrĩnũ ejamakũ, Nĩnive marã mũsã dapagora marãrẽ: “Ñegorabũ”, ãrĩrãkuma, ãrĩyupũ.

Jesús masakaya koye sĩagodiru irirosũ äãrĩrẽrẽ buedea

(Mt 5.15; 6.22-23)

³³ Irasũ ãrĩ odo, gaji keori merã wereyupũ:

—Masaka sĩagodirure sĩagorã, deyomarĩrõgue duúbirikuma. Dupa kũma dokaguedere pĩbirikuma. Sĩago, wii dekogue siukuma, gajirã iri wiire ñajãrã iri sĩagodiru boyorore õãrõ ãã ñajãburo, ãrĩrã.

³⁴ Mũsãya koye mũsãya gũñarĩguere sĩagodiru irirosũ äãrã. Mũsã õãrĩ koye oparã irirosũ äãrĩmakũ, mũsãya gũñarĩguere õãrõ sĩagoro irirosũ äãrã. Irasirirã Marĩpũyare masĩa. Mũsã ñerĩ koye oparã irirosũ äãrĩmakũ, mũsã gũñarĩguere naĩtĩãrõ irirosũ äãrã. Marĩpũyare masĩbea.

³⁵ Irasirirã pẽmasĩka, mũsãya gũñarĩgue sĩagori, naĩtĩãrĩ waabirikõãburo, ãrĩrã!

³⁶ Mũsãya gũñarĩgue sĩagori, naĩtĩãrõ marĩrõ irirosũ äãrĩmakũ, äãrĩpereri Marĩpũyare pẽmasĩrãkoa. Irasirirã sĩagori boyorogue ããrõsũ õãrõ pẽmasĩrĩ merã ãgũyare iritũyarãkoa, ãrĩyupũ Jesús.

Jesús fariseo bumarãrẽ, Moisés gojadeare buerimasãrẽ ãgũsã ñerõ iririre weredea

(Mt 23.1-36; Mr 12.38-40; Lc 20.45-47)

³⁷ Jesús irasũ ãrĩ odoadero pũrũ, sugũ fariseo bumũ ãgũya wiigũe baadoregũ siuayupũ ãgũrẽ.

Irasirigu Jesús ĩgũ merã waa, ĩgũya wiigue ñajãa, eja doayuru ĩgũ merã baabu.

38 Fariseo bumũ gapũ judío masaka irinírõsũ Jesús baaburi dupiyuro ĩgũ mojõkoebirimakũ ĩãgũ, ĩãgũkakõãyuru.

39 ĩgũ ĩãgũkamakũ ĩãgũ, marĩ Opu Jesús ĩgũrẽ arĩyuru:

—Mũsã fariseo bumarã masaka ĩũrõgue dita õãrõ irirã, soropa weka gapũ dita õãrõ koad-eapa irirosũ ããrã. Irasirirã gajirãyare yajadũarã, ñerĩ ditare iridũarã ããrĩsĩã, iripa poekague gurari uturiro irirosũ ããrã.

40 Irasirirã neõ pémasĩbea. Marĩpu, marĩya dupure irigu, marĩ gũñarĩdere iridi ããrĩmĩ. ¿Irire pémasĩberi mũsã?

41 Mũsã oparire gajirãrẽ sĩrã, õãrõ gũñarĩ merã sĩka! Irasirirã soropa poeka gapũdere koad-eapa irirosũ ããrĩrãkoa.

42 'Mũsã fariseo bumarã buro ñerõ tarirãkoa. Mũsã oteri mũtarĩgã: menta, ruda wãĩkuri baari morerĩnorẽ, ããrĩpereri oteridari dukakurĩnogãdere sea neõ, keoro dukawa, pe mojõma diruri irikoa. Sudiru Marĩpũya wiigue ãã: “ĩgũrẽ yũ sĩrĩ ããrã”, ãrĩ, iroque píkoa, ĩgũ dorerire irimurã. Irasirik-ererã, gajirãrẽ diayema iririre iribea. Marĩpũre maĩbea. Irasirirã mũsã oterire ĩgũrẽ sĩduũro marĩrõ diayemadere irika! Marĩpũre maĩrĩ merã buremuka!

43 'Mũsã fariseo bumarã buro ñerõ tarirãkoa. Mũsã nererĩ wiiriguere nererã, õãrĩ doarigue dita doadũãã. Makã dekoguere masakare mũsãrẽ gopeyari merã bokatĩrĩ õãdoremakũ gããmea.

44 'Mũsã Moisés gojadeare buerimasã, fariseo bumarãde buro ñerõ tarirãkoa. Mũsã masãgoberi irirosũ ããrã. Irasirirã masaka iri goberi ããrĩrõ weka tãpítariarã, iri goberi poekague ããrĩrẽ masĩberosũ mũsã ñerõ oparire masĩbema, ãrĩyupũ Jesús.

45 Ìgũ irasũ ãrĩmakũ pégu, sugũ Moisés gojadeare buerimasũ ãrĩyupũ Ìgũrẽ:

–Buegu, mũ fariseo bumarãrẽ irasũ ãrĩgũ, guadere ãrĩ turigũ yáa, ãrĩyupũ.

46 Jesús gapũ Ìgũrẽ ãsũ ãrĩyupũ:

–Mũsãde, Moisés gojadeare buerimasã buro ñerõ tarirãkoa. Mũsã gajirãrẽ: “Ãsũ irika!” ãrĩ, dorerã, Ìgũsãrẽ gajino buro nukũrĩ kõâtãrĩrã irirosũ ããrĩmakũ yáa. Irasirirã iri dorerire bokatĩübema. Ìgũsã mũsã dorerire bokatĩũbirikeremakũ, Ìgũsãrẽ neõ iritamubea iri dorerire iriburo, ãrĩrã.

47 Irasirirã mũsã buro ñerõ tarirãkoa. Iripoegue marã Marĩpũya kerere weredupiyunerã masãgoberi weka weanúdeare mũsã ãmua. Ìgũsãrẽta mũsã ñekũsãmarã wějẽnerã ããrĩmã.

48 Ìgũsã irasũ wějẽdero purugue, dapagora mũsã Ìgũsã iripoegue irideare iriwekabejakõãa, Ìgũsã wějẽnerãya masãgoberi weka weanúdeare ãmurã. Irasirirã mũsã Ìgũsã wějẽdeare: “Ñegorabu”, ãrĩ gũñabea. Mũsã ñekũsãmarã Marĩpũya kerere weredupiyunerãrẽ gããmebiriderosũ mũsãde yure gããmebea.

49 Irasirigũ iripoegue Marĩpũ Ìgũ masĩrĩ merã ãsũ ãrĩdi ããrĩmĩ: “Yaa kerere weredupiyurimasãrẽ, yaare buerimasãdere iriugura. Irire buemakũ ãã, surãyerire masaka wějẽrãkuma. Gajirãrẽ ñerõ

iriduarã, noó ãgũsã waaró tũyagorenarãkuma”,
ãrĩdi ããrĩmĩ Marĩpũ.

50-51 Marĩpũ i ãmurẽ iriadero pũũ, Abere
ĩgũ tĩgũ wẽjedi ããrĩmĩ. Pũũ Marĩpũya kerere
weredupiyunerãrẽ wẽjẽnerã ããrĩmá. Pũũ
Zacariãdere Marĩpũya wiima soepeoro Marĩpũ
ããrĩrĩ taribu watopegue wẽjẽnerã ããrĩmá. Irasirigũ
Marĩpũ ããrĩpererãrẽ ãgũsã wẽjẽdea waja dapagora
marãrẽ wajamoãgũkumi.

52 'Mũsã Moisés gojadeare buerimasã buro
ñerõ tarirãkoa. Mũsã Marĩpũyare masĩkererã,
mũsã basi irire iridũabea. Irasirirã gajirãrẽ irire
masĩdũarãrẽ masĩbirimakũ yáa, ãrĩyupũ Jesús.

53 Ñgũ irasũ ãrãdero pũũ, Moisés gojadeare
buerimasã, fariseo bumarãde ãgũ merã guatari-
akõãñurã. Irasirirã buro ãgũrẽ werewũa, wãri ãgũrẽ
sẽrẽñanũgãñurã.

54 Ñgũ diaye yũjubirimakũ pérã, ãgũrẽ
weresãdũarã, irasiriñurã.

12

Jesús fariseo bumarã irikatorire weredea

1 Ñgũsã irasiriripoe Jesús pũro masaka
wãrã nerẽñurã. Ñgũsã wãrã ããrĩsĩã, gãme
kũratĩãnokõãñurã. Jesús ãgũ buerãrẽ ãsũ ãrĩ
werenũgãyupũ:

—Fariseo bumarã irikatorire õãrõ pémasĩka!
Ñgũsã irikatori pã wemasãrĩ morẽrĩ irirosũ ããrã.

2 ããrĩpereri gajirã ããberogue irideare, durirogue
irideadere pũrugue masĩsũrokoa.

3 Mũsã naĩtĩãrõgue irirosũ gajirã péberogue
werenĩdeare boyorogue irirosũ Marĩpũ ãgũsãrẽ

pémakū irigukumi. Mūsā wii poekague yayero werenídeadere makā dekogue gaguinírosū gajirārē ōārō pémakū irigukumi.

Jesús: “¿Noārē güiri merā b̄remurō gāāmerī?” āri weredea

(Mt 10.26-31)

⁴ 'Mūsārē yu merāmarārē werea. Mūsārē wējērā, mūsāya d̄pu ditare boamakū irirākuma. P̄r̄guere mūsārē neō ñerō irinemobirikuma. Irasirirā mūsārē wējēd̄arārē güibirikōāka!

⁵ Yu mūsā gopeyari merā güibure weregura. Marīpu gapure güiri merā b̄remuka! Masakare ĩgūsā okarire ēmamasīmi. ĩgū ēmadero p̄r̄, ĩgūsārē p̄rebiri peamegue béomasīmi. Irasirirā ĩgū gapure güiri merā b̄remuka!

⁶ 'Masaka su mojōmarā mirā wajarirā, pe niyeru koegā, mérōgā wajakuri koerigārē sīkuma. ĩgūsā mérōgā wajakkeremakū, Marīpu gapu ĩgūsārē ōārō koremi. Neō sugure kātibemi.

⁷ Marīpu āārīpereri mūsā āārīrikurire masīgū, mūsāya poarire: “Iriku āārā”, āri masīpeokōāmi. Irasirirā güibirikōāka! Mūsā, mirā nemorō wajakua. Irasirigu Marīpu mirārē korero nemorō mūsārē koregukumi.

Jesús: “Masakare ȳre b̄remurīrē wereka!” ārīdea

(Mt 10.32-33; 12.32; 10.19-20)

⁸ 'Mūsārē werea. Sugu, masaka péuro: “Jesúyagu āārā”, āri weremakū, yu āārīpererā tīgūde Marīp̄re wereboerā péuro: “Yaagu āārīmi ĩ”, āri weregukoa.

9 Sugu yure masĩkeregu, masaka péuro: “Ígūrē masĩbea”, āĩ weremakũ, yu āārĩpererā tĩgũde Marĩpũre wereboerā péuro: “Yude ígūrē masĩbea”, āĩ weregũkoa.

10 'Sugu yure āārĩpererā tĩgūrē ñerō āĩ werenĩmakũ, Marĩpũ kātimasĩmi. Ōãgũ deyomarĩgũ gapũre ñerō āĩ werenĩmakũ, neō kātibirikumi.

11 'Masaka musārē ígũsā nererĩ wiiri oparā pũrogu, weresārĩrē beyerimasā pũrogu, o makārĩ marārē dorerā pũrogu musārē ígũsā weresāmurā āĩmakũ: “¿Naásũ yujũrākuri, o naásũ āĩrĩrākuri ígũsārē?” āĩ, bũro gũñarikũbirikõõka!

12 Ígũsā musārē sērēñamakũta, Ōãgũ deyomarĩgũ masĩrĩ sĩrĩ merā ígũsārē wererãkoa, āĩyupũ Jesús.

Jesús: “Wári doebiri oparārē goegoráa”, āĩ were-dea

13 Pũrũ sugũ masaka watopegue āārĩgũ Jesúre āĩyupũ:

—Buegu, gũapũ boagu ígũ opadeare gũare pími. Irasirigu yu tĩgūrē irire keoro dukawa, yudere sĩdoreka! āĩyupũ.

14 Jesús gapũ ígūrē yujũyupũ:

—Musāpũ pídeare musārē dukawabu āārĩbea yu, āĩyupũ.

15 Irasũ āĩ odo, āārĩpererārē āĩyupũ:

—Pemasĩka musā! Doebirire, gajinodere wáro gããmebirikõõka! Masaka wári oparā, õārĩ okari gapũre opabema, wári opari ditare gũñarā, āĩyupũ.

16 Irasũ āĩ odo, keori merā wereyupũ ígũsārē:

—Sugu masakũ wári doebiri opakumi. Ígũ ot-eade wárigora dukakũkoa.

17 Irasirigũ ãgũ basi gũñakumi: “¿Nasirigukuri? Yaa oteri daka sea duripíburi wii máa”, ãrĩkumi.

18 Pũũ gũñakumi doja: “Ásũ irigũra. Yũ gajino duripíri wii ããrĩpũroridea wiire béo, nemorõ wári wii irigũra. Iri odo, iri wiigũe yaa oteri dukare ããrĩpereri, yaa doebiridere duripígũra.

19 Pũũ yũ basi ásũ ãrĩgũra: ‘Wári doebiri opáa. Wári bojorima baaburidere opáa. Irasirigũ siñajã, baa, iirí, usuyagũra’ ”, ãrĩkumi.

20 Marĩpũ gapũ ãgũrẽ ãrĩkumi: “Mũ neõ pémasĩbi ããrã. Dapagã ñamita boagũkoa. Mũ boamakũ, ¿noã oparākuri mũ duripíadeare?” ãrĩkumi.

21 Irasũta waarākuma, masaka ãgũsãya doebiri ditare gũñarã. ãgũsãya ããrĩburi ditare gũña, wári doebirire duripírākuma. Irasirikererã, Marĩpũre gũñamerã, ãgũ ãũrõrẽ boporã irirosũ ããrĩrākuma, ãrĩyupũ Jesús.

*Jesús, Marĩpũ ãgũ pũrãrẽ korerimarẽ buedea
(Mt 6.25-34)*

22 Pũũ Jesús ãgũ buerãrẽ ásũ ãrĩyupũ doja:

—Irasirigũ mũsãrẽ ire weregũra. Mũsã ããrĩrikũre gũñarã: “¿Ñeéonorẽ baarākuri, ñeéonorẽ iirírākuri, ñeéonorẽ sãñarākuri?” ãrĩ, bũro gũñarĩkũbirĩkõaka!

23 Marĩ okari gapũ, baari nemorõ wajakũ. Marĩya dũpũ, surí nemorõ wajakũ. Irasiro mũsã ããrĩrikũri, mũsã opari nemorõ wajakũ.

24 Mirãrẽ gũñaka! ãgũsã baadũarã, otebema. Otedea dukare seabema. Baari duripíri wiiridere opabema. Marĩpũ gapũ ãgũsãrẽ baari sĩmi. Mũsã gapũ, mirã nemorõ wajakũtarĩnũgã.

25 Mũsã bũro gũñarikũri merã neõ mérõgã masãnemobirikoa.

26 Mũsã irasũ gũñarikũri wajamarĩkeremakũ, ħnasirirã gajinorẽ bũro gũñarikũri? Mũsã gũñarikũri merã ããrĩpererire neõ irimasĩbirikoa.

27 'Makãnúuma goori masãrĩrẽ gũñaka! Iri moãbirikerero, suabirikerero, õãrĩ surĩ sãñarõ irirosũ deyoa. Mũsãrẽ werea. Opũ Salomón surĩ õãrĩ sãñadero nemorõ iri goori gapũ õãrĩ deyoa.

28 Iri goori makãnúugue mata puridea goori ããrĩkeremakũ, Marĩpũ õãrĩ goori deyomakũ irikeremakũ, mérõgã pũrũ ñaĩdija pereakõãa. Gajinũ gapũ peamegue soebéokõãsũa. Iri mata pereburi ããrĩkeremakũ, Marĩpũ iri goorire õãrĩ deyomakũ yámi. Iri goorire õãrĩ ããrĩmakũ irirosũ nemorõ mũsãrẽ õãrõ irigũkumi. Mũsã ãgũrẽ mérõgã bũremukeremakũ, mũsãrẽ surĩ sĩgũkumi.

29 Irasirirã ãmũrikũ mũsã baaburire, mũsã iirĩburire bũro gũñarikũri merã ãmabirikõãka!

30 I ãmũ marã Marĩpũre bũremumerã bũro gũñarikũri merã irire ãmaníkõãma. ãgũsã irasũ ããrĩkeremakũ, Marĩpũ mũsã gããmerĩrẽ masĩsiami. Irire mũsãrẽ sĩgũkumi.

31 Irasirirã mũsã Marĩpũre masĩrã, ãgũ mũsã Opũ ããrĩrĩrẽ gããmerũrorika! Mũsã irasirimakũ, mũsã baa, iirĩburire, mũsã surĩ sãñaburidere sĩwekapeogũkumi.

*Jesús marĩ ãmũgasigue wajataburire buedea
(Mt 6.19-21)*

32 'Mũsã yaarã, mérãgã, oveja su yebo marã irirosũ ããrã. Irasũ ããrĩkererã, gũibirikõãka! Mũsãpũ

ũmugasigue ããĩgũ ĩgũyarãrẽ dorerogue musã ĩgũ merã ããĩmakũ gããmemi, ĩgũ merã doreburo, ãĩgũ.

33 Irasirirã musã oparire duaka! Iri duadea wajare niyerure boporãrẽ sika! Ũmugasiguemarẽ gũñaka! Irasirirã irogue perebiri wajatarire, ajurogue doebiri neõ perebirire oparosũ oparãkoa. Irogue wajatarire yajarimasã ñajãa, ãĩmasĩbirikuma. Buruade baadedeubirikuma.

34 Musã i ũmuma ditare: “Opadũakoa”, ãĩ gũñarã, irire bũro maĩrãkoa. Ũmugasima garũre: “Opadũakoa”, ãĩ gũñarã, irire bũro maĩrãkoa.

Jesús i ũmugue dupaturi aariburi dupiyuro òãrõ ãmuyudoredea

35 Yũ i ũmugue dupaturi aariburi dupiyuro òãrõ ãmuyuanerãgue ããĩka! Sĩãgodirure sĩãgoanerã irirosũ yũre yũka!

36 Sugũ masakũ, mojõsũadi pũrogue mojõsũari bosenu waamakũ, ĩgũrẽ moãboerã ĩgũ dujariburire yũkuma. ĩgũsã opu ĩgũya wiigue goedujaja, ñajãduagu makãpũrore ĩgũ dotemakũ pérã, ĩgũrẽ moãboerã mata tũpãkuma. ĩgũsã yũrosũta musãde yũ dujariburire yũka!

37 ĩgũsã opu goemakũ, ĩgũ doreaderosũta irirã, usũyarãkuma. ĩgũsã irasirimakũ ĩãgũ, ĩgũsã opu ĩgũsãrẽ moãboegu irirosũ ĩgũsãrẽ: “Baari peoro pũro doarã aarika!” ãĩĩgũkumi ĩgũsãrẽ baari ejobu.

38 ĩgũrẽ moãboerã ĩgũ ñami deko ããĩmakũ, o boyoripoe ããĩmakũ, ĩgũ goeburire òãrõ yũanerã ããĩsĩã, usũyarãkuma.

39 Ire masĩka! Sugũ wii opũ ĩgũya wiigũe yajari-masũ ejaburi horare masĩgũ, ĩgũrẽ yúkumi ĩgũya wiigũe ñajãburire kãmutabu.

40 Irasirirã musãde õãrõ yúka! Yũ ããrĩpererã tĩgũ gũñaña marĩrõ aarigũkoa. Irasirirã yaare iririre neõ piriro marĩrõ yũre yúka musã! ãrĩyupũ Jesús.

*Jesús pẽrã moãboerimasã keori merã buedea
(Mt 24.45-51)*

41 ĩgũ irasũ ãrĩmakũ, Pedro gapũ sẽrẽñayupũ:

—Gũa Opũ, i keori merã weregũ, ¿gũa ditare weregũ yári, o ããrĩpererãrẽ wereri? ãrĩyupũ.

42 ĩgũ irasũ ãrĩmakũ, Jesús gaji keori merã ãsũ ãrĩ wereyupũ ĩgũsãrẽ doja:

—Sugũ moãboerimasũ ĩgũ opũre buremugũ õãrõ pémasĩgũ ãsũ irikumi. ĩgũ opũ gajirogue waagũ, ĩgũrẽ: “Yaa wii marãrẽ õãrõ koreka!” ãrĩ píkumi. Irasirigũ baaripoe ããrĩmakũ, gajirã moãboerimasãrẽ baarire keoro ejokumi.

43 Irasirigũ, ĩgũ opũ ĩgũya wii goedujajamakũ ĩãgũ, ĩgũ opũ dorederosũta iriadi ããrĩsĩã, õãrõ usũyakumi.

44 Diaye musãrẽ werea. ĩgũ irasirimakũ ĩãgũ, ĩgũ opũ ããrĩpereri ĩgũyare ĩgũrẽ koredoregũ pígũkumi.

45 Gajigũ moãboerimasũ ñegũ gapũ ãsũ irikumi. “Yũ opũ yoaripoe deyobemi”, ãrĩ gũñagũ, gajirã ĩgũ opũre moãboerãrẽ ãmarẽ, nomedere ñerõ pábira, baa, iiri, mejãkumi.

46 ĩgũ irasiriripoe gũñaña marĩrõ ĩgũ opũ goe-jakumi. ĩgũrẽ moãboegũ gapũ: “Ĩgũ iri hora goegũkumi”, ãrĩmasĩbirikumi. Irasirigũ ĩgũ opũ

goejagu, ĩgũ ñerõ irideare pégu, ĩgũrẽ bũro wajamoãgũkumi. Marĩpũre bũremumerãrẽ béorogue ĩgũrẽ béogũkumi.

47 'Irasirigu sugũ moãboerimasũ ĩgũ opu iridorerire masĩkeregũ, õãrõ ãmubiri, irire neõ iribirimakũ ĩãgũ, ĩgũ opu ĩgũrẽ wajamoã, bũro tãrãgũkumi.

48 Gajigu moãboerimasũ gapũ ĩgũ opu iridorerire masĩbi, irire iribirimakũ ĩãgũ, ĩgũ opu ĩgũrẽ sĩrũweyata tãrãgũkumi. Marĩpũ masakare ĩgũ iridorerire masĩmakũ yámi. Irasirigu õãrõ masĩgũrẽ ĩgũ iridorerire õãrõ iridoremi. Pũrũ ĩgũrẽ masĩnemomakũ irigu, ĩgũ iridea nemorõ õãrĩrẽ iridoremi, ãrĩyupũ Jesús.

Jesús: “Masakare gãme dukawarirãkuma”, ãrĩ weredea

(Mt 10.34-36)

49 Pũrũ Jesús ĩgũsãrẽ ãrĩyupũ doja:

—Béoadear peame merã soebéorosũ i ãmũ marã ñerõ iririre béogu aarigú iribũ. Dapagoragãta iri ñerĩ ããrĩpererire soebéomakũ ĩãduasiadáa.

50 Yũ ñerõ tarigukoa. Yũ ñerõ tariburire gũñagũ, bũro bũjawererĩ merã ããrĩrikũ. Irasirigu irire tariwerepeogũgue bũro usũyagukoa.

51 Mũsã yũre: “Ĩgũ i nikũguere aarigú, masakare siñajãrĩ merã gãme ããrĩrikũmakũ irigu aarimĩ”, ¿ãrĩ gũñarĩ? Irasũ ããrĩbea. Mũsãrẽ werea. Masakare ĩgũsã basi gãme dukawarimakũ irigu aaribú. Irasirirã surãyeri yũre bũremurãkuma. Gajirã yũre bũremubirikuma.

52 Dapagã merã su wii marã su mojõ marã yaa kerere péadero pũrũ, ĩgũsã basi gãme

dukawarirākuma. Ƴrerã, pērã merã, pērã, Ƴrerã merã gãme ãaturirākuma.

⁵³ Surãyeri masaka Ƴre b̄remunũgãdero p̄rũ, gajirã Ƴre b̄remubiridero p̄rũ, ãsũ waarākuma. Sugu ãgũ magũrẽ ãaturigukumi Ƴre b̄remumakũ ããgũ. Gajigu ãgũ pagũre ãaturigukumi. Gajigo igo magõrẽ ãaturigokumo. Gajigo igo pagore ãaturigokumo. Sugo mũñekõ igo bepore ãaturigokumo. Sugo bepo igo mũñekõrẽ ãaturigokumo Ƴre b̄remumakũ ããgõ, ãrĩƳurũ Jesús.

Masaka Jesús iririre ããmasĩbiridea

(Mt 16.1-4; Mr 8.11-13)

⁵⁴ P̄rũ Jesús masakare ãsũ ãrĩ wereƳurũ doja:

—Mũsã abe ñajãrõ gapũ ãĩmikãyeborire ããrã: “Deko merẽburo Ƴãã”, ãã. Mũsã ãããderosũta waãã.

⁵⁵ Sur gapũ merã mirũ aarimakũ: “Asirinũ ããrĩrokoa”, ãã. Mũsã ãããderosũta asirinũ ããrã.

⁵⁶ Mũsã irikatorikũrã, i nikũmarẽ, ãmarõmarẽ ããrã: “Õãrĩnũ, o ñerĩnũ waarokoa”, ãrĩ masĩa. Irire õãrõ masĩkererã, ¿nasirirã inũrĩrẽ Marĩrũ turari merã Ƴrĩ ãmurĩ gapũre ããrã, neõ õãrõ pẽmasĩberi? ãrĩƳurũ.

Marĩrẽ ãaturigũre õãrõ merã gãme ããmudoredea

(Mt 5.25-26)

⁵⁷ Irasũ ãrĩ odo, ãsũ ãrĩnemoyurũ doja:

—¿Mũsã diaƳema iririre ãã beyemasĩberi dapa?

⁵⁸ Sugu mũsãrẽ weresãdũamakũ, ãgũ merã oparã p̄rogue waarã, ãgũrẽ: “Dupaturi irasũ iribirikoa”, ãrĩ gãme ããmuka! Mũsã ãgũrẽ ããmubirimakũ, weresãrĩrẽ beyerimasũguere mũsãrẽ weresãgukumi. P̄rũ beyerimasũ mũsãrẽ peresu iridoregũ, suraraguere wiagukumi.

59 Mŭsārē werea. Beyerimasŭ mŭsārē wajari-dorerire mŭsā wajaripeobirimakŭ, neō mŭsārē wiubirikumi, āriyupŭ.

13

Jesús masakare: “Mŭsā gŭñarīrē gorawayuka!”
āriġdea

¹ Jesús irasŭ āriripoe gajirā ġgŭrē āsŭ āri wereñurā:

—Galilea marā Marīpŭ iūrō waibŭre wējē, soepeo bŭremuripoe Pilato gapŭ ġgŭsārē wējēyupŭ. ġgŭ irasŭ wējēmakŭ, waibŭ dí merā masaka dí morēākōāyuro, āriñurā.

² ġgŭsā irasŭ ārimakŭ pégŭ, Jesús āriyupŭ:

—Pilato wējēnerārē, ġnaāsŭ gŭñarī? ġġgŭsā irasŭ wējēsūrā, gajirā Galilea marā nemorō ñerā āāriġdea waja boayuri?

³ Āāriġbea. Mŭsārē werea. Mŭsāde ñerī iririre bujaweremerā, mŭsā gŭñarīrē gorawayumerā, boarā, perebiri peamegue waarākoa.

⁴ Irinŭgue gajirā dieciocho masakare Siloé wāikŭri wii ŭmarī wii ġgŭsā weka tŭridija, tāŭ wējēyuro. ġNaāsŭ gŭñarī mŭsā ġgŭsārē waadeare? ġġgŭsā irasŭ boarā, gajirā Jerusalén marā nemorō ñerā āāriġdea waja boayuri?

⁵ Āāriġbea. Mŭsārē werea. Mŭsāde ñerīrē bujaweremerā, mŭsā gŭñarīrē gorawayumerā, boarā, perebiri peamegue waarākoa, āriyupŭ Jesús.

Jesús higueraġŭ dŭka marīdi keori merā wereġdea

⁶ Jesús ġgŭsārē irasŭ āri odo, keori merā wereyupŭ:

—Pooe opu ĩgũya pooegue ĩgũ otedi higueraġu wãĩkũdire opakumi. Sunu: “Dũkakũkoa”, ãrĩ, ĩãġũ waakumi. Neõ bokabirikumi. Dũka marĩkoa.

⁷ Bokabirisĩã, iri pooe moãġũrẽ werekumi: “Ĩãka! Ʋre bojorigora igu dũkare ãmadãa. Dũka mãa. Irasirigu irigure pãbéokõãka! Dũka marĩkerero, ġajino oteboaderore kãmutanĩã”, ãrĩkumi.

⁸ ĩgũ irasũ ãrĩmakũ pẽġu, ĩġũrẽ moãboegu ãsũ ãrĩkumi: “Yũ opu, i bojorigora tamerãrẽ niñaburo dapa. Yũ irigu purore nikũrẽ sea odo, waibu ġura merã ũjãtũñagura.

⁹ Yũ irasũ iriadero puru, ġajipoe iriro dũkakũbukoa. Dũka marĩmakũ ĩãġũ, pãbéodoreka!” ãrĩkumi, ãrĩ wereyupu Jesús.

Siñajãrĩnu ããrĩmakũ, Jesús dupamutĩrõ níġõrẽ taudea

¹⁰ Sunu judío masaka siñajãrĩnu ããrĩmakũ, Jesús ĩġũsã nerẽrĩ wiigue bueġu iriyupu.

¹¹ Iro sugo nomeõ dieciocho bojorigora pũrĩrikũgo ããrĩyupo. Wãtĩ igore dupamutĩrõ nĩmakũ iriyupu. Irasirigo diaye nĩmasĩbiriyo.

¹² Igo irasũ ããrĩmakũ ĩãġũ, Jesús igore: “Aarika!” ãrĩ siiyupu:

—Nomeõ, mu pũrĩrikũri tausũsiãa, ãrĩyupu.

¹³ Irasũ ãrĩġũta, igore ĩgũya mojõrĩ merã ñapeoyupu. ĩgũ ñapeomakũta, diaye níyupo. Puru Marĩpũre: “Õãtaria mu”, ãrĩ, usũyari sĩnũġãyupo.

¹⁴ Jesús siñajãrĩnu igore taumakũ ĩãġũ, iri nerẽrĩ wii opu ġaru ĩgũ merã guayupu. Irasirigu, masakare ãsũ ãrĩyupu:

—Semanariku, marĩ moãrĩnũrĩ, su mojõma pere gaji mojõ suru pẽrẽbejarinũrĩ ããrã. Irasirirã musã pũrĩrikurã taudoredũarã, irinũrĩrẽ taudorerã aarika! Dapagãno marĩ siñajãrĩnũrẽ irinorẽ iribirikõãrõ gããmea, ãrĩyupũ.

15 Ìgũ irasũ ãrĩmakũ pégũ, marĩ Opũ Jesús ãsũ ãrĩyupũ:

—Musã irikatorikurã ããrã. Musã wekure, o burrore oparã siñajãrĩnũ ããrĩkeremakũ, ìgũsãrẽ sũadeadarire kura, ìgũsãrẽ deko iirídorerã ãĩbuáa.

16 Igore Abraham parãmeõ ããrĩturiagore wãtẽa opũ Satanás dieciocho bojorigora pũrĩrikumakũ irimi. Iro merẽ siñajãrĩnũ ããrĩmakũ, ¿igore taubirikõãrõ gããmeadayuri? ãrĩyupũ Jesús.

17 Ìgũ irasũ ãrĩmakũ pãrã, Jesúre ìãturirã ããrĩpererã gũyasĩrĩperekõãñurã. Gajirã gapũ ããrĩpereri Jesús õãrĩ iririre ìãrã, usũyañurã.

Jesús mostaza wãĩkuri yegã puri masãdea keori merã weredea

(Mt 13.31-32; Mr 4.30-32)

18 Pũrũ ãrĩyupũ doja:

—Marĩpũ ìgũyarãrẽ doreri, ¿ñeéno irirosũ ããrĩkuri? ¿Ñeéno keori merã weregũkuri?

19 I irirosũ ããrã. Suye oteriyẽ mostaza wãĩkuri yegãrẽ oterosũ ããrã. Iri yegãrẽ sugũ masakũ ìgũya poogũe otekumi. Ìgũ oteadero pũrũ, yukũ wádĩ irirosũ puri, masãkoa. Irasirirã mirã wãrã irigũ dũpũrigũe ìgũsãya surĩ suakuma, ãrĩyupũ.

*Jesús pã wemasãrĩ morẽrĩ poga keori merã were-
dea*

(Mt 13.33)

20 Dupaturi keori merã werenemoyupũ:

—Marĩpu ĩgũyarãrẽ dorerire, ¿ñeéno keori merã werenemogukuri?

²¹ I irirosũ ããrã. Pã wemasãrĩ morẽrĩ poga irirosũ ããrã. Sugo nomeõ pã irigo, mérõgã pã wemasãmakũ iriri poga merã trigo pogare morẽkumo. Igo irasũ morẽadero puru, iri poga mérõgã ããrĩkerero, wemasãseyakõãkoa, ãrĩyupu.

Jesús eyabiri makãpuroro ñajãri keori merã were-dea

(Mt 7.13-14, 21-23)

²² Puru Jesús Jerusalẽgue waagũ, paga makãrĩrẽ, matã makãrĩgãdere buetariwãgãyupu.

²³ Irogue sugu masakũ ĩgũrẽ ãsũ ãrĩ sërẽñayupu:

—Yu Opu, ¿Marĩpu perebiri peamegue waabonerãrẽ taumurã mérãgã ããrĩkuri? ãrĩyupu.

Īgũ irasũ ãrĩmakũ pẽgu, Jesús i keori merã wereyupu:

²⁴ —Marĩpu purogue ñajãduarã, ĩgũyare irika! Mũsãrẽ werea. Wãrã ĩgũ purogue ñajãduakererã, ñajãmasĩbirikuma. Irogue ñajãduamakũ diasagorãa. Eyabiri makãpuroro ñajãrõ irirosũ ããrã.

²⁵ Marĩpu, sugu wii opu irirosũ ããrĩmi. Wii opu wãgãnũgã, makãpuroro biadero puru, mũsã gapu makãpurogue ããrĩrã ĩgũya wiire ñajãduarã, ãsũ ãrĩrãkoa ĩgũrẽ: “Gua opu, guare tũpãsoogu aarika!” ãrĩrãkoa. Irasũ ãrĩkeremakũ, wii opu gapu: “Mũsãrẽ masĩbea. Noó marã ããrĩrã ããrĩkoa”, ãrĩgukumi.

²⁶ Īgũ irasũ ãrĩmakũ, mũsã gapu ãsũ ãrĩrãkoa: “Gua mũ merãta baa, iiri iribu. Guaya makãguedere buegorenabu”, ãrĩrãkoa.

²⁷ Mũsã irasũ ãrĩmakũ, ãsũ yujugukumi: “ ‘Mũsãrẽ masĩbea. Noó marã ããrĩrã ããrĩkoa’ ãrĩsiãa. Mũsã

ñerõ irirã ããrã. Irasirirã ããrĩpererã waaka! Yũ pũrore wirika!” ãrĩgũkumi wii opũ mũsãrẽ.

28 Irasirirã, Abraham, Isaac, Jacob, ããrĩpererã Marĩpũya kerere weredupiyunerã merã Marĩpũ ãgũyarãrẽ dorerogue ããrĩmakũ ããrã, mũsã gapũ makãpũroque bẽosũnerã ããrĩsĩã, pũrĩsũrã mũsãya guikare kũrĩduútũ orerãkoa.

29 Irasũ waaripoere norte marã, sur marã, abe mũrĩriro marã, abe ñajãrõ marã Marĩpũ ãgũyarãrẽ dorerogue eja, mũyari merã baa doanĩrãkuma.

30 Irasirirã dapagorare ubu ããrĩrã, pũrũguere oparã dujarãkuma. Dapagorare: “Oparãgora ããrã”, ãrĩrã gapũ pũrũguere ubu ããrĩrã dujarãkuma, ãrĩyupũ Jesús.

*Jesús Jerusalén marãrẽ ããgũ oredea
(Mt 23.37-39)*

31 Jesús irasũ ãrĩripoe surãyeri fariseo bumarã ãgũ pũroque eja, ãsũ ãrĩñurã:

—Herodes mũrẽ wẽjẽdũami. Irasirigũ gajiroque waaka! ãrĩñurã.

32 Jesús gapũ ãgũsãrẽ yũjũyupũ:

—Ãsũ ãrĩ wererã waaka, ãgũ ãrĩkatorikugure: “Dapagãrẽ, ñamigãdere ãsũta irigũra. Wãtẽãrẽ bẽowiugũkoa. Pũrĩrikũrãrẽ taugũkoa. Irasirigũ ñamigã sinũ gapũ odogũkoa”, ãrãmi, ãrĩ wereka ãgũrẽ!

33 Dapagã, ñamigã, ñamigã sinũ gapũdere Jerusalẽgue waagũra. Iro marã Marĩpũya kerere weredupiyunerãrẽ wẽjẽnerã ããrĩmã. Irasirigũ yũre Marĩpũya kerere weredupiyugure ãgũsã wẽjẽbure iri makãgue ããrĩrõ gããmea.

34 'Musã Jerusalén marã Marĩpuya kerere weredupiyurimasãrẽ wẽjẽkõãa. Īgũ iriunerãrẽ ãtãyeri merã dea wẽjẽa. Wári yu musãrẽ, ãgãbo igo pũrãrẽ, igoya kẽdupuri merã neeõnúrõsũ neeõnúduadibu. Musã gapu yu irasũ irimakũ neõ gããmebiribu.

35 Irasiro musã ããrĩrĩ makã, béodea makã du-jarokoa. Musãrẽ diayeta werea. Musã yure dupaturi iãbirikoa. Pũrugue musã: “Marĩpu iri-udĩ õãtarigu õãrõ aariburo”, ãrĩrã, yure dupaturi iãrãkoa doja, ãrĩyupu Jesús.

14

Jesús sugu bijiri pũrĩrikugure taudea

1 Sunu Jesús, judío masaka siñajãrĩnu ããrĩmakũ, sugu fariseo bumarã opuya wiigüe baagu waayupu. Irogue ããrĩrã gajirã fariseo bumarã ĩgũrẽ iãnurũnĩkõãñurã.

2 Īgũsã baaro pũrogue sugu masakũ bijiri pũrĩrikugu Jesús diaye ããrĩyupu.

3 Irasirigu Jesús, Moisés gojadeare buerimasãrẽ, fariseo bumarãdere ãsũ ãrĩ sẽrẽñayupu:

—Siñajãrĩnu ããrĩmakũ, ¿sugu pũrĩrikugure tau-doreri, o taudoreberi? ãrĩyupu.

4 Īgũ irasũ ãrĩmakũ pérã, neõ yujubirĩñurã. Īgũsã yujubirimakũ iãgũ, Jesús bijiri pũrĩrikugure tauyupu. Odo, ĩgũrẽ: “Õãrõ waaka!” ãrĩyupu.

5 Pũru ĩgũsãrẽ sẽrẽñayupu doja:

—Siñajãrĩnu ããrĩkeremakũ, musãyagu burro, o musãyagu wekũ gobegue meẽñajãdire iãrã, ¿mata ãĩ wiubiribukuri? ãrĩyupu.

6 Īgūsā gapu, ĩgũ irasũ ārĩ sērēñarĩrē yuɲmasĩbiriñurā.

Mojōshari bosenu siiusũnerāya keori merā were-dea

7 Jesús fariseo bumarā opuya wiigue āārĩgũ, iri wiim siuanerā ejamakũ ĩāyupu. Īgūsā ōārĩ doaripērĩrē beyeñurā, oparā irirosũ doamurā. Īgūsā irasirimakũ ĩāgũ, Jesús i keori merā wereyupu ĩgūsā āārĩpererārē:

8-9 —Sugu wii opu mojōshari bosenu irigu musārē siuadero puru, musā ĩgũya wiigue ejarā, oparā doarire beye doabirikōāka! Iri wii opu gajirā ĩgũ siuanerārē musā nemorō goepeyarā ejamakũ ĩāgũ, musārē āsũ ārĩgukumi: “Īsā gapure musā doarire sīka! Musā gapu sōōgue doarā waaka!” ārĩgukumi. ĩgũ irasũ ārĩmakũ pérā, musā gɲyasĩrĩrĩ merā ubu āārĩrā doarigue doarā waarākoa.

10 Irasirirā, wii opu musārē siumakũ, ubu āārĩrā doarigue doaka! Musā irasirimakũ ĩāgũ, iri wii opu musārē: “Oparā doarigue doarā aarika!” ārĩgukumi. ĩgũ irasirimakũ ĩārā, gajirā ĩgũ siuanerā musārē buremurĩ merā ĩārākuma.

11 Sugu ĩgũ basi: “Gajirā nemorō āārā”, ārĩ gũñagũnorē Marĩpu ĩgũrē ubu āārĩgũ dujamakũ irigukumi. Gajigu: “Gajirā nemorō āārĩbea”, ārĩ gũñagũ gapure Marĩpu ĩgũrē gajirā nemorō āārĩmakũ irigukumi, ārĩyupu.

12 Irasũ ārĩ odo, ĩgũrē siuadire āsũ ārĩyupu:

—Mu bosenu irigu, mu merāmarārē, mu pagupūrārē, mɲyarārē, doebiri oparārē siubirikōāka! Mu ĩgūsārē siumakũ, mɲrē ĩgūsāde

siiu gãmibukuma. Ìgũsã irasiriri merã Ìgũsã baadeare mũrẽ ejo gãmibukuma.

¹³ Mũ bosenu irigu, boporãrẽ, poyarimasãrẽ, guburi buanerãrẽ, koye Ìamerãrẽ siiuka!

¹⁴ Mũ irasirimakũ, Marĩpu mũrẽ õãrõ irigukumi. Ìgũsãrẽ mũ siiudea waja, Ìgũsã mũrẽ siiu gãmibirikuma. Irasirigu Marĩpu diayemarẽ irirã boanerãrẽ masũrĩnu ããrĩmakũ, mũrẽ õãrĩrẽ wajarigukumi, ãrĩyupu Jesús.

Jesús bosebaarinũ keori merã budea

¹⁵ Ìgũ irasũ ãrĩmakũ pégu, sugũ irogue baa doanígũ Ìgũrẽ ãrĩyupu:

—Marĩpu Ìgũyarãrẽ dorerogue Ìgũ puo baa doanirã buo mũnyarãkuma, ãrĩyupu.

¹⁶ Ìgũ irasũ ãrĩmakũ, Jesús keori merã wereyupu Ìgũrẽ:

—Sugũ wãri bosebaarinũ irigu wãrã masaka siukumi.

¹⁷ Ìgũ siiuadero puu, bosenu ããrĩrĩnrẽ Ìgũrẽ moãboegure Ìgũ siiuanerãrẽ weredoregu iriukumi. “Aarika! ããrĩpereri bosenuamarẽ ãmusiami”, ãrĩ weredorekumi.

¹⁸ Ìgũ irire weremakũ pérã, ããrĩpererã: “Masĩña máa, waabirikoa”, ãrĩkuma. Ìgũ siiuparorisũadi moãboegure ãsũ ãrĩkumi: “Dapagorata nikũ wajari odoa. Irore Ìãgũ waabu yáa. Irasirigu mũ opuure: ‘Masĩña máa, waabirikoa’, ãrãmi, ãrĩ wereka!” ãrĩkumi.

¹⁹ Gajigu ãsũ ãrĩkumi: “Wekũ pe mojõmarã wajariabu. Ìgũsãrẽ keoñagũ waabu yáa. Irasirigu mũ opuure: ‘Masĩña máa, waabirikoa’, ãrãmi, ãrĩ wereka!” ãrĩkumi.

20 Gajigu āsū ārīkumi: “Yū dapagorata mojōsua odoa. Irasirigu iri bosenurē waabirikoā”, ārīkumi.

21 Īgū irasū ārīmakū, moāboegu gapu goedujāa, īgū opure īgūsā ārādeare werekumi. Īgū weremakū pégu, opu buro gua, āsū ārīkumi īgūrē moāboegure: “Murīgorāa. Makā dekoma maarīgue āārīrārē āmagú waaka! Irasirigu boporārē, poyarimasārē, koye iāmerārē, gubu buanerārē mumurō merā yaa wiigue ārīka!” ārīkumi.

22 Puru moāboegu īgū opure werekumi: “Yū opu, mā doreaderosūta masakare siiuabu. Wii gapure utaribema dapa”, ārīkumi.

23 Īgū irasū ārīmakū pégu, īgū opu īgūrē dorekumi doja: “Maarīgue waaka! Paga maarīgue, matā maarīgāgue mā bokajarārē turaro merā siiuwāgārika! Irasirimakū, yaa wiire utarirākuma.

24 Diayeta murē werea. Neō sugu yu siiupuroriadinerā baaboadideare mērōgā baabirikuma”, ārīkumi opu īgūrē moāboegure, ārī wereyupu Jesús.

Jesús: “Sugu yure tūyadūamakū diasagorāa”, ārī weredea

(Mt 10.37-38)

25 Wārā masaka Jesúre tūyañurā. Irasirigu īgūsārē gāmenugā iā, āsū ārīyupu:

26 —Sugu yaa buerire buetūyadūagu, īgū pagure, pagore, marāpore, pūrārē, pagupūrārē, pagupūrā nomerē, īgū basi maīrō nemorō yu gapure maīrō gāāmea.

27 Sugu yure tūyadūari waja curusague pábiatú wējēsūbu irirosū āārīkeregū, yure neō piriro maīrō

yure tayaníkoãburo. Yure tuyaduabi, yu buegu ããrĩmasĩbirikumi.

28 Sugũ, musã watopegue ããrĩgũ, ãmarĩ wiire iriburo dupiyuro: “¿Ñeéno merã iripeogũkuri?” ãrĩ gũñagũ, iri wiire iriburi wajakũburire keopũrorikumi.

29 Wajakũburire keopũroribi, iri wiire iripeo-birikumi. Īgũ iripeobirimakũ ĩãrã, gajirã ĩgũrẽ buridakuma.

30 “Īãka! Īrĩ wiire iriadiñumi. Iripeomasĩbiriñumi”, ãrĩ buridakuma ĩgũrẽ.

31 Su nikũ marã opũ, gajigu opũ merã gãmewějẽburo dupiyuro ĩgũyarã surarare keopũrorikumi. “¿Yu diez mil surara merã, gajigu veinte mil surara opagu merã gãmewějẽgũ waagũ bokatiũbukuri?” ãrĩ gũñakumi.

32 Keoña: “Bokatiũbirikoa”, ãrĩkumi. Irasirigu, gajigu opũ ĩgũyarã surara merã gãmewějẽgũ aarimakũ, yoarogue ĩgũ ããrĩmakũta: “Gãmewějẽbirikõãrã”, ãrĩ kere iriukumi ĩgũyagure.

33 I irirosũta yu buerã ããrĩduarã musã iriburire õãrõ gũñadupiyuro gããmea. Āsũ ããrã. Musã gããmerĩrẽ piridũamerã yu buerã ããrĩmasĩbea.

Moã õãrõ okari irirosũ ããrĩrõ gããmea, ãrĩ were-dea

(Mt 5.13; Mr 9.50)

34 ‘Moã õãrõ okari ããrĩmakũ õãgorãa. Moã okadea okabirimakũ, dupaturi okamakũ irimasĩña máa.

35 Moã okabirimakũ õãbea. Béokõãrõ gããmea. Irasirirã musã moã okabirimakũ béosũburi irirosũ neõ ããrĩbirikõãka! Gãmipũrĩ oparã, ire õãrõ péka! ãrĩ wereyupu Jesús.

15

Jesús oveja dederidi keori merã buedea (Mt 18.10-14)

¹ Gajinũ wárã romano marã opure niyeru wajaseabosarimasã, ñerõ iririmasãde Jesús pũro ãgũ buerire pérã ejañurã.

² ãgũsã irasũ ejamakũ ããrã, fariseo bumarã, Moisés gojadeare buerimasãde Jesũre ãsũ ãrĩ werewũañurã:

—Ñĩ ñerãrẽ bokatĩrĩñeã, ãgũsã merã baami, ãrĩñurã.

³ ãgũsã irasũ ãrĩmakũ pégu, Jesús i keori merã wereyupũ ãgũsãrẽ:

⁴ —Oveja korerimasũ cien oveja opagũ, sugũ oveja dederimakũ ããgũ, noventa y nueve ovejare makã tũro ãgũsã baarogue duripíkõã, dederiadire ãmagú waakumi. ãgũrẽ bokagũgue ãmuduúkumi.

⁵ ãgũrẽ bokagũ, usũyari merã ãgũrẽ ãĩkõã,

⁶ ãgũya wiigũ ãĩ dujáakõãkumi. ãĩ dujaja, ãgũ pũro ããrĩrãrẽ, ãgũyarãrẽ siiu neeõkumi. “Yaagũ oveja dederiadire bokáabũ. Irasirirã yũ merã usũyaka!” ãrĩkumi.

⁷ ’Mũsãrẽ werea. Sugũ ñerõ irigũ, oveja dederiadi irirosũ ããrĩmi. Irasirigũ ãgũ ñerõ iririre bujawere, ãgũ gũñarĩrẽ gorawayumakũ, Marĩpũ pũro ããrĩrã bũro usũyama. Gajirã wárã masaka ãgũsã noventa y nueve oveja, makã tũroogue duripínerã irirosũ ããrĩrã, ãsũ ãrĩ gũñadima: “Ñerõ iribea gũa gapũ. Irasirirã gũa ñerõ iririre bujawereri opabea”, ãrĩ gũñama. ãgũsã irasũ ãrĩ gũñamakũ, Marĩpũ pũro ããrĩrã usũyabema.

Jesús niyeru koe dederidea keori merã buedea

⁸ 'Sugo nomeõ pe mojõma niyeru koeri wajapari koeri opakumo. Su koe dederimakũ ããgõ, sããgodirure sããgo, wiire ooa, õãrõ ãmapeokumo. Iri koere bokagogue ãmaduúkumo.

⁹ Iri koere bokago, igo pũro ããrĩrãrẽ, igoyarãrẽ siiu neeõkumo. “Yaa niyeru koe, dederiadea koere bokáabũ. Irasirirã yũ merã usũyaka!” ãrĩkumo.

¹⁰ Musãrẽ werea. Sugu ñerĩrẽ irigu ãgũ ñerĩ iririre bujawere, ãgũ gũñarĩrẽ gorawayumakũ, Marĩpũre wereboerã bũro usũyarãkuma. ãgũ dederiboadi dederibirimakũ ããrã, bũro usũyarãkuma, ãrĩyupũ Jesús.

Jesús sugu pẽrã pũrãkũdi keori merã buedea

¹¹ Irasũ ãrĩ odo, Jesús gaji keori merã bueyupũ doja:

—Sugu masakũ pẽrã ãma pũrãkũkumi.

¹² Sunũ pagũmũ gapũ pagũre ãsũ ãrĩkumi: “Aũ, mũ boagũ, yũre sĩburire dapagorata yũre sĩweoka!” ãrĩkumi. ãgũ irasũ ãrĩmakũ pégũ, ãgũ pũrã pẽrãguereta ãgũ oparire dukawa, sĩkumi.

¹³ Mérõgã pũrũta, pagũmũ gapũ ãgũ pagũ sãdeare ããrĩpereri duapeokõãkumi. Pũrũ ãgũ duadea waja niyeru merã yoarogue gaji nikũgue waakõãkumi. Irogue eja, ãgũya niyerure ñerõ iriri merã irisiripeokõãkumi.

¹⁴ ãgũya niyeru irisiribéoadero pũrũ, iri nikũguere baari pereakõãkoa. Irasirigu bũro ãaboapũrorinũgãkumi.

15 Irasirigu, sugu iri nikūmu puro, moārī āmagú waakumi. Īgū gapu ĩgūrē ĩgūya moārī āārīrōgue yeseare koredoregu iriukumi.

16 Yapiduagu, yeasea baarireta baadudikumi. Neō gajirā ĩgūrē baari ejobirikuma.

17 Irasirigu āsū ārī gūñanugākumi: “Yupuya wi-ire wārā ĩgūrē moāboerā āārīkeremakū, baari wāro duyanabu. Yu gapu oōguere buro uaboari merā kōmogūgue irikoa.

18 Irasirigu yuru progue goedujáagura doja. Āsū ārīgura ĩgūrē: ‘Au, yu Marīpu ĩūrōrē ñerō irikubu. Mudere irasūta irikubu’, ārīgura.

19 ‘Ñegū āārā. Yure: “Yu magū āārā”, ārībirikōāka! Irasirigu yure sugu mūrē moāboegu irirosū opaka!’ ārīgura yupure”, ārī gūñakumi.

20 Irasū ārī gūña, maague waa, ĩgū paguya wiigue goedujáakōākumi.

‘Īgū yoarogue aarimakūta, ĩgū pagu ĩgūrē ĩā, buro bopoñakumi. Puru ūmawāgā, ĩgūrē bokatīrī, pábua, mimi irikumi.

21 Irasirigu ĩgū pagure ārīkumi: “Au, yu Marīpu ĩūrōrē ñerō irikubu. Mudere irasūta irikubu. Ñegū āārā. Yure: ‘Yu magū āārā’, ārībirikōāka! Irasirigu yure sugu mūrē moāboegu irirosū opaka!” ārīkumi ĩgū pagure.

22 Īgū irasū ārīkeremakū, ĩgū pagu gapu ĩgūrē moāboerārē ārīkumi: “Murīgorāa. Surī oārīrē āārā waa, sāka! Mojōsūrū túsārī berodere sāka! Gubu surídere sāka!

23 Weku majīgū oārō diikugure āārā waa, wējeka, ĩgūrē baa, yu magū goejari bosenu irimurā.

24 Ī yu magū boakōākumi, ārādi goejami. Okami.

Dederidire marĩ bokáa”, ãrĩkumi. Pũũ bosenu irinũgākuma.

²⁵ Īgūsã bosenu iriripoe, masã tĩgũ gapũ poeegue ããrĩkumi. Irogue ããrãdi goedujarigu, wii pũro ejagu, Īgūsã bayarire pékumi.

²⁶ Īgūsã bayamakũ pégu, sugũ ĩgũ pagũre moãboegũre siiu, sērēñakumi: “¿Naásũ waári wiiguere?” ãrĩkumi.

²⁷ “Mũ pagũmũ pũrĩrĩ marĩgũ, õãgũ goejami. Irasirigu mũpũ usũyari merã wekũ majĩgũ diĩkũgũre wējẽdoreami”, ãrĩ yũjukumi moãboegũ ĩgũrẽ.

²⁸ Īgũ irasũ ãrĩ weremakũ pégu, masã tĩgũ gapũ bũro guakumi. Wiigue ñajãbirikumi. Īgũ ñajãbirimakũ ĩãgũ, ĩgũ pagũ wiria, ĩgũrẽ: “Ñajãrika!” ãrãdikumi.

²⁹ “Aũ, péka! Yũ wári bojori mũ dorerire neõ suñarõ tarinũgãrõ marĩrõ mũrẽ moãbosabu. Yũ irasirikeremakũ, neõ sugũ waibũ sĩbiribũ, yũ merãmarã merã bosenu iriburo, ãrĩgũ.

³⁰ Ĩĩ mũ magũ gapũ ñerã nome merã mũyare irisiribéodi ããrĩmĩ. Irire irisiribéo odo, ĩgũ goejamakũ, wekũ diĩkũgũre ĩgũrẽ wējẽ, ejoa”, ãrĩkumi ĩgũ pagũre.

³¹ “Makũ, mũ yũ merã ããrĩnĩkõãa. Irasiriro ããrĩpereri yũ opari mũya dita ããrã.

³² Ĩĩ mũ pagũmũ boakõãkumi, ãrãdi goejami. Okami. Dederidire marĩ bokáa. Irasirã ĩgũ goejamakũ, marĩ bosenu iri usũyamakũ õãgoráa”, ãrĩkumi ĩgũ magũrẽ, ãrĩ wereyupũ Jesús.

Jesús, wári doebiri opagũyare koreboegũ keori merã weredeã

¹ Jesús irasũ ãrĩ odo, ãgũ buerãrẽ i keori merã weryupũ:

—Sugũ masakũ wári doebiri opagũ ããrĩkumi. Irasirigũ, ãgũyare koregũre opakumi. Gajirã gapũ ãgũ õãrõ korebirimakũ ããrã, ãgũ opũguere: “Mũya niyerure irisirigũ iriami”, ãrĩ weresãkuma.

² ãgũsã weresãmakũ pégũ, ãgũyare koregũre siiu: “Gajirã yaa niyeru mũ irisirire weresãma. Yaare mũ moãrĩrẽ gojatũri pũrẽ yũre ãmuka! Irasirigũ yaare korenemobirikõãka pama!” ãrĩkumi ãgũ opũ ãgũrẽ.

³ ãgũ irasũ ãrĩmakũ, niyeru koregũ ãsũ ãrĩ gũñakumi: “Yũ opũ yũre béowiubu yãmi. Yũ turabea. Irasirigũ turaro moãrĩrẽ bokatĩũbirikoa. Gajirãrẽ niyeru sãrẽ doanígũ, gũyasĩrĩgorakoa. ¿Nasirigukuri yũ?” ãrĩ gũñakumi.

⁴ Pũrũ gũñanemokumi doja: “Dapagorare yũ iriburire masĩsiãa. Yũre moãrĩ marĩmakũ, yũ ãsũ irimakũ ããrã, yũre gajirã ãgũsãya wiirigue ñajãdorerãkuma”, ãrĩ gũñakumi.

⁵ Irasirigũ, ãgũ opũre wajamorãrẽ sugũno ditare siiu, sãrẽñakumi ejapũrorigũre: “¿Yũ opũre noõpa wajamorĩ mũ?” ãrĩ sãrẽñakumi.

⁶ Wajamogũ ãgũrẽ yũjukumi: “Cien dukari olivo wãikũdi uyere wajamokoa”, ãrĩkumi. ãgũ irasũ ãrĩ weremakũ, ãsũ ãrĩkumi ãgũrẽ: “Doaka, murĩgorãa! Mũ wajamorĩrẽ gojatũdea pũ, i pũ ããrã. Iri pũrẽ ãĩ, gaji pũguere cincuenta dukarita gojatũka!” ãrĩkumi.

⁷ Pũrũ gajigũre sãrẽñakumi: “¿Mũkoa, noõpa wajamorĩ?” ãrĩkumi. Wajamogũ ãgũrẽ yũjukumi:

“Cien trigo ajuri wajamokoa”, ārīkumi. Īgū irasū ārīmakū, āsū ārīkumi Īgūrē: “M_u wajamorīrē gojatúdea pū, i pū āārā. Iri pūrē āī, gaji pūguere ochenta gojatúka!” ārīkumi.

⁸ Īgū op_u, Īgū irasū oārō irikatomerēmakū ĩāgū: “M_u ñegū āārīkereg_u, m_u masīrī merā oārō niyerure moāmasīa”, ārīkumi. I ũmugue marā Marīp_ure masībirikererā, Marīp_uyarā Īgūsāya niyerure moāmasīrō nemorō moāmasīma, āī wereyup_u Jesús.

⁹ Irasū āī odo, āsū āī werenemoyup_u:

—M_usā i ũm_uma oparire boporārē sīka, m_usārē maīburo, āīrīrā! M_usā irasū sīmakū, m_usā opadea pereadero p_uru ũmugasigue m_usā ejamakū, irogue āārīrā m_usārē usuyari merā bokatīrīñeārākuma.

¹⁰ ‘Sug_u mérīgā opari merā oārō irig_u, wári opari merādere oārō irig_ukumi. Gajig_u mérīgā opari merā oārō iribi, wári opari merādere oārō iribirikumi.

¹¹ M_usā i ũm_uma merā oārō iribirimakū, ¿noā Marīp_uzare diaye oārī oparire sībukuri m_usārē?

¹² Gajig_uzare m_usā oārō iribirimakū, ¿noā m_usā oārō āārīburire sībukuri m_usārē?

¹³ ‘Neō sug_u moārīmasū pērā oparārē moāboemasībirikumi. Sug_u op_ure maīgū, gajig_u gap_ure maībirikumi, o sug_u op_ure buremugū, gajig_u gap_ure yajūbirikumi. Īgūsā irirosūta niyerure maītarig_u, Marīp_u gap_ure maībemi, āīyup_u Jesús.

¹⁴ Īgū irasū ārīmakū pērā, fariseo bumarā gap_u niyerure maīrā āārīsīā, Īgūrē buridañurā.

¹⁵ Īgūsā irasū buridamakū pég_u, Jesús Īgūsārē wereyup_u:

—Musã, masaka ìürörè òârò iriadáa. Ìgūsã, musã iririre ìärã: “Òärã diayemarè irirã äärĩma”, äärĩrè büro péduáa. Marĩpũ gapũ musã gũñarĩrè masĩmi. Masaka ìgūsã basi iririre: “Òätaria”, äärĩ gũñadima. Marĩpũ gapũ ìgūsã iririre: “Ñetaria”, äärĩ ìãmi.

Jesús, Marĩpũ dorerire, ìgũ marĩ Opũ äärĩrè werede

¹⁶ Juan masakare wãiyedi ejaburo dupiyuro Marĩpũ ìgũ Moisére doreri pídea merã, ìgũya kerere weredupiyunerã buedea merã marĩrè doredi äärĩmí. Dapagora gapũre Juan ejadero pũrũ, Marĩpũya òärĩ kerere, ìgũyarãrè dorerire yũ werea. Yũ irire weremakũ pérã, masaka ìgūsã turari merã ìgũyarãrè doreroguere büro ñajãduama.

¹⁷ Ëmũgasi, i nikũde pererokoa. Iri perekeremakũ, Marĩpũ Moisére doreri pídeare neò béobirikumi. Iri doreri merã äärĩpereri ìgũ: “Äsũ irigũra”, äärĩdeare iriyuwarikugukumi ìgũ äärĩderosũta, äärĩyupũ Jesús.

Jesús masakare: “Musã marãposã nomerè béobirikõãka!” äärĩ buedea (Mt 19.1-12; Mr 10.1-12)

¹⁸ Irasũ äärĩ odo, äsũ äärĩnemoyupũ:

—Sugũ ìgũ marãpore béo, gajigo merã marãpokugũ, igo merã ñerò irigũ yámi. Gajigũ béodeore marãpokugũde igo merã ñerò irigũ yámi, äärĩyupũ.

Jesús doebiri wári opagũya, gajigũ Lázaro wãikũgũya keori merã buedea

¹⁹ Pũrũ Jesús gaji keori merã wereyupũ doja:

—Sugũ wári doebiri opagũ ããrĩdi ããrĩmí. Surí wajaparire sãñadi ããrĩmí. Irasirigũ wári opagũ ããrĩsĩã, ãmurikũ bosenu irigũ irirosũ òãrĩ ditare baarikũdi ããrĩmí.

²⁰ Gajigũ bopogũ Lázaro wãikugũ, ãgũya dũpũ ããrĩperero kãmikugũ wári doebiri opagũya wii makãpuro doanadi ããrĩmí.

²¹ Wári doebiri opagũ baamakũ, bopogũ gapũ ãgũ baasiridijuri pogare baayapidũagũ, sea, baadi ããrĩmí. ãgũ iro doaripoe diayéa ãgũ puro eja, ãgũya kãmire neerënerã ããrĩmá.

²² Pũrũ bopogũ boakõadi ããrĩmí. ãgũ boamakũ, Marĩpũre wereboerã paraíso wãikurogue Abraham ããrĩõgue ãgũrë ãimurĩãnerã ããrĩmá. Mérõgã pũrũ wári doebiri opagũde boakõadi ããrĩmí. ãgũ boamakũ, ãgũrë yãanerã ããrĩmá.

²³ Irasirigũ doebiri opagũ ããrĩdi boanerã ããrĩõgue ejagũ, bũro poyari merã ããrĩdi ããrĩmí. ãgũ irogue ããrĩgũ, ãmũgasigue ããmu, Abrahãrë yoarogue ããrĩmakũ ããdi ããrĩmí. Lázarodere ãgũ merã ããrĩmakũ ããdi ããrĩmí.

²⁴ Irasirigũ bũro gaguinídi ããrĩmí: “Yũ ñekũ Abraham, bopoñarĩ merã ããka yũre! Lázarore iriuka! ãgũ yũre ãgũya mojõsũrũ merã dekore yosa, yaa nedirure yusañajãmakũ irigũ aariburo. Yũ i peameguere bũro poyagũ irikoa”, ãrĩdi ããrĩmí.

²⁵ ãgũ irasũ ãrĩkeremakũ, Abraham gapũ ãgũrë ããsũ ãrĩdi ããrĩmí: “Makũ, okagũ ããrĩgũgue ããrĩpererire òãrĩrë opabũ mũ. Lázaro gapũre ãmurikũ ñerõ waabũ. Dapagorare mũ ñerõ tariripoere ãgũ gapũ òõguere usũyari merã ããrĩkõãgũ yámi.

²⁶ 'Gaji ããsũ ããrã. Ækũãrĩ gobe mië ããrã. Irasirirã

õõguere ããrĩrã mụ p̄roguere waamasĩbema. Mụ p̄rogue ããrĩrã õõgue aaridũakererã, aarimasĩbema”, ãrĩdi ããrĩmĩ Abraham.

27 Ìgũ irasũ ãrĩmakũ, doebiri opadi ãsũ ãrĩdi ããrĩmĩ: “Yũ ñekũ Abraham, mure bũro s̄r̄eã. Lázarore yur̄yaya wiigie iriuka!

28 Yũ su mojóma pererã pagup̄rãkũ. Lázarore weredoregũ iriuka, Ìgũs̄r̄e õõguere ñerõ waaróguere aaribirikõãburo, ãrĩgũ”, ãrĩdi ããrĩmĩ.

29 Ìgũ irasũ ãrĩmakũ, Abraham gapũ yujudi ããrĩmĩ: “Marĩpũ Ìgũ dorerire Moisére pídeare, Marĩp̄yaya kerere weredupiyunerã gojadedere opama mụ pagup̄rã. Irasirirã irire bue, b̄remuburo”, ãrĩdi ããrĩmĩ.

30 Ìgũ irasũ ãrĩmakũ, doebiri opadi gapũ yujudi ããrĩmĩ: “Yũ ñekũ Abraham, Ìgũs̄ã irire opakkererã, õãrõ b̄remubirikuma. Lázaro boadigue masã, Ìgũs̄ã p̄ro waa, Ìgũs̄r̄e weremakũ, Ìgũs̄ã ñerõ iririre b̄jawere, Ìgũs̄ã gũñarĩr̄e gorawayurãkuma. Irasirirã õãrĩ gap̄re irirãkuma pama yũ pagup̄rã”, ãrĩdi ããrĩmĩ.

31 Ìgũ irasũ ãrĩmakũ, Abraham gapũ Ìgũr̄e ãsũ ãrĩ weredi ããrĩmĩ: “Mụ pagup̄rã Marĩpũ Ìgũ dorerire Moisére pídeare, Ìgũyaya kerere weredupiyunerã gojadedere b̄remumerã, Lázaro boadigue masã, Ìgũs̄r̄e weremakũdere Marĩp̄re b̄remubirikuma”, ãrĩdi ããrĩmĩ Abraham, ãrĩ wereyupũ Jesús.

17

*Gajirãr̄e ñerõ irimakũ iribirikõãka! ãrĩ weredea
(Mt 18.6-7, 21-22; Mr 9.42)*

1 Jesús ìgũ buerãrẽ àsũ ãrĩ wereyupũ:

—Masakare ñerõ irimakũ iriri, ããrĩníkõãrokoa. Gajirãrẽ ñerõ irimakũ irigũno gapũ ñetariro tarigũkumi.

2 Sugũ yure buremugũrẽ majĩgũ irirosũ ããrĩgũrẽ ñerõ irimakũ irigũ, burõ wajamoãsũgũkumi. Irasiro, ìgũ gajigũre ñerõ irimakũ iriburi dupiyuro masaka ìgũrẽ wãriye ãtãye merã wãnugũgue sũasiu, wãdiyague meéyomakũ õãbukoa.

3 Irasirirã õãrõ pémasĩka mũsã! Mũyagũ mũrẽ ñerõ irimakũ ìãgũ: “Irinorẽ iribirikõãka!” ãrĩka ìgũrẽ! Irasirigũ ìgũ ñerõ iriadeare bujawere, ìgũ gũñarĩrẽ gorawayumakũ ìãgũ, ìgũ ñerõ iriadeare kãtika!

4 Irasirigũ sunũrẽ su mojõma pere gaji mojõ peru pẽrẽbejarigora mũrẽ ñerõ irimakũ ìãgũ, irikũta mũrẽ kãtiri sãrẽgũ ejamakũ, kãtika! ãrĩyupũ.

Marĩpũre buremurĩrẽ weredeã

(Mt 13.31-32)

5 Jesús irasũ ãrĩmakũ pérã, ìgũ buerã àsũ ãrĩñurã:

—Gũare Marĩpũre buremunemomakũ irika!

6 Ìgũsã irasũ ãrĩmakũ, marĩ Opũ Jesús ãrĩyupũ:

—Marĩpũre mũsã buremurĩ opari, mostazayegã irirosũ mérõgã ããrĩkeremakũ, igũ sicómoro wãikũdire: “Tũãduuwãgã, wãdiyague ejanugãrõ waaka!” ãrĩbukoa. Mũsã buremurĩ merã doremakũ, mũsã ãrĩrõsũta waakoa, ãrĩyupũ.

Sugũ moãboerimasũ iririre weredeã

7 Irasũ ãrĩ odo, àsũ ãrĩnemoyupũ doja:

—Mũsã watopegue ããrĩgũ sugũ moãboegure opakumi. Ìgũ poogue moãkumi, o wekũare

korekumi. ¿Īgũ moã odo, wiigue dujajamakũ ããrã, ĩgũrẽ: “Murĩgora, baagũ aarika!” ãrĩbukuri?

⁸ Ārĩbirikoa. Āsũ gapũ ãrĩkoa: “Yũ baaburire ãmuka! Pũrũ yũ baa, iirĩ iriripoere yũre baari s̃nemobu yũka! Yũ baa odoadero pũrũ, mũde baagũkoa pama”, ãrĩkoa mũsãrẽ moãboegũre.

⁹ ¿Īgũ mũsã moãdorerire oãrõ irimakũ ããrã, ĩgũrẽ: “Õãa, mũ merã usũyãa”, ãrĩbukuri? Ārĩbirikoa.

¹⁰ Mũsãde ĩgũ irirosũta ããrĩpereri Marĩpũ dorerire iri odo, ãsũ ãrĩka! “Gũa ĩgũrẽ moãboerã, ubu ããrĩã ããrã. Īgũ doreri gũare pĩdea ditare iriabũ”, ãrĩka! ãrĩyupũ.

Jesús pe mojõmarã kãmi boarãrẽ taudea

¹¹ Gajinũ Jesús Jerusalẽgue waagũ, Samaria nikũ, Galilea nikũ watope tariwãgãyupũ.

¹² Iro ããrĩrĩ makãgue ĩgũ ejaripoe pe mojõmarã ãma kãmi boarã ĩgũrẽ bokatĩrĩrã aariñurã. Kãmi boarã ããrĩsĩã, yoaweyarogue dujanũgã, suro merã gaguinĩñurã:

¹³ —Jesús, buegũ, gũare bopoñarĩ merã ããka! ãrĩñurã.

¹⁴ Jesús ĩgũsãrẽ ĩãgũ, ãsũ ãrĩyupũ:

—Paĩare mũsãya dupũre ĩmurã waaka! ãrĩyupũ.

Īgũsã maague waaripoe ĩgũsãya kãmi yaripereakõãyuro. Kãmi marĩrã dujañurã.

¹⁵ Irasirigũ sugũ ĩgũsã watopemũ ĩgũya kãmi yarimakũ ĩãgũ, Jesús pũroque gãmedujarigũ, busũro merã Marĩpũre: “Õãtaria mũ”, ãrĩ, usũyari s̃iyupũ.

¹⁶ Jesús pũro ejagũ, ĩgũya guburi pũro ñadũkũpuri merã ejamejãja, ĩgũya diapure

yebague moomejāja, Jesúre: “Ōāa”, āri, usuyari sīyurɛ. Īgū Samariamɛ āārīyurɛ.

17 Jesús, Īgū sugata irasirimakū ĩāgū, āsū ārīyurɛ:

—Pe mojōmarā āārāma kāmi tausūanerā. ¿Gajirā su mojōma pere gaji mojō wapikɛdiru pērēbejarā gapɛ noógue āārīkuri?

18 Īi guaya nikūmɛ āārībi dita Marīpure usuyari sīgū gāmedujariañumi. ¿Nasirirā gajirā Īgū merā āārānerā gapɛ aaribirayuri? ārīyurɛ.

19 Irasū āri odo, ĩgūrē āsū ārīyurɛ:

—Wāgānugā, waaka! Mɛ Marīpure bɛremurī opasā, kāmi marīgū dujabɛ, ārīyurɛ.

Jesús, Marīpɛ doreri ejaburire weredeia

(Mt 24.23-28, 36-41)

20 Iro āārīrā fariseo bumarā Jesúre āsū āri sērēñañurā:

—¿Naāsū āārīmakū, Marīpɛ ĩgūyarārē doreri ejarokuri? āriñurā. Īgūsā irasū ārīmakū pégu, yujuyurɛ:

—Marīpɛ ĩgūyarārē doreri ejamakū, mɛsā ĩāmasībea.

21 “Marīpɛ ĩgūyarārē doreri oógue āārābɛ, o sōógue āārā”, ārīmasīña máa. Īgūyarārē doreri mɛsā watopegue āārīsiáa, ārīyurɛ.

22 Irasū āri odo, ĩgū buerārē āsū ārīyurɛ:

—Pɛrugue yɛ āārīpererā tīgū i umugue dupaturi aariburire bɛro ĩādɛarākoa. Yɛ aariburi dupiyuro sunɛ yure ĩādɛakererā, neó sunɛ ĩābirikoa.

23 Gajirā mɛsārē āsū ārīrākuma. “Īāka! Cristo oóta āārīmi”, o gajirā: “Cristo sōógue āārāmi”, ārīrākuma. Īgūsā irasū ārīkeremakū, ĩgūsārē neó tɛyabirikōāka!

24 Y_u ããrĩpererã tĩgũ i ãmũguere dupaturi aarigú, bupu ããrĩperero ãmarõrẽ gũñaña marĩrõ miãrõsũ, gũñaña marĩrõ aarigũkoa.

25 Y_u dupaturi aariburo dupiyuro yure bũro ñerõ tariro ããrã. Dapagora marã yure gããmebirikuma.

26 Noé ããrĩdeapoe marãrẽ waaderosũta y_u ããrĩpererã tĩgũ aariburo dupiyurogãrẽ waarokoa.

27 Noé ããrĩdeapoere masaka baa, iirí, mojóshãunanerã ããrĩmá. Īgũsã pũrã nomerẽ nomesunanerã ããrĩmá. Noé doódiru wádirugue ñajãrĩnũgedere irasũta iriníkõãunanerã ããrĩmá. Pũru Marĩpu Īgũsã ããrĩpererãrẽ miũbéopeokõadi ããrĩmí. Irasũta waarokoa y_u dupaturi aarimakũdere.

28 Lot ããrĩdeapoedere mũrãrõta iriunanerã ããrĩmá. Baa, iirí, wajari, dua, ote, wiirire iriunanerã ããrĩmá.

29 Īgũsã irasũ iriripoe Īgũsãya makã Sodoma wãikuri makãrẽ Lot wirideanũrẽ deko merërõsũ, ãmũgasima peame, azufre wãikuri poga ãjãdijari, Īgũsãrẽ wẽjẽpeokõãdero ããrĩbú.

30 Y_u ããrĩpererã tĩgũ gũñaña marĩrõ i ãmũgue dupaturi aarirĩnũrẽ masakare irasũta waarokoa.

31 Irasũ waaripoere sugũ Īgũya wii wekague ããrĩgú, wii poekague Īgũyare ãĩgũ dijabirikõãburo. Mũrãrõta gajigũ Īgũya poeegue ããrĩgú, Īgũya wiigüe dujáabirikõãburo.

32 Lot marãpo igoya makãrẽ ĩãgãmedujugo, moã turu irirosũ poyanũgãdeare gũñaka!

33 Sugũ Īgũya ããrĩburi ditare gũñagũ perebiri peamegue waadederigũkumi. Gajigũ yaare gũñagũ tarigũkumi. Marĩpu pũroegue waagũkumi

Īgũ merã õãrõ ããrĩnĩbu.

³⁴ Mũsãrẽ werea. Irasũ waaburi ñamirẽ, pẽrã peyarogue kãrĩrãkuma. Sugũ yũre bũremugũ ãĩsũgũkumi. Gajigũ yũre bũremubi dujagũkumi.

³⁵ Nomede pẽrã ojodũka biurã ããrĩrãkuma. Sugo yũre bũremugõ ãĩsũgokumo. Gajigo yũre bũremubeo dujagokumo.

³⁶ Pẽrã poeeguere moãrã ããrĩrãkuma. Sugũ ãĩsũgũkumi. Gajigũ dujagũkumi, ãrĩyupũ.

³⁷ Īgũ irasũ ãrĩmakũ pẽrã, Īgũ buerã sërẽñañurã:

—Gũa Opũ, ¿noógue irasũ waarokuri? ãrĩñurã.

Jesús yũjũyupũ:

—Mimua nerẽmakũ ãrã, masaka sugũ waibũ boadi ããrĩrõrẽ masĩkuma. I irirosũ yũ aari-makũ ãrã, Īgũsã wajamoãsũburire masĩrãkuma, ãrĩ wereyupũ Jesús.

18

Jesús sugo wapiweyo, weresãrĩrẽ beyerimasũ ke-ori merã buedea

¹ Pũrũ Jesús Īgũ buerãrẽ buegũ, ãsũ ãrĩyupũ: “Mũsã Marĩpũre sërẽrã, piriro marĩrõ gũñaturari merã sërẽka!” ãrĩyupũ. Irasirigũ i keori merã wereyupũ.

² ãsũ ãrĩyupũ:

—Su makãrẽ sugũ weresãrĩrẽ beyerimasũ ããrĩkumi. Īgũ Marĩpũre, masakadere bũremubirikumi.

³ Iri makãrẽta sugo wapiweyo ããrĩkumo. Igo Īgũ pũrogue Īgũrẽ iritamurĩ sërẽgõ waanakumo: “Yũre ãaturigũre wajamoãdoreka!” ãrĩnakumo.

⁴ Igo irasũ ãrĩrikũ, igore: “Iribirikoa”, ãrĩnakumi. Ìgũ irasũ ãrĩkeremakũ, wári Ìgũrẽ sërẽ, garibokumo. Igo gariborire piribirimakũ Ìãgũ, ãsũ ãrĩ gũñakumi Ìgũ basi: “Yũ Marĩpũre, masakadere bũremubi ããrĩkeremakũ,

⁵ igo yũre garibotarimo. Yũre irasũ garibogo yũre gariboreamakũ yámo. Irasirigũ igore Ìãturigũre igo weresãrĩrẽ pé, Ìgũrẽ wajamoãdoregũkoa pama”, ãrĩkumi, ãrĩ wereyupũ Jesús.

⁶ Irasũ ãrĩ odo, marĩ Opũ werenemoyupũ:

—Ìĩ weresãrĩrẽ beyerimasũ ñegũ ããrĩkeregũ, igo sërẽnĩrĩrẽ pékumi. Ìgũ irasirideare òãrõ pémasĩka mũsã!

⁷ Ìgũ nemorõ Marĩpũ gapũ Ìgũ beyenerãrẽ ùmurĩ, ñamirĩ Ìgũrẽ bũro sërẽnĩrãrẽ iritamugũkumi. “Iritamubirikoa”, ãrĩbirikumi Ìgũsãrẽ.

⁸ Mũsãrẽ werea. Marĩpũ gajirã Ìgũsãrẽ ñerõ irimakũ Ìãgũ, Ìgũsã sërẽrĩrẽ pé, yooboro marĩrõ Ìgũsãrẽ iritamugũkumi. ¿Ìgũ irasũ òãrõ pégũ ããrĩkeremakũ, yũ ããrĩpererã tĩgũ i ùmũgue dupaturĩ aarigũ, Marĩpũre bũremurãrẽ Ìgũrẽ sërẽrãrẽ bokagũkuri? ãrĩyupũ.

Jesús fariseo bumũ, gajigũ romano marã opũre niyeru wajaseabosarimasũ keori merã buedea

⁹ Jesús irasũ ãrĩ odo, gajĩ keori merã bueyupũ. “Gũa gapũ òãrã ããrã. Gajirã gapũ ñerõ irirã ããrĩma”, ãrĩ gũñarãrẽ i keori merã ãsũ ãrĩ wereyupũ:

¹⁰ —Përã ùma Marĩpũya wiigũe Ìgũrẽ sërẽrã waakuma. Sugũ fariseo bumũ, gajigũ romano marã opũre niyeru wajaseabosarimasũ ããrĩkuma.

11 Fariseo bumꝯ gapꝯ ejanugã, ããmu, ãsũ ãrĩ wereníkumi: “Gũapꝯ, yꝯ mũrẽ usũyari sĩa. Yꝯ, gajirã yajarimasã, ñerĩ iririmasã, nome merã ñerõ iririmasã irirosũ ããrĩbea. Irasũ ããrĩmakũ, neõ ã romano marã opꝯre niyeru wajaseabosarimasũ irirosũ ããrĩbea. Irasirigꝯ mũrẽ usũyari sĩa.

12 Semanarikꝯ penꝯ berea mũrẽ bũremugũ. Pe mojõma niyeru koeri wajatagꝯ, su koe mũrẽ sĩa. ããrĩpereri yꝯ wajatarire mũrẽ irasũ dita sĩa”, ãrĩkumi.

13 Niyeru wajaseabosarimasũ gapꝯ neõ ñajãrõgue dujanugã, muúsiunugãja, ãgũ ñerĩ oparire gũña, bũjawere, ãmũgasigue neõ ããmurõ marĩrõ ãgũya koretibire pá, ãsũ ãrĩkumi Marĩpꝯre: “Yꝯ ñegũ ããrã, irasirigꝯ yꝯre bopoñarĩ merã ããka!” ãrĩkumi.

14 Mũsãrẽ werea. ã niyeru wajaseabosarimasũ, Marĩpꝯ ãũrõ õãgũgue ãgũya wiigue dujáakumi. Fariseo bumꝯ gapꝯ, Marĩpꝯ ãũrõ waja opagũta ãgũya wiigue dujáakõãkumi. ãsũ ããrã. Sugꝯ ãgũ basi: “Gajirã nemorõ õãgũ ããrã”, ãrĩ gũñagũnorẽ Marĩpꝯ ãgũrẽ ubu ããrĩgũ ããrĩmakũ irigũkumi. Gajigꝯ Marĩpꝯre: “Ñerõ iriabu, irasirigꝯ yꝯre bopoñarĩ merã ããka!” ãrĩgũ gapꝯre Marĩpꝯ ãgũ ãũrõ õãgũ ããrĩmakũ irigũkumi, ãrĩ wereyupꝯ Jesús.

*Jesús majĩrãya ããrĩburire Marĩpꝯre sãrẽbosadea
(Mt 19.13-15; Mr 10.13-16)*

15 Pũrũ masaka majĩrãgãrẽ Jesũre moãñadorerã ãgũ pũro ãĩjañurã. ãgũsã ãĩjamakũ ããrã, Jesús buerã ãgũsãrẽ bokatĩrĩ: “ãgũrẽ garibobirikõãka!” ãrĩñurã.

16 Jesús gapꝯ majĩrãgãrẽ ãgũ pũro siiu, ãgũ buerãrẽ ãrĩyupꝯ:

—Majĩrã yu pũrogue aariburo. Kãmutabirikõãka ãgũsãrẽ! Marĩpu ãgũyarãrẽ dorerogue ããrĩmurã, ãĩsã majĩrã yure usuyari merã bokatĩrĩñeãrã irirosũ ããrĩma.

17 Diayeta musãrẽ werea. ãĩsã majĩrã Marĩpũre ãgũsã Opũre gããmerã irirosũ ããrĩmerãno, ãgũyarãrẽ doreroguerere waabirikuma, ãrĩyupu.

Sugũ maamu wãri doebiri opagu Jesús merã werenídea

(Mt 19.16-30; Mr 10.17-31)

18 Pũru sugũ judío masaka oparã merãmu Jesũre sãrẽñayupu.

—Õãgũ buegu, yu ãmũgasigue perebiri okarire wajatadũagu, ¿ñeãnorẽ irigũkuri? ãrĩyupu.

19 Jesús ãgũrẽ ãrĩyupu:

—¿Nasirigu yure: “õãgũ”, ãrĩrĩ? Marĩpu sugũta õãgũ ããrĩmi.

20 Mu, ãgũ doreri pídeare masãa: Gajigu marãpo merã ñerõ iribirikõãka! Masakare wẽjẽbirikõãka! Yajabirikõãka! Gajirãyamarẽ ãrĩkatori merã werebirikõãka! Mu pagũsãmarãrẽ gopeyari merã buremuka! ãrĩyupu.

21 ãgũ irasũ ãrĩmakũ pẽgu, Jesũre yũyũyupu:

—Iri doreri ããrĩpererire majĩgũgãgueta iripeosiabu yu, ãrĩyupu.

22 ãgũ irasũ ãrĩmakũ pẽgu, Jesús ãgũrẽ ãsũ ãrĩyupu:

—Murẽ su wãĩ dũyãa. ããrĩpereri mu oparire duagu waaka! Mu duadea wajare boporãrẽ guereka! Irasirigu ãmũgasiguere wãri õãrĩ opagũkoa. Odo, yu merã aarika! ãrĩyupu.

23 Īgũ irasũ ārĩmakũ pégu, ĩgũ gapu ĩgũ wári oparire maĩsĩã, bũro bũjawererĩ merã āārĩnũgãyuru.

24 Īgũ bũjaweremakũ ĩãgũ, Jesús àsũ ārĩyuru:

—Wári doebiri oparãrẽ Marĩpu ĩgũyarãrẽ dorerogue ĩgũsã waadũamakũ diasatariakõãa.

25 Camellu awiru gobegãgue ñajãtariweremasĩbirikumi. I nemorõ wári doebiri opagure Marĩpu ĩgũyarãrẽ dorerogue waamakũ diasãa, ārĩyuru.

26 Īgũ irasũ ārĩmakũ pérã, masaka àsũ ārĩñurã:

—Iro merẽ, ĩnoã gapu Marĩpu tausũmurã ĩgũ purogue waamurã āārĩbukuri? ārĩñurã.

27 Jesús ĩgũsãrẽ ārĩyuru:

—Masaka ĩgũsã basi ĩgũsã iriri merã Marĩpu purogue waamasĩbema. Marĩpu dita ĩgũsãrẽ ĩgũ purõ āārĩmurã waamakũ irimasĩmi, ārĩyuru.

28 Īgũ irasũ ārĩmakũ pégu, Pedro ĩgũrẽ ārĩyuru:

—Gua Opu, gua mũrẽ tũyarã, āārĩpereri gua opadeare pípeokõãbu, ārĩyuru.

29 ĩgũrẽ Jesús àsũ ārĩ yũyũyuru:

—Diayeta mũsarẽ werea. Marĩpu ĩgũyarãrẽ doreri kerere wererã waarã, ĩgũsãya wiirire, marãposã nomerẽ, ĩgũsã pagupũrãrẽ, pagusãmarãrẽ, pũrãrẽ pípeorã, wári õārĩ wajatarãkuma.

30 ĩgũsã iro dupiyuro opaderosũ i ãmũguere nemorõ wári õārĩ wajatarãkuma. Pũru i ãmu peremakũ, ãmũgasigue perebiri okari oparãkuma Marĩpu merã āārĩnĩmurã, ārĩyuru.

*Dupaturi Jesús ĩgũ boaburire weredea
(Mt 20.17-19; Mr 10.32-34)*

31 Puru Jesús ìgũ buerãrẽ pe mojõma pere su gubu peru pẽrẽbejarã ditare siiuwãgã, ãrĩyupũ:

—Õãrõ péka! Marĩ Jerusalẽgue waarã yáa. Iroque ããrĩpereri Marĩpaya kerere weredupiyunerã yure ããrĩpererã tĩgũrẽ gojaderosũta yure waarokoa.

32 Irasirirã yure ñeã, judío masaka ããrĩmerãguere wiarãkuma. Ìgũsã yure burida, ñerõ werení, síku eotúbirarãkuma.

33 Yure burõ tãrãrãkuma. Irasiri odo, wẽjërãkuma. Ìgũsã yure wẽjëadero purũ, urenũ waaró merã masãgukoa, ãrĩyupũ.

34 Ìgũ buerã ìgũ irasũ ãrĩ wererire ããrĩpererire neõ pémasĩbiriñurã. Marĩpũ irire ìgũsãrẽ pémasĩmakũ iribiriyupũ dapa.

Jesús Jericómurẽ koye ããbire taudea
(Mt 20.29-34; Mr 10.46-52)

35 Puru Jesús Jericó wãĩkuri makã turogue ejaripoe ìgũ waarĩ maa turo sugũ koye ããbi niyeru sërẽ doanĩyupũ.

36 Irasirigũ masaka wárã ìgũ purõ tariwãgãnamakũ pégu, iro ããrĩrãrẽ sërẽñayupũ: “¿Nasirirã masaka wárã tariwãgãnarĩ?” ãrĩyupũ.

37 —Jesús Nazaretmũ aarigú yámi, ãrĩñurã.

38 Ìgũsã irasũ ãrĩmakũ pégu, ãsũ ãrĩ gaguinĩyupũ:

—Jesús, David parãmi ããrĩturiagu, yure bopoñarĩ merã ããka! ãrĩyupũ.

39 Ìgũ irasũ ãrĩ gaguinĩmakũ, masaka ìgũ dupiyuro ããrĩrã gapũ ìgũrẽ: “Toeaka!” ãrĩñurã. Ìgũsã irasũ ãrĩkeremakũ, ìgũ gaguinĩadero nemorõ gaguinĩnemoyupũ:

—David parāmi āārīturiagu, yure bopoñarĩ merā
ĩāka! ārĩyupũ.

40 Īgũ irasũ ārĩmakũ pé, Jesús dujanugāja,
masakare: “Āirika ĩgũrē!” ārĩyupũ. Īgũ irasũ
ārĩmakũ pérā, gajirā ĩgũrē āĩwāgāñurā. Īgũ p̄roque
āĩjamakũ, Jesús ĩgũrē sērēñayupũ:

41 —¿Neenorē yu m̄rē irimakũ gāāmerĩ? ārĩyupũ.

—Yu Opũ, yure koye ĩāmakũ irika! ārĩ yujyupũ.

42 —Jáũ, ĩāka pama! Mũ yure b̄remurĩ opāa.
Irasirigu tausũa, ārĩyupũ Jesús ĩgũrē.

43 Īgũ irasũ ārĩmakũta, oārō ĩāmasĩakōāyupũ.
Irasirigu Jesúre tuyawāgā, Marĩp̄re: “Ōātaria mũ”,
ārĩ, usuyari s̄iyupũ. Āārĩpererā ĩgũrē irasũ waamakũ
ĩārāde, Marĩp̄re usuyari s̄ĩñurā.

19

Jesús Zaqueore ĩābokadea

1 P̄rũ Jesús Jericógue eja, iri makārē tariwāgāgũ
iriyupũ.

2 Ireore sugũ masakũ Zaqueo wāĩkũgũ wári
doebiri opagũ, romano marā op̄re niyeru
wajaseaboerimasā opũ āārĩyupũ.

3 Īgũ Jesúre ĩād̄adiyupũ. Masaka wárā
watopeguere ũmabi āārĩsĩā, Jesúre neō
ĩābokabiriyupũ.

4 Irasirigu ũmadupiyuwāgā, Jesús tariwāgāburo
p̄romũ yukũ sicómoro wāĩkũdigue m̄ĩayupũ
ĩgũrē: “Īāgura”, ārĩgũ.

5 Jesús irigu p̄ro tariagu, ũmarōgue peyagure
ĩāboka, ĩgũrē āsũ ārĩyupũ:

—Zaqueo, murĩgora, dijirika! Yũ dapagãrẽ mũaya wiita dujagũkoa, ãrĩyupũ.

⁶ Īgũ irasũ ãrĩmakũ pé, Zaqueo mumurõ merã dijiri, Jesúre bũro usũyari merã bokatĩrĩgũ waayupũ.

⁷ Īgũ irasirimakũ ãrã, ããrĩpererã masaka werewũañurã: “¿Nasirigũ Jesús ñegũya wiigue dujagũ waáari?” ãrĩñurã.

⁸ Irasirigũ Zaqueo ĩgũya wiigue ejadero pũrũ, wãgãnũgã, marĩ Opũ Jesúre ãrĩyupũ:

—Yũ Opũ, péka! Gajino boporãrẽ yũ oparire deko merã dukawagũra. Yũ gajirãrẽ ãrĩkatori merã yajadeare wapikũrĩ ããrĩnemorõ ĩgũsãrẽ wiagũra, ãrĩyupũ.

⁹ Jesús irire pégu, iri wii ããrĩrãrẽ ãsũ ãrĩyupũ:

—Dapagã merã ĩgũ, ĩgũya wii marã, ĩgũsã ñerõ iridea wajare tausũma. Īgũde Abraham parãmi ããrĩturiagũ, yũre bũremugũ ããrĩmi.

¹⁰ Yũ ããrĩpererã tĩgũ perebiri peamegue waaded-eribonerãrẽ ãma, taugũ aarigũ iribũ, ãrĩyupũ.

Jesús pe mojõma niyeru koeri keori merã buedea

¹¹ Jesús Zaqueo merã werenĩmakũ masaka péñurã. Īgũ Jerusalén tũrogue ããrĩmakũ ãrã, ãsũ gũñañurã: “Gũñaña marĩrõ Marĩpũ ĩgũyarãrẽ dorero ejaburo yãa”, ãrĩ gũñañurã. Irasirigũ Jesús keori merã ĩgũsãrẽ

¹² ãsũ ãrĩ wereyupũ:

—Sugũ masakũ, opũ ñajãburo dupiyuro yoarogue gaji nikũgue waakõãkumi. Īgũrẽ opũ sóoadero pũrũ, ĩgũya nikũrẽ goekumi.

13 Īgũ waaburo dupiyuro ĩgũrẽ moãboerã pe mojõmarãrẽ siiukumi. Siiu, ĩgũsãkũ su koe wajapari niyeru koe sĩ, ĩgũsãrẽ ãsũ ãrĩkumi: “Yũ iroque ããrĩripoe i niyeru koe merã gajino wajari, duaka, gaji niyeru koeri wajatanemomurã!” ãrĩkumi.

14 Irasũ ãrĩ odo, opu ñajãbu waakõãkumi pama. Īgũya nikũ marã gapũ ĩgũrẽ gããmebirikuma. Irasirirã, ĩgũ waadero pũrũ, gajirãrẽ ĩgũrẽ weredorerã iriukuma. Irasirirã ĩgũrẽ: “Mũ, gũa opu ããrĩmakũ gããmebea”, ãrĩkuma.

15 Īgũsã ĩgũrẽ gããmebirikeremakũ, ĩgũsã opu ñajãkumi. Opu ñajãa odo, ĩgũya nikũgue goedujãakumi. Irasũ goedujajagũ, ĩgũrẽ moãboerãrẽ ĩgũsã niyeru koe merã wajatanemoadeare masĩbu, ĩgũsãrẽ siiukumi.

16 Īgũ pũro ejarũrorigũ ãsũ ãrĩkumi: “Yũ opu, mũ niyeru koe yũre sĩdea koe merã gaji pe mojõma koeri wajatanemobũ”, ãrĩkumi.

17 Īgũ irasũ ãrĩmakũ pégũ, ĩgũ opu ãrĩkumi: “Õãgorãa. Mũ yũre moãboegũ õãgũ ããrã. Yũ dorederosũta yũ mérõgã mũrẽ pídea merã õãrõ iriyo. Irasirigũ pe mojõma makãrĩrẽ doregũ ããrĩgũkoa”, ãrĩkumi ĩgũ opu ĩgũrẽ.

18 Pũrũ gajigũ ãsũ ãrĩkumi: “Yũ opu, mũ niyeru koe yũre sĩdea koe merã gaji su mojõma koeri wajatanemobũ yũde”, ãrĩkumi.

19 Īgũ irasũ ãrĩmakũ pégũ, ĩgũ opu ãrĩkumi: “Su mojõma makãrĩrẽ doregũ ããrĩgũkoa”, ãrĩkumi.

20 Pũrũ gajigũ ãsũ ãrĩkumi: “Yũ opu, mũya niyeru koe õõ ããrã. Iri koere surĩro gasiro merã õma, duripĩbu.

21 Mũ gajirãrẽ bũro turaro merã moãdoregũ

ããrã. Mũ basi moãbirikeregu, otebi ããrĩkeregu, mũrẽ moãboerãrẽ oterire otedore, ãgũsãrẽ oteri dukare seadore, irire mũ basita opáa. Irasirigu mũrẽ güiabũ”, ãrĩkumi ãgũ opũre.

22 ãgũ irasũ ãrĩmakũ pẽgu, ãgũ opũ ãrĩkumi: “Mũ yũre moãboegu ñegũ ããrã. Irasirigu mũrẽ wajamoãgũra. Mũ yũre wereri merãta mũrẽ weregũra. Mũ yũre ãsũ ãrã: ‘Mũ gajirãrẽ bũro turaro merã moãdoregu ããrã. Mũ basi moãbirikeregu, otebi ããrĩkeregu, mũrẽ moãboerãrẽ oterire otedore, ãgũsãrẽ oteri dukare seadore, irire mũ basita opáa’, ãrã mũ yũre.

23 Mũ irasũ ãrĩgũ, çnasirigu yũ mũrẽ sĩdea koere niyeru duripĩri wiigue duripĩbiriri? Irogue duripĩmakũ, i wii moãrã iri koe merã wáro wajatanemobosabukuma mũrẽ. Irasirigu, yũ goejagu, mũ yũre ãgũsã iriri merã wajatanemobosadeare ñeãboakuyo”, ãrĩkumi ãgũ opũ ãgũrẽ.

24 Irasũ ãrĩ odo, gajirãrẽ ãgũ pũro ããrĩrãrẽ ãrĩkumi: “ãgũrẽ niyeru koere ãma, pe mojõma koeri opagu gapũre sĩka!” ãrĩkumi.

25 ãgũ irasũ ãrĩmakũ, ãgũsã ãsũ ãrĩkuma ãgũrẽ: “Gũa opũ, pe mojõma koeri opagu opasiami”, ãrĩkuma.

26 ãgũsã irasũ ãrĩmakũ, opũ ãsũ ãrĩ yũjukumi: “Mũsãrẽ werea. ããrĩpererã ãgũsã opari merã õãrõ irirã õãrĩrẽ sĩnemosũrãkuma. Gajirã õãrõ irimerã ãgũsã mérõgã opadideare ãmapeokõãsũrãkuma.

27 Dapagorata yũre ãaturirãrẽ yũre opũ ñajãmakũ gããmemerãrẽ yũ pũrogue ãrĩka! Yũ ãũrõ wẽjẽka ãgũsãrẽ!” ãrĩkumi opũ ãgũrẽ moãboerãrẽ, ãrĩ wereyupũ Jesús.

Jesús Jerusalēgue ejadea
(Mt 21.1-11; Mr 11.1-11; Jn 12.12-19)

28 Irasū āri odo, gajirā dupiyuro Jerusalēgue waayupu doja.

29 Irogue waa, Betfagé, Betania wāikuri makārī puro ejapuroriyupu. Iri makārī, Olivos wāikudi ūtāū āārīdujimejārōgue āārīyuro. Irogue ejagu, ĩgū buerā pērārē āsū āri iriuyupu:

30 —Si makā marī bokatīūrō āārīrī makāgue waaka! Iro ejarā, sugu burrore ĩgūsā suanúadire neō suñarō peyasūña marīgūrē bokajarākoa. ĩgūrē kura, ōōgue āirika!

31 Sugu musārē: “¿Nasirimurā ĩgūrē kurari?” ārīmakū: “Marī Opu gāāmeami”, ārika! āri iriuyupu.

32 ĩgū irasū ārīmakū, ĩgū buerā pērā makāgue waañurā. Irogue Jesús ĩgū ārāderosūta waayuro.

33 Irasirirā burrore ĩgūsā kuramakū iārā, ĩgū oparā ĩgūsārē sērēñañurā:

—¿Nasirimurā burrore kurari? ārīñurā.

34 ĩgūsā irasū ārīmakū pērā, āsū āri yujñurā:

—Marī Opu ĩgūrē gāāmeami, ārīñurā.

35 Puru burrore Jesús purogue āiñurā. Āija, ĩgūsāya wekama surire túwea, burro weka peo, Jesúre ĩgū wekague marībejamakū iriñurā.

36 Jesús peyawāgārimakū, masaka ĩgūsāya wekama surire túwea āi, ĩgū waaburi maarē sēōpídupiyuñurā ĩgūrē buremurā.

37 Irasirirā Jerusalén purogue eja, Olivos wāikudi ūtāū دچارirā, āārīpererā Jesúre buremurā ĩgūrē irogue tayanerā āārīpereri ĩgū Marīpu turaro merā iri ĩmumakū iādeare gūñarā, usuyari merā

Marĩpũre: “Õãtaria mũ”, ãrĩ, bũro gaguinĩñurã ãgũrẽ bũremurã.

³⁸ ãsũ ãrĩñurã:

Marĩ Opũre usũyari sĩrã! Ñ Marĩpũ marĩrẽ taugũ iriudi õãrõ aariburo. Ëmũgasigue ããrĩrã siñajãburo.

Ñgũsãde Marĩpũre: “Õãtaria mũ ããrĩpererã Opũ ããrĩgũ”, ãrĩ, usũyari sĩburo, ãrĩñurã.✧

³⁹ Ñgũsã irasũ ãrĩmakũ pérã, surãyeri fariseo bumarã iroguẽ ããrĩrã Jesúre ãrĩñurã:

—Buegũ, mũ buerãrẽ wereka! Toedoreka ãgũsãrẽ! ãrĩñurã.

⁴⁰ Ñgũsã irasũ ãrĩmakũ, Jesús ãgũsãrẽ yũjũyupũ:

—Mũsãrẽ werea. Ñgũsã usũyari merã werenĩbirimakũ, Marĩpũ i ãtãyerire gaguinĩmakũ iribukumi, ãrĩyupũ.

⁴¹ Pũrũ Jesús Jerusalén tũro eja, iri makãrẽ ãã, oreyupũ.

⁴² ãsũ ãrĩyupũ:

—Jerusalén marã, dapagã Marĩpũ mũsãrẽ õãrõ siñajãrĩ sĩũharire pémasĩmakũ õãtariboakuyo. Marĩpũ irasũ sĩũakeremakũ, mũsã irire neõ pémasĩũabea. Irasirigũ Marĩpũ mũsãrẽ irire pémasĩdorebemi.

⁴³ Irasiriro mũsãrẽ ñerõ waarĩnũ ejarokoa. Mũsãrẽ ããturirã mũsãya makã tũrore wea kãmutamejãjarãkuma. Mũsã wiriboadeare ããrĩpererogue biapeokõãrãkuma mũsãrẽ ñeãmurã.

⁴⁴ Irasirirã mũsãrẽ yebague wẽjẽmeépĩrãkuma. Mũsãrẽ iri makã marã ããrĩpererãrẽ wẽjẽpeokõãrãkuma. Ëtãyeri weadeade neõ gajiyẽ

✧ 19:38 Sal 118.26

weka dujabirikoa. Mũsārē Marĩpu ĩgũ tauduarĩnũ ejakeremakũ, mũsã ĩgũrē ĩãmasĩbiridea waja, ĩgũrē béodea waja irasũ waarokoa, ãrĩ wereyupũ Jesús.

*Jesús Marĩpũya wiigue duarãrē béowiudea
(Mt 21.12-17; Mr 11.15-19; Jn 2.13-22)*

⁴⁵ Pũru Jerusalēgue ejagu, Jesús Marĩpũya wiigue ñajãyupũ. Irogue ñajãa, doebiri duarãrē, ĩgũsã duarire wajarĩrãdere bokaja, ĩgũsãrē béowiuyupũ.

⁴⁶ ĩgũsãrē ãsũ ãrĩyupũ:

—Marĩpu ĩgũya werenĩrĩ gojadea pũgue ãsũ ãrĩdi ããrĩmĩ: “Yaa wii, yũre bũremurã yũre sērērĩ wii ããrã”, ãrĩdi ããrĩmĩ. Mũsã gapũ yajarimasãya wii irirosũ ããrĩmakũ yãa, ãrĩyupũ Jesús.

⁴⁷ Ƴmũrikũ Jesús Marĩpũya wiigue masakare buegu waanayupũ. ĩgũ irasũ buegu ejamakũ ĩã, Moisés gojadeare buerimasã, paía oparã, gajirã judío masaka oparãde: “¿Nasiri ĩgũrē wējērākuri?” ãrĩ gũñamañurã.

⁴⁸ ĩgũsã ĩgũrē wējēduakeremakũ, masaka ããrĩpererã ĩgũ werenĩrĩrē õãrõ pẽnũrũñurã. Irasirirã Jesúre wējēduarã: “Ãsũ irirã, ĩgũrē wējēmurã”, ãrĩ, ãmumasĩbiriñurã.

20

*Judío masaka oparã Jesúre: “¿Noã mũrē doreri?”
ãrĩ sērēñãdea
(Mt 21.23-27; Mr 11.27-33)*

¹ Gajĩnũ Jesús Marĩpũya wiigue ããrĩrãrē Marĩpu masakare tauri kerere buegu iriyupũ. ĩgũ irasũ buemakũ, paía oparã, Moisés gojadeare buerimasã, judío masaka mũrã merã ĩgũ pũrogue eja,

² ĩgũrē sērēñãñurã:

—Wereka guare! ¿Noã murẽ doreri, mu irasiri-makũ? ¿Noã murẽ: “Ãsũ irika!” ãrĩrĩ? ãrĩñurã.

³ Jesús ãgũsãrẽ yujuyuru:

—Yude musãrẽ sêrẽñagura. Yujuka yudere!

⁴ Juan masakare deko merã wãiyemakũ, ¿noã ãgũrẽ wãiyedoregu iriuyuri, Marĩru, o masaka? ãrĩyuru.

⁵ ãgũ irasũ ãrĩmakũ pérã, ãgũsã basi ãsũ ãrĩ gãme werenĩñurã:

—¿Naásũ ãrĩ yujurãkuri marĩ? “Marĩru Juãrẽ doredi ããrĩmĩ”, marĩ ãrĩmakũ, Jesús marĩrẽ: “¿Nasirirã ãgũ weredeare baremubiriri musã?” ãrĩbukumi.

⁶ ããrĩpererã masaka: “Diayeta Juan Marĩruyare weredupiyudi ããrĩmĩ”, ãrĩ gũñama. Marĩ: “Masaka Juãrẽ wãiyedorenerã ããrĩmã”, ãrĩmakũ, masaka marĩrẽ ãtãyeri merã dearãkuma, ãrĩñurã.

⁷ Irasirirã Jesũre ãsũ ãrĩ yujurã:

—Juãrẽ wãiyedoredire guã masĩbea, ãrĩñurã.

⁸ ãgũsã irasũ ãrĩmakũ, Jesús ãgũsãrẽ ãrĩyuru:

—Iro merẽ musã yure: “¿Noã murẽ irire doreri?” ãrĩ sêrẽñadeare yude musãrẽ yujubea, ãrĩyuru.

Jesús ñerã moãrã keori merã buedea

(Mt 21.33-44; Mr 12.1-11)

⁹ Puru Jesús i keori merã masakare ãsũ ãrĩ buenugãyuru:

—Sugu masakũ ãgũya poegue iguidarire otekumi. Ote odo, gajirãrẽ iri pooere wayu: “Yũ otedea dukare deko merã sĩrãkoa, yũ musãrẽ iri pooere wayuri waja”, ãrĩkumi. Irasũ ãrĩ odo, gajirogue waakõãkumi. Yoaripoe deyomarĩkumi.

10 Pꝛꝛꝛ igui ñíripoe ããrĩmakũ, ĩgũrẽ moãboegure ĩgũya pooema oteri dukare deko merã sêrẽdoregũ iriukumi. Pooere moãrã gapꝛ ĩgũ iriuadire irogue ejamakũ ĩãrã, ĩgũrẽ pákuma. Neõ sutõ iguitõ sĭrõ marĩrõ ĩgũrẽ iridujukuma.

11 Pꝛꝛꝛ pooe opꝛ gajigũ ĩgũrẽ moãboegure iriuadikumi doja. Pooere moãrã gapꝛ ĩgũdere pá, ñerõ irikuma. Neõ gajino sĭrõ marĩrõ ĩgũdere iridujukuma.

12 Pꝛꝛꝛ pooe opꝛ gajigũ ĩgũrẽ moãboegure iriuadikumi doja. Pooere moãrã gapꝛ ĩgũrẽ kãmitú, iri pooe tꝛogũe béokõãkuma.

13 ĩgũsã irasiriadero pꝛꝛꝛ, pooe opꝛ ãsũ ãrĩ gũñakumi: “¿Nasirigukuri yꝛ?” ãrĩkumi. “Ãsũ irigũra. Yꝛ magũ yꝛ maĩgũrẽ iriugũra. ĩgũrẽ iriu-makũ, ĩgũrẽ bũremurãkuma”, ãrĩ gũñadikumi.

14 Irasirigũ ĩgũ magũrẽ iriukumi. ĩgũ irogue ejamakũ ĩãrã, pooe moãrã gapꝛ ĩgũsã basi ãsũ ãrĩ gãme wereníkuma: “Ĩta pꝛꝛꝛꝛꝛe i pooere opabu ããrĩmi. ĩgũrẽ wẽjẽkõãrã! Irasirirã marĩ basi i pooere oparãkoa”, ãrĩkuma.

15 Irasirirã ĩgũrẽ ñeã, pooe tꝛogũe ãĩwãgã, wẽjẽbéokõãkuma, ãrĩyupꝛ Jesús.

Irasũ ãrĩ odo, ĩgũsãrẽ sêrẽñayupꝛ:

—Mũsã péñamakũ, ĩgũ magũrẽ wẽjẽadero pꝛꝛꝛ, ¿nasirigukuri pooe opꝛ ĩgũya pooere moãrãrẽ? Ãsũ irigukumi.

16 Irogue waa, ĩgũsãrẽ wẽjẽ, iri pooere gajirã gapꝛe sĭgukumi, ãrĩyupꝛ Jesús.

Ĩgũ irasũ ãrĩmakũ pérã, masaka gapꝛ ãsũ ãrĩñurã: —Neõ marĩrẽ irasũ waabirikõãburo, ãrĩñurã.

17 Jesús gapꝛ ĩgũsãrẽ ĩã, ãsũ ãrĩ sêrẽñayupꝛ:

—Marĩp̄yaya werenĩrĩ gojadea pũgue ãsũ ãrĩ gojasũdea, ¿naásũ ãrĩduaro yári? ãsũ ãrĩ gojasũdero ããrĩbú:

Suye ùtãyere wii iririmasã béoadeaye merã gajigũ gapũ òãrõ turari wii irigũkumi.✧

¹⁸ Sugũ i ùtãyewe weka meémejãgũ, mutãkõãgũkumi. I ùtãyewe gapũ ìgũ weka meébejaro ìgũrẽ òãrĩ pogagãgue meémũtũbéokõãrokoa, ãrĩyupũ Jesús.

Romano marã opũ masakare niyeru wajasearire Jesũre sêrẽñadea

(Mt 21.45-46; 22.15-22; Mr 12.12-17)

¹⁹ Paía oparã, Moisés gojadeare buerimasãde ìgũ i keori merã irasũ ãrĩ weremakũ pérã: “Marĩrẽ: ‘Pooe moãrã irirosũ ñerã ããrã’, ãrĩgũ irikumi”, ãrĩ péña, ìgũrẽ peresu irimurã buro ñeãduadiñurã. Irasũ ñeãduakererãta: “Masaka, ìgũrẽ marĩ irasirimakũ ìãrã, marĩ merã guarãkuma”, ãrĩñurã. Irasirirã ìgũsãrẽ gũisã, ñeãmasĩbiriñurã.

²⁰ Irasirirã: “Gajinũ ìgũrẽ ñeãrãra”, ãrĩ, ìãnurũtũyãñurã. ìgũ ñerõ yujumakũ weresãmurã péduarã iriadiñurã. Irasirirã gajirãrẽ irikatorãrẽ ìgũ pũro iriuñurã ìgũ werenĩrĩrẽ pédorãrã. “Ìgũrẽ sêrẽñarã waarã, masaka ìũrõrẽ diaye irirã irirosũ ããrĩka!” ãrĩ, ìgũsãrẽ iriuñurã. “Jesús ñerõ werenĩmakũ pérã, iri nikũ marã opũ pũroque peresu iridorãrã ãĩwãgãrãra”, ãrĩrã, ìgũsãrẽ iriuadiñurã.

²¹ Ìgũsã Jesús pũroque ejarã, ãsũ ãrĩñurã:

—Buegũ, mũ iririkũrire masĩa. Mũ ãrĩkatoro marĩrõ werenĩa. Marĩp̄yayere diayeta buea. “¿Naásũ gũñarĩ masaka yũre?” ãrĩ gũñarõ marĩrõ

✧ 20:17 Sal 118.22

diayeta ĩgŭsŕĕ werea. Oparŕĕ, ubu ăăřĭřđere ăăřĭpererŕĕ surosŭta ĩăa.

22 Irasirigŭ gŭare wereka! Romano mară opŭ marĭrĕ niyeru wajasearire marĭ wajarimakŭ, ħŭăgorari, o ŭăberi? ăřĭňură Jesŭre.

23 Jesŭs gapŭ ĩgŭsă ņerŭ iridŭarire masĭsĭă, ĩgŭsŕĕ ăřĭyŭŭ:

24—Niyeru koere ăřĭrika! I koeguere, ħnoăya diapu keori, noăya wăĭ tuuyari? ăřĭyŭŭ.

—Romano mară opŭya diapu keori, ĩgŭ wăĭta tuuyăa, ăřĭ yŭjŭňură.

25 ĩgŭsă irasŭ ăřĭmakŭ pĕgŭ, Jesŭs ĩgŭsŕĕ ăsŭ ăřĭyŭŭ:

—Iro merĕ romano mară opŭya ăăřĭřĭrĕ ĩgŭrĕ sĭka! Marĭpŭya gapŭre Marĭpŭre sĭka! ăřĭyŭŭ.

26 Irasiriră masaka pĕuro neŭ ĩgŭrĕ ņerŭ ăřĭ werenĭmakŭ irimasĭbiriňură. Ubu gapŭ ĩgŭ yŭjŭrĭre pĕră pĕgŭka, toekŭăňură.

Saduceo bumară, Marĭpŭ boanerărĕ masŭburire Jesŭre sĕrĕňadea

(Mt 22.23-33; Mr 12.18-27)

27 Pŭŭ surăyeri saduceo bumară Jesŭs pŭrogue ejaňură. ĩgŭsă: “Masaka boanerăgue masăbirikuma”, ăřĭ bŭremură ăăřĭňură. Irasiriră Jesŭre ăsŭ ăřĭňură:

28—Buegŭ, Moisĕs marĭrĕ ăsŭ ăřĭ gojapĭdi ăăřĭmĭ: “Sugŭ marăpokŭdi pŭră marĭkeregŭ ĩgore boaweo-makŭ, ĩgŭ pagŭmŭ ĩgore dŭunorĕgŭkumi. Irasiriră, ĩgŭ igo meră pŭrăkŭră ĩgŭ tĭgŭ dagŭ pŭră irirosŭta ăăřĭrăkuma”, ăřĭ gojapĭdi ăăřĭmĭ.

29 'Iripoeguere sugu pūrā, su mojōma pere gaji mojō peru pērēbejarā āārīunanerā āārīmā. Īgūsā tīgū gapu marāpoku, pūrā marīgūta boakōāyupu.

30 Irasirigu Īgū dagu dokamuta Īgū marāpo āārīdeore dúunorēyupu. Īgūde, Īgū tīgū dagu irirosūta pūrā marīgūta boakōāyupu.

31 Īgūsā pērā dokamude pūrā marīgūta boakōāyupu. Irasū dita pūrā marīrāta boapereakōāñurā.

32 Īgūsā puu Īgūsā marāpode boakōāyupo pama.

33 Īgūsā su mojōma pere gaji mojō peru pērēbejarā ūma igore marāpokūadiñurā. Irasirirā boanerā masāmakū, ¿niino marāpogora āārīgokuri? ārīñurā.

34 Jesús Īgūsārē yujuyupu:

—I ūmugue āārīrā, ūma, nome merā marāpokuma. Īgūsā pūrā nomedere nomesuma.

35 Īgūsā irasirikeremakū, ūmugasigue āārīmurā gapu irasū āārībirikuma. Marīpu: “Ōārā āārīma”, ārī ĩārā, boanerāgue masā, puu Īgū puogugue marīārākuma. Iroguere marāpokūbirikuma. Īgūsā pūrā nomedere nomesubirikuma.

36 Marīpue wereboerā irirosū neō dupaturi boabirimurā āārīsīā, irasiribirikuma. Īgūsā Marīpu masūnerā, Īgū pūrā āārīrākuma.

37 Iripoeguere Moisés Īgū yukugāgue ūjūrōgue waadeare gojadi āārīmí. Īgū iroguere āārīmakū, Marīpu āsū ārīdi āārīmí Īgūrē: “Yu Abraham, Isaac, Jacob Opata āārā”, ārīdi āārīmí. I merā boanerā masāburire marī masā.

38 Abraham, Isaac, Jacob boanerā āārīkererā, Marīpu merā okarā āārīma. Irasirigu Marīpu

boanerã dupaturi masãbirimurã Op̄ũ ããrĩbemi. Okarã Op̄ũ ããrĩmi. ããrĩpererã masaka boakererã, Marĩp̄ũ iũrõ okarã ããrĩma, ãrĩyup̄ũ Jesús.

³⁹ Ìgũ irasũ ãrĩmakũ pérã, surãyeri Moisés gojadeare buerimasã ãsũ ãrĩñurã:

—Buegũ, mũ òãrõ yũjua, ãrĩñurã.

⁴⁰ Irasirirã neõ dupaturi gaji Ìgũrẽ sërẽñaduabiriñurã.

“¿Noã parãmi ããrĩturiagu ããrĩrĩ Cristo?” ãrĩ sërẽñadea

(Mt 22.41-46; Mr 12.35-37)

⁴¹ Jesús gap̄ũ ãsũ ãrĩyup̄ũ:

—¿Nasirirã Moisés gojadeare buerimasã: “Cristo, David parãmi ããrĩturiagu ããrĩmi”, ãrĩrĩ?

⁴² David, Salmos wãikuri gojadea pũgue ãsũ ãrĩ gojadi ããrĩmí:

Marĩp̄ũ, yũ Op̄ũre ãsũ ãrĩmi: “Òõ, yũ diaye gap̄ũ doaka yũ merã dorebu!

⁴³ Irasiriripoe mure ìãturirãrẽ mũ dorerire tarinũgãnemobirimakũ irigura”, ãrĩmi, ãrĩ gojadi ããrĩmí David.*

⁴⁴ David, Cristo ñekũ ããrĩkeregũ, Ìgũrẽ: “Yũ Op̄ũ ããrĩmi”, ãrĩdi ããrĩmí. ¿Nasirigũ, Cristo, David parãmi ããrĩturiagu ããrĩkeremakũ, David Ìgũrẽ irasũ ãrĩyuri? ãrĩyup̄ũ Jesús.

Jesús, Moisés gojadeare buerimasãrẽ: “Ñerõ yáa”, ãrĩ weresãdea

(Mt 23.1-36; Mr 12.38-40; Lc 11.37-54)

⁴⁵ ããrĩpererã masaka péurogue Jesús Ìgũ buerãrẽ ãsũ ãrĩyup̄ũ:

* 20:43 Sal 110.1

46 —Moisés gojadeare buerimasã ñerõ iririre õãrõ pémasĩka! Oparã irirosũ surí yoari sãña, masaka iũrõgue waagorenama. Makã dekoguere masakare õãrõ bũremurĩ merã bokatĩrĩ õãdoremakũ gããmema. Nerẽrĩ wiiriguere ñajãrã, õãrĩ doaripẽrĩgue dita doadũama. Bosenurĩ ããrĩmakũdere oparã doarigue dita doadũama.

47 Wapiweyarã nome wajamomakũ iã, ãgũsãya wiirire ãmanokõãma. ãgũsãrẽ bopoñarĩ merã iãbirikererã, yoaripoe Marĩpũre sãrẽ ãmukatoma, masaka ãgũsãrẽ: “Marĩpũre õãrõ bũremuma”, ãrĩburo, ãrĩrã. ãgũsã irasiriri waja Marĩpũ ãgũsãrẽ gajirã nemorõ wajamoãgũkumi, ãrĩyupũ Jesús.

21

Wapiweyo bopogo Marĩpũya wiigue niyeru koeri sãdea
(Mr 12.41-44)

1 Jesús Marĩpũya wiigue ããrĩgũ, iri wiima ãgũsã ãmuburi niyeru neeõrĩ kũmague wãri doebiri oparã ãgũsã niyeru sãmakũ iãyupũ.

2 Sugo wapiweyo bopogode iri kũmague pe koegã, mërõgã wajakũri koerigãrẽ sãmakũ iãyupũ.

3 Iri koerire igo sãmakũ iãgũ, ãsũ ãrĩyupũ:

—Diyeta masãrẽ werea. Igo wapiweyo bopogo i kũmague niyeru sãgõ, Marĩpũ iũrõ gajirã ããrĩpererã ãgũsã sãadero nemorõ sãamo.

4 Gajirã wãri doebiri oparã wãro sĩkeremakũ, ãgũsãya wãro dũyãa. Igo gapũ bopogo ããrĩkerego, igo baari wajariboadeare sĩpeokõãmo Marĩpũre bũremugõ, ãrĩyupũ.

Jesús Marĩpũya wiire béoburimarẽ weredeá
(Mt 24.1-2; Mr 13.1-2)

⁵ Surãyeri ĩgũ buerã Marĩpũya wiimarẽ ĩãrã, ãsũ ãrĩñurã:

—Ōãrĩ ùtãyeripa merã iridea wii ããrã. Masaka iri wiire ĩgũsã sĩdeade ōãrĩ ããrã, ãrĩñurã.

Ĩgũsã irasũ ãrĩmakũ pégu, Jesús ĩgũsãrẽ ãrĩyupũ:

⁶ —Mũsã i wiimarẽ dapagorare ĩãdáa. Sunũ i wiima ããrĩpereri marĩ ĩãdea, i ùtãyeride mutãdijapereakõãrokoa. Neõ suye ùtãye gajiyewe wekamũĩadeade dujabirikoa, ãrĩyupũ.

*Jesús: “I ãmũ pereburi dupiyuro ãsũ waarokoa”,
ãrĩ weredeá*
(Mt 24.3-28; Mr 13.3-23)

⁷ ĩgũ irasũ ãrĩmakũ pérã, ĩgũrẽ sërẽñañurã:

—Guare buegu, ¿naásũ ããrĩmakũ mũ ãrãderosũ waarokuri? ¿Ñeéno iri ĩmugukuri, iri irasũ waaburi dupiyuro? ãrĩñurã.

⁸ Jesús yũjũyupũ:

—Ōãrõ pémasĩka! Gajirã wárã ãrĩkatorimasã aarirãkuma. “Yũ Marĩpũ iriudi, Cristo ããrã”, ãrĩrãkuma. “Dapagorare i ãmũ pereburo aarisiáa”, ãrĩrãkuma. ĩgũsã ãrĩkatorire pébirikõãka!

⁹ Masaka mũsã pũro gãmewējērĩrẽ pérã, gajirogue marã ĩgũsã oparãrẽ béori kerere pérã, gũkabirikõãka! I ãmũ pereburi dupiyuro irasũ waapũrorirokoa. Irasũ waakeremakũ, i ãmũ pereburo dũyarokoa dapa, ãrĩyupũ.

¹⁰ Irasũ ãrĩ odo, ĩgũsãrẽ ãsũ ãrĩnemoyupũ doja:

—Su bumarã, gaji bumarã merã gãmewējērãkuma. Su nikũ marã, gaji nikũ marã merã gãmewējērãkuma.

11 Wári makārĩguere nikũ buro ñomerokoa. Masaka wárã ɥaboari merã boarãkuma. Pũrĩrikuri merã ñerõ tarirãkuma. Ɛmugasiguere buro goeri, wári gajino deyoarire ããrã, masaka buro gũirãkuma.

12 'I ããrĩpereri irasũ waaburo dupiyuro musã yure buremurĩ waja gajirã musãrẽ ñeã, ñerõ irirãkuma. Irasirirã marĩ judío masaka nerẽrĩ wi-irigue musãrẽ weresã, peresu irirãkuma. Makārĩ marã oparã pɥrogue ããnarãkuma musãrẽ wajamoãdorerã.

13 Īgũsã irogue musãrẽ ãĩjamakũ, musã gapɥ Marĩpɥya õãrĩ kerere wererãkoa Īgũsãrẽ.

14 Īgũsã musãrẽ oparã pɥrogue ãiwãgãmakũ ããrã, oparãrẽ yɥjuburire gũñarikɥbirikõõaka! “¿Naásũ ãrĩrãkuri Īgũsãrẽ?” ãrĩ gũñarikɥbirikererãta ããrĩka!

15 Musã werenĩmakũ iritamugura. Musãrẽ irasũ iritamugũ, masĩrĩ merã õãrĩ werenĩrĩ merã werenĩmakũ irigura. Musã irasũ weremakũ pérã, musãrẽ ãaturirã gapɥ musã werenĩrĩrẽ bokatĩũbirikuma. “Iri diaye ããrĩbea”, ãrĩmasĩbirikuma.

16 Surãyeri musã pagusãmarã, musã pagupũrã, musãya makã marã, musã merãmarãde musãrẽ oparãguere wẽjẽdorerã wiarãkuma. Irasirirã musãrẽ surãyerire wẽjẽrãkuma.

17 Yure musã buremurĩ waja ããrĩperero marã masaka musãrẽ ãaturi doorãkuma.

18 Īgũsã irasirikeremakũ, sudagã musãya poadgã neõ dederibirikoa.

19 Irasirirã musãrẽ ñerõ irikeremakũ, yure buremurĩrẽ pirimerã, Marĩpɥ pɥrogue perebiri okari oparãkoa.

20 'Irasirirã wárã surara Jerusalén turo gãmegorobiatúmakũ ããrã, iri makãrẽ ãgũsã béoburo mérõgã dũyáa, ãrĩ masĩrãkoa.

21 Irasũ waamakũ ããrã, Judea nikũgue ããrĩã ãtãyukugue ãmaduriburo. Jerusalẽgue ããrĩãde iri makãrẽ wiriburo. Iri makã turo ããrĩã Jerusalẽguere dupaturi goedujáabirikõãburo.

22 Irasũ waarĩnũrĩ Marĩpũ ñerãrẽ wajamoãrĩnũrĩ ããrĩrokoa. Irasiriro ããrĩpereri ãgũya werenĩrĩ gojadea pũgue gojaderosũta waarokoa.

23 I nikũ marã bũro pũrĩrõ péñarãkuma. Marĩpũ ãgũsãrẽ bũro wajamoãgũkumi. Irasũ waamakũ, nijĩpagosã nome, ãgũsã pũrã mirĩrãgã oparã nomede bũro ñerõ tarirãkuma.

24 Surãyeri i makã marã gãmewẽjẽrõgue boarãkuma. Boamerã gapũre ããrĩpereri nikũgue ããwãgã, peresu irirãkuma. Judío masaka ããrĩmerã Jerusalẽrẽ ñerõ irirãkuma. Irasirirã iri makã marãrẽ tarinũgãrãkuma. Marĩpũ, judío masaka ããrĩmerãrẽ: "Iri makã marãrẽ neõ opabirikõãka pama!" ãrĩmakũgue opaduúrãkuma.

*Jesús i ãmũgue ãgũ dupaturi aariburire weredeã
(Mt 24.29-35, 42-44; Mr 13.24-37)*

25 'I ãmũ pereburi dupiyuro abe ãmũmũ, abe ñamimũ, neñukãde deyori gorawayuakõãrãkuma. Wãdiya turaro bũsũrĩ, makũrĩ nikũguere bũro ejarokoa. Irasirirã i ãmũ marã ããrĩpererã bũro gũkari merã diaye gũñamasĩbirikuma.

26 Ñmarõgue marã turarã naradari merã béosũrãkuma. Irasũ waamakũ ããrã, masaka i ãmũ pereburire: "¿Aarisiakuri?" ãrĩ gũñarã, bũro gũiri merã kõmorã irirosũ neõ gũñajabirikuma.

27 Irasũ waaripoere masaka y_u ããrĩpererã tĩgũ, wáro Marĩp_u turari merã, ĩgũ goesiriri merã ĩĩmikãyebogue i nikũguere y_u dupaturi aarimakũ ĩãrãkuma.

28 Y_u ãrĩderosũta iri goerire waap_urorimakũ ĩãrã, m_usã yaarã ããrĩrã gũibirikõãka! Gũñaturari merã ãm_ugasigue ĩãmuka! MÉRõgã d_uyáa, Marĩp_u m_usãrẽ perebiri peamegue waabonerãrẽ tauri ejaburo, ãrĩyup_u Jesús.

29 Irasũ ãrĩ odo, i keori merã ĩgũsãrẽ werenemoyup_u:

—Higuerag_u, o gajig_u yuk_u noó gããmedire ĩãka!

30 Irig_u pũ maamamakũ ĩãrã: “Bojori waaburo mÉRõgã d_uyáa”, ãrĩ masĩa.

31 Irig_u waarósũta i ããrĩpereri y_u ãrĩrĩ irasũ waamakũ ĩãrã: “Marĩp_u ĩgũyarãrẽ doreri aariburo mÉRõgã d_uyáa”, ãrĩ masĩrãkoa.

32 Diayeta m_usãrẽ werea. I ãm_u marã boapereburo dupiyuro i ããrĩpereri y_u ãrĩrĩ irasũ waarokoa.

33 Ɔm_ugasi, i nikũde pereakõãrokoa. Y_u werenĩrĩ gap_u neõ perebirikoa. ããrĩpereri y_u ãrĩrõsũta waayuwarĩkurokoa.

34-35 'Y_u dupaturi aariburin_urẽ neõ masĩbea m_usã. Irasirirã õãrõ pémasĩka! Bosen_urĩrẽ irirã, ñerĩrẽ iribirikõãka! Mejãbirikõãka! I ãm_umarẽ buro gũñarik_ubirikõãka! M_usã ire irasirimerã, gũñaña marĩrõ i ãm_uguere y_u aarimakũ ĩãrã, g_ukabirikoa. Waib_u gũñaña marĩrõ weadeadague ĩgũ meésiajarosũta gũñaña marĩrõ y_u aarirĩn_u masakare ããrĩpereri nikũ marãrẽ waarokoa.

36 Irasirirã õãrõ pémasĩrĩ merã yúka! Marĩp_ure ãsũ ãrĩ sērēnikõãka! “I ãm_u peremakũ, g_uare iritamuka! Turarire sĩka, g_uare õãrõ tariburo,

ãrĩgũ! Irasirirã gwa ããrĩpererã tĩgũrẽ güiro marĩrõ bokatĩrĩrãkoa”, ãrĩ sërëka ïgũrẽ! ãrĩyupũ Jesús.

³⁷ Jesús ãmarikũ Marĩpũya wiigüe buenayupũ. Ñamirikũ bue odogũ, Olivos wãikũdi ãtãũgüe waa, irogüe ããrĩboyoanayupũ.

³⁸ Boyoripoe ããrĩmakũ, ããrĩpererã masaka Marĩpũya wiigüe ïgũ buerire pérã waanañurã.

22

Judas Iscariote Jesúre wějědũarãguere ïgũrẽ ïmuburire ãmudea

(Mt 26.1-5, 14-16; Mr 14.1-2, 10-11; Jn 11.45-53)

¹ Iripoere judío masaka pã wemasãrĩ morëña marĩrĩ baari bosenu, mérõgã dũyayuro. Iri bosenu pascua wãikũyuro.

² Paía oparã, Moisés gojadeare buerimasã Jesúre wějědũarã: “¿Nasiri ïgũrẽ wějěrãkuri marĩ?” ãrĩñurã. ïgũsã Jesúre wějědũakererã, masakare güiñurã.

³ Iripoere wãtĩ, Judas Iscariote wãikũgũguere ñajãyupũ ñerõ iridoregũ. Judas, Jesús buerã pe mojõma pere su gubu peru pěrëbejarã watopemu ããrãdiyupũ.

⁴ Wãtĩ ñajãdero pũru, Judas paía oparã, Marĩpũya wiire korerã surara oparã pũro waayupũ. Irogüe eja, ïgũ Jesúre ïmuburire ïgũsã merã wereniyupũ.

⁵ ïgũ irasũ ãrĩmakũ pérã, usũyari merã: “ïgũrẽ mũ gũare ïmumakũ, mũrë niyeru wajarirãkoa”, ãrĩñurã.

⁶ Judas: “Jãũ”, ãrĩ, pũru: “¿Naásũ ããrĩmakũ, masaka ïãberogue oparãguere yũ Jesúre wiamakũ õãrokuri?” ãrĩ güñayupũ.

*Jesús ĩgũ buerã merã baatũnudea
(Mt 26.17-29; Mr 14.12-25; Jn 13.21-30; 1 Co
11.23-26)*

7 Pũũ pã wemasãrĩ morẽña marĩrĩ baari bosenu ããrĩnũgãrĩnu ããrĩyuro. Irĩnu pascua bosenu irĩrinu ããrĩmakũ, Marĩpu ĩũrõ oveja majĩgũrẽ ĩgũsã wẽjẽrĩnu ããrĩyuro.

8 Irĩnũta Jesús Pedrore, Juãrẽ ãsũ ãrĩ irĩuyupu:

—Marĩ pascua bosenu baaburire ãmurã waaka!

9 ĩgũ irasũ ãrĩmakũ pérã, ãsũ ãrĩ sërẽñañurã:

—¿Noógue marĩ pascua bosenu baaburire ãmumakũ gããmekuri? ãrĩñurã.

10-11 Jesús ĩgũsãrẽ yũjuyupu:

—Jerusalégue waaka! Irogue sugũ dekosoro kõãwãgãgũrẽ bokajarãkoa. ĩgũrẽ tuyaka! ĩgũ ñajãri wiigue ejarã, iri wii opũre: “Gũare buegũ, ãsũ ãrĩ sërẽñadoreami: ‘¿Dĩ taribugue yũ buerã merã i pascua bosenu rẽ baagũkuri?’ ãrãmi”, ãrĩka!

12 Mũsã irasũ ãrĩmakũ pé, wãri taribu, ãmarõgue ĩgũsã ãmu odoadea taribure ĩmugũkumi. Irogue marĩ baaburire ãmuka! ãrĩyupu Jesús.

13 Irasĩrĩrã iri makãgue waa, irogue eja, Jesús wereaderosũta bokaja, pascua bosenu baaburire ãmuñurã.

14 ĩgũsã baaripoe ejamakũ, Jesús ĩgũ buerã pe mojõma pere su gubu peru pẽrẽbejarã merã baa doanĩyupu.

15 Irogue baa doanĩgũ, ĩgũsãrẽ ãrĩyupu:

—Yũ boaburo dupiyuro i pascua bosenu baarire mũsã merã bũro baadũãa.

16 Mũsãrẽ werea. I bosenu rẽ marĩ dapagora irĩrosũ yũ dupaturi neõ irĩnemobirĩkoa. Pũũ Yũpu

Īgūyarārē dorerogue dupaturi iriyuwarikugukoa, ārīyupū.

17 Irasū ārī odo, iiriripare āī, Marīpūre: “Mūrē usuyari sīa”, ārī, Īgūsārē āsū ārīyupū:

—Ire āī, dukawa iirīka!

18 Mūsārē werea. I igui dekore marī dapagora iirirosū yū dupaturi neō iirīnemobirikoa. Yūpū Īgūyarārē doreri ejadero pūrugue dupaturi iirīgukoa doja, ārīyupū.

19 Pūpū pārē āī, Marīpūre: “Mūrē usuyari sīa”, ārī, pārē pea, Īgūsārē āsū ārī guereyupū:

—I yaa dūpū āārā. Yū mūsā ñerō iridea waja boagukoa. Irasirirā mūsā dapagora iriaderosū nerē, pārē baarikū, yū mūsārē boabosarire gūñaka! ārīyupū.

20 Īgūsā baa odoadero pūpū, pārē āīaderosūta iiriripadere āī, Īgūsārē āsū ārīyupū:

—Yū mūsārē boabosagū, yaa dí béori merā Yūpū mūsārē: “Ōārō irigūra”, ārīdeare iriyuwarikugukoa.

21 Dapagorare yūre wējēdūarāguere yūre ĩmubu ōō yū merā baa doanīmi.

22 Marīpū ārīaderosūta yūre āārīpererā tīgūrē waaró yáa. Yūre ĩmubu gapūre ñetariro waarokoa, ārīyupū.

23 Īgū irasū ārīmakū pérā, Īgūsā basi āsū ārī gāme sērēñañurā:

—¿Noā marī watopeguere irasiribukuri? ārīñurā.

Jesús buerā: “Marī watopere, ¿noā āārīpererā nemorō āārīgukuri?” ārī guaseodea

24 Pūpū Jesús buerā āsū ārī gāme guaseoñurā:

—Marĩ watopere, ¿noã ããrĩpererã nemorõ ããrĩgũkuri? ãrĩñurã.

²⁵ Jesús gapũ ãgũsãrẽ ãrĩyupũ:

—I nikũ marã oparã Marĩpũre bũremumerã gapũ ãgũsãyarãrẽ dorerã, turaro merã dorema. Irasirirã ãgũsã oparãrẽ: “Masakare õãrõ iritamurã ããrĩma”, ãrĩma.

²⁶ Mũsã tamerã i nikũ marã oparã irirosũ iribirikõãka! ãsũ gapũ irika! Mũsã watopeguere sugũ gajirã nemorõ ããrĩdũagũ, mũsã nemorõ ubu ããrĩgũ maamũ irirosũ ããrĩburo. Mũsãrẽ doredũagũ, moãboegũ irirosũ mũsãrẽ iritamugũ ããrĩburo.

²⁷ Mũsã gũñamakũ, ¿niĩno gapũ gajigũ nemorõ ããrĩgũ ããrĩrĩ? ¿Baa doanígũ gapũ, o ãgũrẽ baari ejoũ gapũ ããrĩrĩ? ãsũ ããrã. Baa doanígũ gajigũ nemorõ ããrĩmi. Yũ gapũ mũsã watopegue ããrĩgũ, mũsãrẽ moãboegũ irirosũta mũsãrẽ iritamugũ aaribã.

²⁸ Masaka yũre ñerõ irikeremakũ, mũsã yũ merã ããrĩnĩkõãbũ.

²⁹ Irasirigũ, Yũpũ yũre ãgũyarã Opũ píderosũ, yũ mũsãdere oparã sóogũra.

³⁰ Irasirirã, yũ ãgũyarã Opũ ããrĩrõgue mũsãde, yũ merã iirĩ, baa doanírãkoa. Iroque mũsã pe mojõma pere su gubu peru pẽrẽbejari oparã doarire doarãkoa. Irasirirã Israel bumarãrẽ pe mojõma pere su gubu peru pẽrẽbejari buri marãrẽ dorerãkoa, ãrĩyupũ.

Jesús Pedrorre: “Yũre masĩkeregũ: ‘Masĩbea’, ãrĩgũkoa”, ãrĩ weredea

(Mt 26.31-35; Mr 14.27-31; Jn 13.36-38)

31 Irasũ ãrĩ odo, marĩ Opũ Jesús Pedroke ãsũ ãrĩyupũ:

—Simón, yũre péka! Wãtẽa opũ Satanás Yũpũre sêrẽadami, trigo gasirire koro, yũsasiribéoro irirosũ mũsãrẽ yũre bũremurĩrẽ pirimakũ iridũagũ.

32 Ìgũ irasũ iridũakeremakũ, yũ gapũ mũya ããrĩburire Yũpũre sêrẽbosabũ, mũ yũre bũremurĩrẽ piribirikõãburo, ãrĩgũ. Irasirigũ yũre dupaturi õãrõ gũñaturadero pũrũ, mũyarã yũre bũremurãrẽ gũñaturamakũ irika! ãrĩyupũ.

33 Ìgũ irasũ ãrĩmakũ pégu, Pedro ãrĩyupũ:

—Yũ Opũ, mũrẽ peresu irirã, yũdere mũ merãta peresu iriburo. Mũrẽ wějẽrã, yũdere mũ merãta wějẽburo, ãrĩyupũ.

34 Jesús Ìgũrẽ ãrĩyupũ:

—Pedro, mũrẽ werea. Dapagã ñami ãgãbo wereburo dupiyuro yũre masĩkeregũ urea gajirãrẽ: “Masĩbea”, ãrĩkatogũkoa, ãrĩyupũ.

Jesúre Ìgũsã ñeãburo dupiyuro waadea

35 Irasũ ãrĩ odo, Jesús Ìgũ buerãrẽ ãsũ ãrĩ sêrẽñayupũ doja:

—¿Sõõ ããrĩdeapoere mũsã niyeru, surí ãĩãrĩ ajuri, gubu surí opamerã mũsãrẽ yũ iriudeapoere ñeénorẽ gããmenemorĩ?

—Neõ gajino gããmenemobiribũ, ãrĩ yũjuñurã.

36 Ìgũsã irasũ ãrĩmakũ, ãrĩyupũ doja:

—Dapagora gapũre surí, niyeru ãĩãrĩ ajuri oparã, irire ãĩaka! Mũsãrẽ sareri majĩrĩ marĩmakũ ããrã, mũsãya surí wekamarẽ dua, su majĩ wajarika!

37 Ire mũsãrẽ werea. Marĩpũya werenĩrĩ gojadea pũgue gojaderosũta yũre waaró yãa. ãsũ

ãrĩ gojasũdero ããrĩbú: “Ígũde ñegũ irirosũ ñerã watopeguere ããrĩdi ããrĩmĩ, ãrĩsũgukumi”, ãrĩ gojasũdero ããrĩbú, ãrĩyupũ. Ígũ irasũ ãrĩmakũ pērã, ígũ buerã ígũrẽ ãrĩñurã:

³⁸ —Gũa Opũ, pe majĩ sareri majĩrĩ opáa, ãrĩñurã.
—Õásiáa, ãrĩ yũjuyupũ Jesús.

Jesús Getsemanígue Marĩpũre sērẽdea
(Mt 26.36-46; Mr 14.32-42)

³⁹ Pũũ Jesús ígũ irinarõsũ Olivos wãikũdi ãtãũgue waakõãyupũ. Ígũ buerãde ígũ merã waañurã.

⁴⁰ Irogue ejagũ, Jesús ígũsãrẽ ãrĩyupũ:

—Marĩpũre sērẽka, wãtĩ ãrĩmesãrĩrẽ iribukoa, ãrĩrã, ãrĩyupũ.

⁴¹ Irasũ ãrĩ odo, ígũ sugũta yoaweyaro waa, ñadukũpuri merã ejamejãja, Marĩpũre ãsũ ãrĩ sērẽyupũ:

⁴² —Aũ, yũ ñerõ tariburire taudũagũ, tauka! Yũ irasũ ãrĩkeremakũ, yũ gããmerõsũ iribirikõãka! Mũ gããmerõsũ gapũ yũre waaburo, ãrĩyupũ.

⁴³ Ígũ irasũ ãrĩmakũ, Marĩpũre wereboegũ ãmũgasigue ããrãdi Jesũre deyoayupũ ígũrẽ gũñaturamakũ irigũ.

⁴⁴ Jesús bũro pũrĩsũgũ Marĩpũre sērẽadero nemorõ ígũrẽ sērẽnemoyupũ doja. Ígũ ñajãsuririta dí yeri pagayeri wiri, yebague yuriyuro.

⁴⁵ Marĩpũre irasũ ãrĩ sērẽ odo, wãgãnũgã, ígũ buerã pũrogue ejagũ, bũro bũjawereri merã kãrĩrãrẽ bokajayupũ.

⁴⁶ Irasirigũ ígũsãrẽ ãrĩyupũ:

—¿Nasirirã kãrĩrĩ? Yobeka! Marĩpũre sērẽka, wãtĩ ãrĩmesãrĩrẽ iribukoa, ãrĩrã, ãrĩyupũ.

*Jesúre ñeãwãgãdea**(Mt 26.47-56; Mr 14.43-50; Jn 18.2-11)*

47 Ìgũ irasũ ãrĩ wereripoe masaka wárã ejañurã. Judas pe mojõma pere su gubu peru pẽrẽbejarã buerã watopemũ ããrãdi masakare dupiyuyupũ. Jesús pũro eja, ìgũrẽ bokatĩrĩ, ìgũya wayupãrãrẽ mimiyupũ.

48 Ìgũ irasũ mimimakũ ìãgũ, Jesús gapũ ìgũrẽ ãrĩyupũ:

—Judas, ¿yũre ããrĩpererã tĩgũrẽ yũre ìãturirãguere wiagũ, yaa wayupãrãrẽ mimirĩ mũ? ãrĩyupũ.

49 Ìgũ irasũ ãrĩmakũ, Jesús buerã ìgũrẽ masaka ñeãburire masĩrã: “Gũa Opũ, ¿gũa sareri majĩrĩ merã ìgũsã merã gãmekẽãsi?” ãrĩñurã.

50 Irasũ ãrĩ, sugũ Jesús buegũ ìgũya sareri majĩ merã paía opũre moãboagũre diaye gapũma gãmipũrẽ dititã dijukõãyupũ.

51 Ìgũ irasirimakũ ìãgũ, Jesús ãrĩyupũ:

—Iropata irika! Inorẽ irinemobita! ãrĩyupũ.

Ãrĩ odo, gãmipũ ããrãderore moãñayupũ. Ìgũ moãñamakũ, ìgũya gãmipũ õãkõãyuro doja.

52 Irasiri odo, ìgũrẽ ñeãmurãrẽ: paía oparãrẽ, Marĩpũya wiire korerã surara oparãrẽ, judío masaka mũrãdere ãrĩyupũ:

—¿Nasirirã sareri majĩrĩ merã, yukũ dukari merã sugũ yajarimasũrẽ ñeãrã aarirã irirosũ yũre ñeãrã aarĩri?

53 Ëmũrikũ Marĩpũya wiigũe mũsã merã yũ ããrĩmakũ, yũre neõ ñeãbiribũ. Irasũ ããrĩkeremakũ, dapagora mũsã yũre ñerõ iriripoe ejasiãã. Wãtĩ naĩtĩãrõgue ããrĩgũ mũsãrẽ dorerire irirã yãa mũsã, ãrĩyupũ.

*Pedro Jesúre masĩkeregu: “Masĩbea”, ãrĩdea
(Mt 26.57-58, 69-75; Mr 14.53-54, 66-72; Jn
18.12-18, 25-27)*

⁵⁴ Pũru Jesúre ñeã, paía opũya wiigue ãĩãñurã. Ñgũsã Ñgũrẽ ãĩãmakũ, Pedro Ñgũsãrẽ yoaweyarogue tũyayupũ.

⁵⁵ Iroque ejarã, makãpũro ñajãrõma yeba dekoque peame diuñurã. Irasirirã irime tũro sũma doaniñurã. Pedro Ñgũsã pũro eja, Ñgũsã watopegue doayupũ.

⁵⁶ Sugo moãboerimasõ, Ñgũ peame tũro doamakũ ããgõ, Ñgũrẽ õãrõ ãã, gajirãrẽ ãsũ ãrĩ wereyupo:

—Ñide Ñgũ merã ããrĩdita ããrãmi, ãrĩyupo.

⁵⁷ Igo irasũ ãrĩmakũ pégu, Pedro ãrĩkatori merã:

—Yũ Ñgũrẽ neõ masĩbea, ãrĩ yũjũyupũ.

⁵⁸ Mẽrogã pũru gajigu Ñgũrẽ ãã, ãsũ ãrĩyupũ:

—Mũde Jesús buerã merãmũta ããrã, ãrĩyupũ.

—Neõ ããrĩbea yũ, ãrĩyupũ Pedro.

⁵⁹ Su hora pũru gajigu gajirãrẽ ãsũ ãrĩ wereyupũ:

—Ñi diayeta Ñgũ merã ããrĩdita ããrĩmi.

Galileamũta ããrĩmi, ãrĩyupũ.

⁶⁰ Ñgũ irasũ ãrĩmakũ, Pedro yũjũyupũ:

—Yũ, mũ werenĩgũrẽ masĩbea, pémasĩbirikoa, ãrĩyupũ.

Ñgũ irasũ ãrĩripoeta ãgãbo wereyupũ.

⁶¹ Ñgũ weremakũ, marĩ Opũ Jesús yoaweyarogue ããrĩgũ Pedore ãã gãmeuyupũ. Ñgũ irasũ ããmakũ, Pedro, Jesús Ñgũrẽ: “Dapagã ñami ãgãbo Ñgũ wereburo dupiyuro mũ yũre masĩkeregu, urea: ‘Masĩbea’, ãrĩkatogũkoa”, ãrĩdeare gũñabokayupũ.

⁶² Irire gũñaboka, wiria, bũjawereri merã bũro oreypũ.

Jesúre ñerõ iri b̄ridadea
(Mt 26.67-68; Mr 14.65)

⁶³ Jesúre korerã surara ãgũrẽ b̄rida, páñurã.

⁶⁴ Irasũ ãgũrẽ párã, suríro gasiro merã ãgũya koyere suabiato:

—¿Noã m̄urẽ pári? Ārĩbokaka! Ārĩñurã.

⁶⁵ Wári gaji ñerõ Ārĩ b̄ridañurã.

Jesúre oparã p̄rogue ãiadea
(Mt 26.59-66; Mr 14.55-64; Jn 18.19-24)

⁶⁶ Gajin̄u gap̄u boyodujimejãriporẽ judío masaka m̄urã, paía oparã, Moisés gojadeare buerimasãde nerẽñurã. P̄uũ ãgũsã nerẽrõgue Jesúre ãija, ãsũ Ārĩ s̄erẽñañurã:

⁶⁷ —Wereka ḡuare! ¿M̄u, Marĩp̄u iriudi Cristota ããrĩrĩ? Ārĩñurã.

Jesús ãgũsãrẽ ȳj̄ȳȳu:

—M̄usãrẽ: “Ȳu ãgũta ããrã”, Ārĩmakũ, ȳure b̄remubirikoa.

⁶⁸ M̄usãrẽ gajinorẽ ȳu s̄erẽñamakũ, ȳure ȳj̄m̄birikoa.

⁶⁹ M̄usã ȳure b̄remubirikeremakũ, m̄erõgã p̄uũ Ȳu p̄u turatariḡu ȳure ããrĩpererã t̄igũrẽ ãgũ diaye gap̄u doamakũ iriḡukumi, Ārĩȳu.

⁷⁰ Ĥgũ irasũ Ārĩmakũ pérã, ããrĩpererã ãgũrẽ s̄erẽñañurã:

—¿Irasũ Ārĩgũ, Marĩp̄u magũta ããrĩrĩ m̄u? Ārĩñurã.

—Ĥgũta ããrã m̄usã Ārĩrõsũta, Ārĩ ȳj̄ȳȳu Jesús.

⁷¹ Ĥgũ irasũ Ārĩmakũ, ãsũ Ārĩñurã:

—Nasirimurã gajirã ãgũrẽ weresãrĩrẽ p̄nemobirikoa marĩ! Ĥgũ werenĩrĩrẽ marĩ basita p̄esiáa, Ārĩñurã.

23

Jesúre Pilato p̄aro āijadea

(Mt 27.1-2, 11-14; Mr 15.1-5; Jn 18.28-38)

¹ Irasū ārī odo, āārīpererā wāgānugā, Jesúre op̄u Pilato wāikuḡu p̄arogue āĩāñurā.

² Jesúre irogue āijarā, āsū ārī weresānugāñurā:

—Ī marīya nikū marārē ñerō iridoremakū péab̄u. Romano marā op̄u niyeru wajasearire: “Wajaribirikōāka!” ārīrīrē péab̄u. Gajidere: “Ȳu judío masaka Op̄u, Cristo āārā”, ārāmi, ārīñurā.

³ Īgūsā irasū ārīmakū pégu, Pilato Jesúre sērēñayup̄u:

—¿Muta āārīrī, judío masaka Op̄u?

—Mu ārīrōsūta Īgūta āārā, ārī ȳujuyup̄u Jesús.

⁴ Īgū irasū ārīmakū, Pilato paía oparārē, masaka irogue āārīrārē ārīyup̄u:

—Īrē neō ñerī iridea máa, ȳu ĩāmakū, ārīyup̄u.

⁵ Īgūsā irasū ārīkeremakū, Īgūsā gap̄u buro weresānemoñurā:

—Īgū bueri merā masaka oparārē tarinugāmakū iriami. Galilea nikūgue irire irinugāmi. Dapagorare i makāguedere irasūta iriḡu ejāami, ārīñurā.

Jesúre Herodes p̄aro āijadea

⁶ Īgūsā irasū ārīmakū pégu, Pilato gap̄u sērēñayup̄u:

—¿Ī Galileamuta āārīrī? ārīyup̄u.

⁷ “Iromuta āārīmi”, ārī, Īgūsā ȳujumakū pégu, Pilato surarare: “Jesúre Galilea nikū marā op̄u Herodes p̄aro āāka!” ārīyup̄u. Iripoere Herodes Jerusalēgue āārīyup̄u.

⁸ Iro dupiyuro Herodes Jesús iridea kerere pédi ããrĩmĩ. Irasirigũ yoaripoe ãgũrẽ bũro ããduagũ iri-adiyurũ. Jesús ãgũ turari merã iri ãmumakũ ããduagũ iriadiyurũ. Irasirigũ ãgũ pũro ãgũsã Jesúre ãĩjamakũ ããgũ, bũro usũyayurũ.

⁹ Wári Jesúre sêrẽñadiyurũ. ãgũ sêrẽñakeremakũ, Jesús gapũ ãgũrẽ neõ yũjubiriyurũ.

¹⁰ Paía oparã, Moisés gojadeare buerimasãde Herodes pũro ejanerã, Jesúre turaro merã weresãñurã.

¹¹ Pũrũ Herodes ãgũya surara merã Jesúre bũrida, ñerõ iriñurã. ãgũrẽ bũridarã, õãrĩ surĩrore opũyañerẽ sãñurã. Irasiri odo, Herodes: “ãgũrẽ Pilato pũro gue ãĩaka doja!” ãrĩyurũ.

¹² Herodes, Pilato merã iro dupiyuroguere gãme ããduabirinerã ããrĩkererã, irinũ merã gãmesuriñurã.

Jesúre wějẽdoredea

(Mt 27.15-26; Mr 15.6-15; Jn 18.39-19.16)

¹³ Pũrũ Pilato paía oparãrẽ, judío masaka oparãrẽ, masakadere siiu neõ,

¹⁴ ãsũ ãrĩyurũ:

—Mũsã ãrẽ yũ pũro ãĩjarã: “ãrĩ masakare ñerõ iridoremi”, ãrãbũ mũsã yũre. Mũsã ãrũrõ, yũ ãrẽ sêrẽñapeobũ. Mũsã ãrẽ weresãkeremakũ, ãrĩ ñerõ iridea máa, yũ ããmakũ.

¹⁵ Herodede: “ãrẽ neõ ñerĩ iridea máa”, ãrãyurũ. Dupaturi ãrẽ yũ pũro iriuañumi doja. Irasiro ãrẽ wějẽdoreri máa. Mũsãde ire masĩa.

¹⁶ Irasirigũ yũ ãgũrẽ tãrãdoregukoa. Pũrũ ãgũrẽ wiugũra, ãrãdiyurũ Pilato.

17 Pilato, bojorikꝯ pascua bosenu ããrĩmakũ, sugꝯ peresugue ããrãdire ãgũsã wiudoregꝯre wiunayupꝯ.

18 Irasirirã, Pilato: “Jesúre wiugꝯra”, ãgũ ãrĩmakũ pérã, ããrĩpererã masaka suro merã ãsũ ãrĩ gaguinínugãñurã:

—Jesúre wějẽkõãka! Barrabás gapꝯre wiuka! ãrĩñurã.

19 Ñi Barrabáre iro dupiyuro Jerusalégue oparãrẽ ãgũ béodꝯadea waja, gajirãrẽ ãgũ wějẽdea waja, peresu irinerã ããrĩmã.

20 Pilato Jesús gapꝯre wiudꝯadiyupꝯ. Irasirigꝯ masakare ãgũrẽ wiuburire dupaturi sērẽñayupꝯ doja.

21 ãgũ Jesúre wiudꝯakeremakũ, ãgũsã gaguiníadero nemorõ gaguiníñurã doja:

—Curusague pábiatú wějẽka ãgũrẽ! Wějẽkõãka ãgũrẽ! ãrĩñurã.

22 ãgũsã irasũ ãrĩmakũ, Pilato ꝯrea waaró merã ãgũsãrẽ ãsũ ãrãdiyupꝯ doja:

—¿Ñeéno ñerĩrẽ iriari ñi, mꝯsã irasũ ãrĩ gaguinímakũ? Yꝯ ããmakũ, neõ ãgũrẽ ñerĩ iridea máa. Irasiriro ñrẽ wějẽdoreri máa. Irasirigꝯ ãgũrẽ tãrãdore, wiugꝯra, ãrãdiyupꝯ.

23 ãgũ irasũ ãrĩmakũ, masaka, paía oparãde buru gaguinínemo: “Curusague pábiatú wějẽka ãgũrẽ!” ãrĩñurã. Pilato, ãgũsã irasũ ãrĩ gaguinímakũ neõ bokatĩũbiri: “Mꝯsã gããmerõ irika!” ãrĩyupꝯ.

24 Irasirigꝯ, ãgũsã ãrĩrõsũta Jesúre curusague pábiatú wějẽdoreyupꝯ.

25 Pꝯꝯꝯ ãgũsã sērẽrõsũta Barrabáre peresugue ããrĩgũrẽ, oparãrẽ béodꝯadire, masakare wějẽdi

gapure wiuyupũ. Irasiri odo, Pilato: “Musã gããmerõsũ irika Jesúre!” ãrĩyupũ.

Jesúre curusague pábiatúdea

(Mt 27.32-44; Mr 15.21-32; Jn 19.17-27)

²⁶ Jesúre curusague wějẽmurã ĩgũsã ãĩwãgãripoe sugũ Simón wãĩkũgũ Cirene wãĩkũri makãmu Jerusalén tũrogue ããrãdi goedujariyupũ. Irasirirã ĩgũrẽ bokatĩrĩ, ñeã, Jesús kõãdea curusare kõãtuyadoreñurã.

²⁷ Wárã masaka Jesúre waaburire ĩãrã ĩgũrẽ tũyañurã. ĩgũsã watopegue nome ĩgũrẽ ĩãrã, gaguinĩ bũjawereri merã oretũyañurã.

²⁸ ĩgũsã oremakũ pégu, Jesús ĩgũsãrẽ ĩãgãmeu, ãsũ ãrĩyupũ:

—Jerusalén marã nome yũre orebirikõãka! Musã basi, musã pũrãya ããrĩburire oreka!

²⁹ Pũrugue masaka ñetariro tarirãkuma. ãsũ ãrĩrãkuma: “Neõ pũrãkũmerã, miũñamerã nome ããrĩmakũ õãtaribuyo”, ãrĩrãkuma.

³⁰ Ɛtãyukure ãsũ ãrĩrãkuma: “Guare tãũ wějẽ, dedeukõãburo”, ãrĩrãkuma.

³¹ Masaka yũre waja opabire ñerõ irimakũ, waja oparã gapũ ñetariro tarirãkuma, ãrĩyupũ.

³² Jesúre ãĩwãgãrã, pẽrã ñerõ iririmasãdere ĩgũ merã wějẽsũmurãrẽ ãĩwãgãñurã.

³³ ĩgũsãrẽ ãĩwãgãrã, masakũ dipuru boaweadea pero wãĩkũrogue eja, Jesúre curusague pábiatú ãĩwãgũnúñurã. Ñerõ iririmasãdere curusarigue pábiatú ãĩwãgũnúñurã. Sugũre ĩgũ diaye gapũ, gajigũre ĩgũ kũgapũ pábiatú ãĩwãgũnúñurã.

34 Īgūsā Jesúre curusague pábiatú āīwāgūnūmakū, Jesús āīryup̄:

—Au, Īgūsā ñerō iririre kātika! Īgūsā yure irasiririre pémasībema, āīryup̄.

Surara Īgū surí sãñadeare: “Ubu āīrboka birarā: ‘¿Noārē dujarokuri?’ ” āīññurā irire Īgūsā basi gāme dukawamurā.

35 Masaka irogue āārīrā ĩāññurā. Oparāgueta Jesúre āsū āī buridañurā:

—Gajirā gap̄ure taumi. Irasiriḡu diayeta Cristo, Marīp̄u beyedi āārīgū Īgū basi tauburo, āīññurā.

36 Surarade Īgūrē buridañurā. Īgū p̄uro waa ejanugārā, igui deko sūīrīrē Īgūrē iirídoreadiñurā.

37 Irire irirā, Īgūrē āsū āīññurā:

—M̄u diayeta judío masaka Op̄u āārīgū, m̄u basi tauka! āīññurā.

38 “Īī āsū iridea waja boami”, āīrā: “Īīta judío masaka Op̄u āārīmi”, āī gojadea majīrē curusague Īgū weka pábiatúñurā. Griego ya merā, latín ya merā, hebreo ya merā gojasūyuro.

39 Suḡu ñerō iridi, Jesús merā Īgūsā pábiatú āīwāgūnúdi Jesúre ñerō āī turiyup̄:

—M̄u diayeta Cristo āārīgū, m̄u baside tau, ḡuadere tauka! āīryup̄.

40 Īgū irasū āīmakū pégu, gajiḡu gap̄u Īgūrē āsū āīryup̄:

—Irasū āībirikōāka! ¿Marīp̄ure güiberi irasū ārīgū? Marīrē suro merā wajamoāma.

41 Marī gap̄ure marī ñerī iridea waja diayeta wajamoāma. Īī gap̄u ñerīrē neō iribi āārīmi, āīryup̄.

42 Irasū āīrē odo, Jesúre āsū āīryup̄:

—Jesús, m̄yará Op̄u ñajãgũ, yudere gũñaka! ãrĩyup̄u.

43 —Diayeta m̄rẽ werea. Dapagãta yu merã paraíso wãikurogue ããrĩgukoa, ãrĩyup̄u Jesús ìgũrẽ.

Jesús boadea

(Mt 27.45-56; Mr 15.33-41; Jn 19.28-30)

44 P̄u goeripoe ããrĩmakũ, i nikũ ããrĩpererogue naĩĩãkõãyuro. Ûre hora gora naĩĩãyuro.

45 Abede deyomarĩyup̄u irasũ waaripoere. Marĩp̄uya wii poekama taribu makãp̄uro kãmutari gasiro deko merã yeguesiajakõãyuro.

46 Irasiriḡu Jesús turaro merã ãsũ ãrĩ gaguinĩyup̄u:

—Au, ya yujup̄rãrẽ m̄rẽ wiáa, ãrĩyup̄u.

Irasũ ãrĩgũta, kõmoakõãyup̄u.

47 Romano marã surara op̄u irasũ waamakũ ããgũ, Marĩp̄ure us̄yari s̄iyup̄u. ãsũ ãrĩyup̄u:

—Diayeta ñ ñerõ iribi ããrãdañumi, ãrĩyup̄u.

48 ããrĩpererã masaka iro Jesúre waarire ããrã ejanerã ããgũ boamakũ ããrã, b̄uro b̄ujawereri merã ããsãya koretibirire páwãgã, ããsãya wiirigue dujáakõãñurã.

49 ããrĩpererã Jesús merãmarã, Galileague ããrẽ t̄yanerã nomede yoarogue Jesúre irasũ waarire ããrĩñurã.

Jesúya dup̄ure masãgobegue pídea

(Mt 27.57-61; Mr 15.42-47; Jn 19.38-42)

50-51 Irogue suḡu José wãikuḡu Judea nikũmu, Arimatea wãikuri makãmu ããrĩyup̄u. ããgũ õãgũ, diayemarẽ iriḡu, Marĩp̄u ããyãrãrẽ doreri ejaburire yúgu ããrĩyup̄u. ããgũ judío masaka oparã watopemu

ããrĩkeregu, Jesúre ìgūsã: “Wějěka!” ãrĩmakũ pégu: “Jáũ”, ãrĩbiridi ããrĩmí.

⁵² Irasirigu Pilato p̄rogue waa, Jesúya d̄p̄re yáabu s̄r̄eyup̄.

⁵³ S̄r̄e odo, Jesúya d̄p̄re curusague ããrĩrĩ d̄p̄re ãĩdiju, òãrĩ surí gasiro merã òmayup̄. Òma odo, ùt̄ayegue mádea gobegue píyup̄. Iri gobe neõ suḡ boadire yáasũña marĩrĩ gobe ããrĩyuro.

⁵⁴ José Jesúre yáarinũ judío masaka siñajãrĩnũma ããrĩburire ìgūsã ãmuyurinũ ããrĩyuro. I siñajãrĩnũ ñajãburo mérõgã d̄yayuro.

⁵⁵ Galileague Jesúre t̄yanerã nome masãgobegue José waamakũ ìãrã, waañurã. Iri gobegue Jesúya d̄p̄re ìgũ pímakũ ìãñurã.

⁵⁶ Ìgūsã irasũ ìãdero p̄r̄ũ, ìgūsã ããrĩrĩ wiigue dujáakõãñurã. Dujaja, s̄r̄õrĩr̄e ìgũya d̄p̄re pípeoburire ãmuñurã. ãmu odo, siñajãrĩnũ ããrĩmakũ, Moisés dorederosũta siñajãñurã.

24

Jesús masãdea

(Mt 28.1-10; Mr 16.1-8; Jn 20.1-10)

¹ Semana ããrĩp̄roririnũ* ããrĩmakũ, boyodujimejãripor̄e ìgūsã nome dupaturi Jesúya d̄p̄re yáadea masãgobegue waañurã. Ìgūsã s̄r̄õrĩ ãmuadeare ããñurã. Gajirã nomede ìgūsã merã wapik̄wãgãñurã.

² Irogue ejarã, iri gobe biadea ùt̄ã majrĩr̄e gajirogue oyamakũ ìãñurã.

* **24:1** Semana ããrĩp̄roririnũno, domingo ããrã.

³ Irire ããrã, diayeta ñajãkõãñurã. Irogue ñajãjarã, neõ marĩ Opũ Jesúya dupure bokabiriñurã.

⁴ Irasirirã buru gũka, naásũ irimasĩbiriñurã. “¿Naásũ waáyuri?” ãrĩ gũñaripoeta gũñaña marĩõ pẽrã ãma surĩ gosesiriri sãñarã ãgũsã puro nĩmakũ ãñurã.

⁵ ãgũsãrẽ ããrã, buru gũiri merã muúsiañurã. ãgũsã irasirimakũ ããrã, ãma ãgũsãrẽ ãrĩñurã:

—¿Nasirimurã boanerãrẽ yáarogue okagure ãmarĩ?

⁶ Õõrẽ mámi. Masãsiami. Gũñaka, ãgũ mũsã merã Galileague ããrĩgũ mũsãrẽ ãrĩdeare!

⁷ ãsũ ãrĩmi: “Yũ ããrĩpererã tũgũ ããrĩgũ masaka ñerãguere wiasũgũkoa. ãgũsã yure curusague pábiatũ wẽjẽmakũ, urũũ waaró merã Marĩpũ yure masũgũkumi”, ãrĩmi, ãrĩñurã.

⁸ ãgũsã irasũ ãrĩmakũ pẽrã, Jesús ãrĩdeare gũñabokañurã.

⁹ Irasirirã masãgobegue ããrãnerã goedujajarã, ããrĩpereri ãgũsã ããdeare Jesús buerã pe mojõma pere su gubu suru pẽrẽbejarãrẽ wereñurã. Irasũ ããrĩmakũ, gajirãrẽ Jesúre buremurã ããrĩpererãrẽ irire wereñurã.

¹⁰ Jesús buerãrẽ iri kerere wererã ejanerã nome ãsãkũ ããrĩñurã: María Magdalena, Juana, gajigo María Jacob pago, irasũ ããrĩmakũ gajirã nome ããrĩñurã.

¹¹ ãgũsã ããdeare werekeremakũ, Jesús buerã gapũ buremubiriñurã. “Irasũ ãrĩkõãrã yama ãsã nome”, ãrĩ gũñañurã.

¹² Pedro gapũ masãgobegue ããgũ ãmawãgãyupũ. Iri gobegue ããgũ ejagu, Jesúya dupure õmadea gasiro gajiro gapũ túpeoadea gasiro ditare ããyupũ. Irire

ĩãgũka: “¿Naásũ waáayuri?” ãrĩ gũña, ĩgũ ããrĩrĩ wiigũe dujáakõãyũpũ.

Emaús wãĩkũri makã waarĩ maague Jesús pẽrãrẽ deyoadea

(Mr 16.12-13)

¹³ Jesús masãdeanũrẽta pẽrã ĩgũ buerire tũyarã Emaús wãĩkũri makã waarĩ maague waarã irĩñurã. Emaúgue waaró, Jerusalén merã wiriwãgãmakũ pe mojõma pere su gubu suru pẽrẽbejari kilómetro yoaro ããrĩyuro.

¹⁴ Maa waarã, ããrĩpereri Jesúre waadeare werenĩñurã.

¹⁵ Irire werenĩripoe Jesús ĩgũsã pũro aari, ĩgũsã merã waayũpũ.

¹⁶ ĩgũ, ĩgũsã merã waamakũ ĩãkeremakũ, gajino ĩgũsãrẽ ĩgũrẽ ĩãmasĩbirimakũ iriyuro.

¹⁷ Jesús ĩgũsãrẽ sërẽñayũpũ:

—¿Ñeonorẽ werenĩrã yári, masã maa waarã? ãrĩyũpũ.

Ĩgũ irasũ ãrĩmakũ pẽrã, buro bujawereri merã maa deko dujanũgãñurã.

¹⁸ Cleofas wãĩkũgũ Jesúre ãsũ ãrĩ yũjũyũpũ:

—Ããrĩpererã inũrĩ Jerusalẽgue waadeare masĩma. ¿Mũ sugũta iroguẽ ããrãdi irasũ waadeare masĩberi? ãrĩyũpũ.

¹⁹ ĩgũ irasũ ãrĩmakũ, Jesús ĩgũsãrẽ:

—¿Naásũ waáari? ãrĩyũpũ.

Ĩgũrẽ ãrĩñurã:

—Jesús Nazaretmũrẽ ĩgũsã iriadeare werenĩrã iriabũ. ĩgũ Marĩpũya kerere weregũ ããrãdimi.

Āārīpererā masaka ĩūrō, Marīpū ĩūrōguedere ĩgū turari sīrī merā irigū, ĩgūyare weregū āārādimi.

20 Paía oparā, gajirā marī oparā merā ĩgūrē wējēdorerā, romano marā oparārē wiáama. ĩgūsā irasū wiamakū, curusague pábiatú wējēama.

21 “ĩgū marīrē taubu, marī Israel bumarā Opū āārību, marī yúdi āārīmi”, ārī gūñadibū gua ĩgūrē. Irasiro dapagā merā urenū waáa, ĩgūrē wējēadero pūgū.

22 Surāyeri gua merāmarā nome, ĩgūsā wereri merā guare gūkamakū iriama. Dapagā ñamigāgora ĩgūrē yáaderogue ejañurā.

23 Irogue eja, ĩgūya dupare bokamerāta, gua pūrogue goedujajama. “Irogue guare kērō irirosū waamakū, Marīpūre wereboerārē ĩābū”, ārāma. Marīpūre wereboerā ĩgūsārē: “Jesús okami”, ārāderere wereama guare ĩgūsā nome.

24 Pūgū gajirā gua merāmarā ĩgūrē yáaderogue eja, ĩgūsā nome ārāderosūta ĩāñurā. ĩgūsāde Jesúre ĩābirañurā, ārī wereñurā Cleofasā Jesúre.

25 ĩgūsā irasū ārīmakū pégu, Jesús ĩgūsārē ārīyupū:
—Mūsā pémasīmerā āārā. ¿Noópa yoaripoe Marīpūya kerere weredupiyunerā gojadeare oārō pémasīrī merā burenubirikōārī mūsā?

26 Marīpū iriudi Cristo ĩgū ũmugasigue marīaburo dupiyuro, ĩgūyarā Opū ñajāburo dupiyuro ĩgūrē ñerō tarigukumi, ārī gojanerā āārīmá. ¿Ire masīberi mūsā? ārīyupū.

27 Jesús irasū ārī odo, Marīpūya kerere weredupiyunerā gojadea pūgue āārīpereri ĩgūsā ĩgūrē gojayudeare: “Āsū ārīduaro yáa”, ārī wereyupū ĩgūsārē. Moisés gojadeare

werenugāyupɯ. Pɯɯ ăârĩpereră Marĩpɯya kerere weredupiyuneră gojadeare wereyupɯ.

28 Pɯɯ ĩgŭsă waaró Emaúgue ejamakŭ, Jesús iri makărē tariwăgăgŭ irirosŭ iriyupɯ.

29 ĩgŭ irasŭ tariwăgămakŭ ĩără, ĩgŭrē ăsŭ ărĩñură:

—Gua meră dujaka! Ñamikague ăără. Naĩmejărŏgue yăa, ărĩñură.

Irasirigu Jesús ĩgŭsă meră waa, ĩgŭsăya wiigue ñajăkŏăyupɯ ĩgŭsă meră dujaguɯ.

30 Pɯɯ ĩgŭsă meră baa doanígŭ, părē ăĩ, Marĩpɯre: “Murē usɯyari sĭa”, ărĩ, părē pea, ĩgŭsărē guereyupɯ.

31 ĩgŭ irasirimakŭ ĩărăgueta: “Jesŭta ăârĩmi”, ărĩ ĩămasĩñură. ĩgŭsă ĩămasĩmakŭta, dederiakŏăyupɯ ĩgŭsărē.

32 ĩgŭ irasŭ dederiadero pɯɯ, ĩgŭsă basi ăsŭ ărĩ găme werenĩñură:

—Maague ĩgŭ marĩrē: “Marĩpɯya werenĩrĩ gojadeare: ‘Ăsŭ ărĩdɯaro yăa’”, ărĩ weremakŭ péră, buro usɯyari meră: “Ōătaria”, ărĩ péñabɯ, ărĩñură.

33 Irasiriră mata Jerusalėgue găme dujăakŏăñură. Iroque eja, Jesús bueră, pe mojŏma pere su gubu suru pěrēbejară nerėanerărē, gajiră ĩgŭsă merămarădere bokajañură.

34 ĩgŭsă ejamakŭ ĩără, iro nerėaneră ăsŭ ărĩñură:

—Diayeta marĩ Opɯ masăñumi. Simŏrē deyoayupɯ, ărĩñură.

35 ĩgŭsă irasŭ ărĩmakŭ péră, Emaúgue waanerăde ĩgŭsărē maague waadeare wereñură. Jesús părē pea, ĩgŭsărē ĩgŭ sĩmakŭ, ĩgŭrē ĩămasĩadeare wereñură iro nerėanerărē.

*Jesús ĩgũ buerãrẽ deyoadea**(Mt 28.16-20; Mr 16.14-18; Jn 20.19-23)*

³⁶ ĩgũsã irire irasũ arĩ werenĩripoe Jesús ĩgũsãrẽ deyoa, ãsũ arĩ õãdoreyupũ:

—¿Ããrĩrĩ musã? Siñajãrĩ merã ããrĩrikuka! ãrĩyupũ.

³⁷ ĩgũ deyoamakũ, ĩãgũkakõãñurã. “Boadi yujupũrã deyoamakũ ĩãrã irikoa marĩ”, arĩ gũñañurã. Irasirirã burõ gũñurã.

³⁸ ĩgũsã gũimakũ ĩãgũ, Jesús ĩgũsãrẽ arĩyupũ:

—¿Nasirirã ĩãgũkarĩ musã? ¿Nasirirã yure ĩãrã: “Ĩgũ boadi dupaturi okabiribukumi”, arĩ gũñarĩ musã? Irire gũñabirikõãka!

³⁹ ĩãka, yaa mojõrĩrẽ, yaa guburidere! Yuta ããrã. Yure moãñaka! Irasirirã masĩrãkoa yu ããrĩrĩrẽ. Sugũ boadi ĩgũ yujupũrã merã deyoagu dupũ opabemi. Diĩ, gõãrĩ opabi ããrĩkumi. Yu gapũ diĩre, gõãrĩrẽ opáa, arĩyupũ Jesús.

⁴⁰ Irasũ ããrĩgũta, ĩgũya mojõrĩrẽ soeu, ĩgũya guburidere ĩmuyupũ ĩgũsãrẽ.

⁴¹ ĩgũsã gapũ mérõgã burẽmurĩ opakerrerã, burõ usuyari merã: “¿Diayeta ĩgũta ããrĩkuri?” arĩ gũñañurã.

Ĩgũsã irasũ mérõgã burẽmurĩ opamakũ, Jesús masĩkõãyupũ. Irasirigu ĩgũsãrẽ sãrẽñayupũ:

—¿Musã baari opari õõrẽ? arĩyupũ.

⁴² ĩgũ irasũ arĩmakũ pé, waaĩ mupũadea dukare siñurã. Mume dekodere ĩgũrẽ siñurã baaburo, arĩrã.

⁴³ Irire siĩmakũ, ĩgũsã ĩũrõ ãĩ baayupũ.

⁴⁴ Baa odo, Jesús ĩgũsãrẽ wereyupũ doja:

—Sõõ ããrĩdeapoe mʉsã merã ããrĩgũ, yʉ mʉsãrẽ werederosũta dapagorare yʉre waabʉ. Moisés yaamarẽ gojaderosũta yʉre waabʉ. Marĩpʉya kerere weredupiyunerã gojaderosũta, Salmos wãĩkuri pũrẽ gojanerãde ĩgũsã yʉre gojaderosũta waabʉ. ããrĩpereri Marĩpʉ ĩgũsãrẽ irasũ gojadorederosũta yʉre waabʉ, ãrĩyupʉ Jesús.

⁴⁵ Irasũ ãrĩ odo, Marĩpʉya werenĩrĩ gojadeare ĩgũsãrẽ pemasĩmakũ iriyupʉ.

⁴⁶ Āsũ ãrĩyupʉ:

—Iripoegue Marĩpʉya kerere weredupiyunerã gojadea pũgue ãsũ gojasũdero ããrĩbũ: “Cristo, Marĩpʉ iriudi boakõãgʉkumi. ĩgũ boagʉ, ʉrenʉ waaró merã masãgʉkumi doja.

⁴⁷ ĩgũ masãdero pʉrʉ, ĩgũrẽ buremurã ĩgũya wãĩ, ĩgũ turaro merã ããrĩpereri nikũ marãguere ĩgũya kerere weregorenarãkuma. Jerusalén marãrẽ werepʉroriwãgãrãkuma. Āsũ ãrĩ wererãkuma: ‘Mʉsã ñerĩ iririre bʉjawereka! Mʉsã gũñarĩrẽ gor-awayuka! Irasirigʉ Marĩpʉ mʉsã ñerĩ irideare kãtigʉkumi’ ”, ãrĩrãkuma, ãrĩ gojasũdero ããrĩbũ.

⁴⁸ Mʉsã i ããrĩpereri yʉre waadeare ĩãnerã ããrã. Irasirirã irire gajirãrẽ wererãkoa.

⁴⁹ Yʉpʉ iripoegue ãrĩderosũta yʉ mʉsãrẽ Ōãgũ deyomarĩgũrẽ iriugʉra, ĩgũ mʉsãguere ããrĩnikõãburo, ãrĩgũ. Irasirirã õõ Jerusalèta dujaka dapa, ĩgũ mʉsãrẽ ʉmʉgasima turarire sĩgũ aarimakũ, ãrĩyupʉ Jesús.

*Jesús ʉmʉgasigue mʉrĩadea
(Mr 16.19-20)*

50 Pura Jesús ĩgũsãrẽ Betania wãĩkuri makã turogue ãĩayura. Irogue eja, Jesús ĩgũya moĩorĩ soemu: “Yura masãrẽ õãrõ iritamuburo”, ãĩyura.

51 Irasũ ãĩgũta ĩgũsãrẽ pikõã, umugasigue ãĩmurĩãkõãũyura.

52 ĩgũsã, ĩgũ murĩãmakũ ĩãrã: “Õãtarigu ããĩmi”, ãĩ buremuñurã. Pura buro usayari merã Jerusalẽgue goedujãakõãñurã.

53 Emuriku Marĩrũya wiigue ĩgũrẽ: “Õãtaria ma”, ãĩ, usayari sĩnañurã.

Asũ ããrã. Irasũta ããĩburo.
Lucas

Marĩpuya Kerere Wereri Turi New Testament in Siriano

copyright © 2009 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: Siriano

Translation by: Wycliffe Bible Translators, Inc.

Copyright Information

© 2009, Wycliffe Bible Translators, Inc. All rights reserved.

This translation text is made available to you under the terms of the Creative Commons License: Attribution-Noncommercial-No Derivative Works. (<http://creativecommons.org/licenses/by-nc-nd/3.0/>) In addition, you have permission to port the text to different file formats, as long as you do not change any of the text or punctuation of the Bible.

You may share, copy, distribute, transmit, and extract portions or quotations from this work, provided that you include the above copyright information:

You must give Attribution to the work.

You do not sell this work for a profit.

You do not make any derivative works that change any of the actual words or punctuation of the Scriptures.

Permissions beyond the scope of this license may be available if you contact us with your request.

The New Testament

in Siriano

© 2009, Wycliffe Bible Translators, Inc. All rights reserved.

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-Noncommercial-No Derivatives license 4.0.

You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright and source information.

You do not sell this work for a profit.

You do not change any of the words or punctuation of the Scriptures.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

2014-08-06

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 18 Apr 2025 from source files
dated 29 Jan 2022
1a0774e8-d152-5929-891b-95e0d2238786